Nagano Yasuhiko and Ikeda Takumi (eds.)
Grammatical Phenomena of Sino-Tibetan Languages 4: 121–241, 2021
Link Languages and Archetypes in Tibeto-Burman

Basic Vocabulary of Khengkha

with English-Chinese Index

Ver. 6 (2021/02/28)

Ikeda Takumi

Institute for Research in the Humanities, Kyoto University

based on the
[CALMSEA] or **The Matisoff 200-word list**
arranged by semantic categories and correlated with some reconstructed roots in STC, TSR, etc.

James A. Matisoff. ***Variational Semantics in Tibeto-Burman:*** *the 'organic approach' to linguistic comparison.* Philadelphia: Institute for the Study of Human Issues. 1978. Appendix I **C**ulturally **A**ppropriate **L**exicostatistical **M**odel for **S**outh**E**ast **A**sia. pp.284-296.

Abbreviations

(Dzk) Dzongkha
(Bmp) Bumthap
(Khk) Khengkha Zmg: Zhemgang [Trn: Trong / Wml: Wamling] Trs: Trongsa
(Scp) Sharchop

JAM James A. Matisoff
PLB Proto-Lolo-Burmese
STC Benedict, Paul K. 1972. ***Sino-Tibetan: A Conspectus***. Contributing editor: James A. Matisoff. Cambridge: Cambridge University Press.
SWD Swadesh, Morris. 1955. Towards Greater Accuracy in Lexicostatistic Dating. *International Journal of American Linguistics*. 21, 121–137.
TBL Huang Bufan 黄布凡 et al (eds.) 1992. [*A **T**ibeto-**B**urman **L**exicon.*] *Zangmianyuzu yuyan cihui.*《藏缅语族语言词汇》北京：中央民族学院出版社.
TSR Matisoff, James A. 1972. ***The Loloish Tonal Split Revisited***. Berkeley.
WrT Written Tibetan in Wylie system
ZMC Bianxiezu 编写组 1991. ***Z**ang**m**ianyu yuyin he **c**ihui.*《藏缅语语音和词汇》北京：中国社会科学出版社.

A. Bodyparts (N bp)

001 **belly** (exterior) (SWD#085)

*puˈk (STC#358) [see above 1.141(b)]

fùbù 腹部 WrT ***grod pa*** / ***grod khog***
exterior

pho^{22} / **pho** / ཕོ་ (Dzk)
p^{h}o^{44}lʌŋ^{42} (Scp)

dùzi 肚子 WrT ***grod pa*** / ***grod khog*** / ***gsus pa*** (TBL#0096) (ZMC#0260)
interior

dʑu^{22}ma^{43}naŋ^{22}t^{h}i^{44} / **juma nang thi** / རྒྱུ་མ་ནང་ཐི་ (Dzk)
dʑu^{22}ma^{43}naŋ^{22}ʃɐp^{22} (Bmt)
dʑo^{22}ma^{43} (Khk: Zmg[Trn], Zmg[Wml])
lo^{22}ɣo^{43}nɐ̃^{22}t^{h}i^{22} (Scp)

wèi 胃 WrT ***pho ba*** (TBL#0148) (ZMC#0269)
stomach

pho^{44} / **pho** / ཕོ་ (Dzk)
dʑu^{44}ma^{22} < རྒྱུ་མ་ (Bmt)
dʑo^{22}ma^{43} (Khk: Zmg[Trn])
pho^{44}lʌŋ^{42} (Scp)

002 **blood** (SWD#064)

*s-hwiy (STC#222)

xiě 血 WrT ***khrag*** (TBL#0129) (ZMC#0268)

tr^{h}a^{44} ~ ^{42} / **trha** / ཁྲ་ (Dzk)
kak^{22} (Bmt)
ka^{42} (Khk: Zmg[Trn], Zmg[Wml])
jiˈ^{231} (Scp)

nóng 脓〔膿〕 WrT ***rnag*** (TBL#0159) (ZMC#0286)
pus

na^{42} / ’**na** / རྣག (Dzk)
nak^{22} (Bmt)
na^{42} (Khk: Zmg[Trn], Zmg[Wml])
ni^{42} (Scp)

003 **bone** (SWD#065)

*rus (STC#006)

gǔtou 骨头〔骨頭〕 WrT ***rus pa*** (TBL#0133)

ru^{22}to^{44} / **ruto** / རུཏོ (Dzk)
roʔ^{44}pa^{22} (Bmt) [r-] trill
ro^{44}sa^{22} (Khk: Zmg[Wml])
ros^{44} pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}ʌŋ^{42} (Scp)

004 **ear / hear** (SWD#073: ear) (SWD#102: hear)

*g-na (STC#453)

ěrduo 耳朵 WrT ***rna*** (TBL#0081) (ZMC#0241)
ear

na^{44}mtɕo^{42} / ’**namco** / རྣམ་ཅོག (Dzk)
na^{22} (Bmt)
na^{22}ba^{22}li^{22} (Khk: Zmg[Wml])
nʌ^{22} ; nʌ^{22}pʌ^{22}li^{22} (Khk: Zmg[Trn]) ;
nʌʔ^{42} (Scp)

tīng 听〔聽〕 WrT ***nyan*** (TBL#1681) (ZMC#0532)
listen

ɲɛn^{44}-ni^{22} / **'nyän-ni** / རྙན་ནི་ (Dzk)
ɲɐn̈^{44} -ʑaŋ^{22} (Bmt)
nai^{22}tʰu^{44}-gɛm^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ɲɐn^{44} -dim^{22} [infinitive] (Khk: Zmg[Trn])
ɲɐn^{44} -lai^{22} [imperative] (Khk: Zmg[Trn])
ɲɐn^{44} -tɕʌʔ^{42} [present] (Scp)
ɲɐn^{44} -pʌʔ^{42} [past/perfect] (Scp)
ɲɐn^{44} -tɕoʔ^{42} [imperative] (Scp)

tīngjiàn 听见〔聽見〕 WrT ***go*** / ***tshor*** (TBL#1682)
hear

go^{22}-ni^{42} / **go-ni** / གོ་ནི་ (Dzk)
ko^{44} -ʑaŋ^{22} (Bmt)
kos^{44} -pʌ^{21} ~ kos^{44} -pe^{21}? [pft/IRG] ~ ko^{44} -tʌ^{21} [impft] (Khk: Zmg[Trn])
kat^{44} go^{22}-gɛm^{231} (Khk: Zmg[Wml]) སྐད་གོ་གེམ་

005 **egg** (SWD#067)

*twiy (STC#168)

dàn 蛋 WrT ***sgo nga*** (TBL#0450) (ZMC#0170)

goŋ^{22}do^{22} / **gongdo** / སྒོང་དོ་ (Dzk)
kʰau^{44}ḍe^{22} (Bmt) < [kʰau^{44}] hen + [ḍe^{22}] egg
kʰai^{44}tɛ^{42} (Khk: Zmg[Wml])
kʰai^{44}tɛ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
kʰʌ^{22}gʌ^{44} tɛ^{22} < [kʰʌ^{22}gʌ^{44}] hen + [tɛ^{22}] egg (Khk: Zmg[Trn])
go'^{22}tʰʌm^{21} (Scp)

006 **eye** (SWD#074)

*mik ⧓ *myak (STC#402)

yǎnjing 眼睛 WrT ***mig*** (TBL#0079) (ZMC#0238)

mi(k)^{44}to^{42} / **'mikto** / མིག་ཏོ་ (Dzk)
mik^{22} ~ mɪk^{22} (Bmt) *Final stops: -p/-t/-k in Bhumthap are released.
mɛ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
mɪŋ^{21} (Scp)

007 **fat / grease** (SWD#066)

*ryak (STC#204), *tsil (STC pp.16, 168, 173), *sa·w (STC#272)

zhīfáng 脂肪 WrT ***tshil bu*** / ***zhag tshi*** (cf. TBL#0445 脂肪油)

ts^{h}i^{44}lu^{44} / **tshilu** / ཚལ་ལུ་ (Dzk)
kot^{44} (Bmt)
kot^{44} (Khk: Zmg[Wml])
kot^{44} ; kwʌt^{44} (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}o^{44}to^{22} (Scp)

008 **foot** (SWD#080)

*kriy (STC#038)

jiǎo 脚 WrT ***rkang pa*** (TBL#0103) (ZMC#0263)

kɑm^{44} ~ kɑm^{42} / **ka(ng)m** / ཀངམ་ (Dzk)
kɑm^{44} nɑŋ^{22} ts^{h}e^{42} / **kan na(ng) tshe** / ཀངམ་ནང་ཚེ་ (Dzk)
tɑ^{44}wɑ^{44} lem^{43} (Bmt) < [tɑ^{44}wɑ^{44}] 'leg' + [lem^{43}] 'the arch of a foot'
tɑ^{44}wɑ^{44} ; dok^{22}pa^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) the same word as 'leg'
bi^{22} 'foot' ; bi^{22}(t^{h}iŋ^{21}) 'leg' (Scp)

009 **guts** (SWD#086)

*pik (STC#035) [see above 1.141(b)]

chángzi 肠子〔腸子〕 WrT ***rgyu ma*** (TBL#0149) (ZMC#0271)

dʑu^{22}ma^{44} / **juma** / རྒྱུ་མ་ (Dzk)
dʑu^{22}mɑ^{44}nɑŋ^{22}ʃɐp^{22} (Bmt)
dʑo^{42}ma^{22} (Khk: Zmg[Wml]) ; dʑo^{22}ma^{42} (Khk: Zmg[Trn])
nʌŋ^{22}t^{h}i^{22} (Scp) See '**belly**'.

010 **hair** (head) (SWD#071)

*s-kra (STC#115); *ney (STC#292); *tsam (STC#073)

tóufa 头发〔頭髮〕 WrT ***skra*** (TBL#0075) (ZMC#0234)

tɕɑ^{43} / **ca** / རྩ་ (Dzk)
kra^{43} (Bmt)
kra^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ts^{h}ɐm^{42} (Scp)

011 **hair** (body) (SWD#070) feather

*mul (STC#002), *tsam (STC#073)
corresponds to Swadesh's 'feather'.

tǐmáo 体毛〔體毛〕 WrT ***spu*** (TBL#0266 毛) (ZMC#0172 兽毛)
body hair

pu^{43} / **pu** / སྤུ་ (Dzk)
po^{43} (Bmt)
po^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
pu^{42} (Scp)

yǔmáo 羽毛 WrT ***sgro*** (TBL#0299) (ZMC#0173)
feather

ʃo:^{44}dʐop^{22} / **sho:dro** / གཤོ་གྲོ་ (Dzk)
ʃok~p^{44}pɑ^{43} (Bmt)
dʐo^{22} (Bmt) a piece of feather
dʐo^{22} 'feather' ; po^{42} 'down' = 'body hair' (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
dʐo^{22} (Scp)

012 hand / arm (SWD#083)

*lak (STC#086)

shǒu 手 WrT ***lag pa*** (TBL#0107) (ZMC#0251)
hand

lɑp^{44} / **lap** / ལག་པ་ (Dzk)
jɐk^{44} (Bmt)
jɑ^{42} (Khk: Zmg[Wml]) the same word as 'arm'
jɐk^{44} ; jɑ^{42} (Khk: Zmg[Trn]) the same word as 'arm'
tʃ^{h}a^{42} (H) (Khk: Zmg[Wml]) the same word as 'arm'
gʌ^{22}dʌm^{21} (Scp) the same word as 'arm'

gēbo 胳膊 WrT ***lag ngar*** (TBL#0105) (ZMC#0253)
arm

lɑp^{44} / **lap** / ལག་པ་ ; t^{h}o^{42} / **tho** / ཐོ་ (Dzk)
jɐk^{44} ; t^{h}o^{42} (Bmt)
jɑ^{42} (Khk: Zmg[Wml]) the same word as 'hand'
tʃ^{h}a^{42} (H) (Khk: Zmg[Wml]) the same word as 'hand'
jɐk^{44} ; jɑ^{42} (Khk: Zmg[Trn]) the same word as 'hand'
gʌ^{22}dʌm^{21} (Scp) the same word as 'hand'

013 **head** (SWD#072)

*m-gaw ⩵ *s-gaw (STC#490), *d-bu (STC p.117)

tóu 头〔頭〕 WrT ***mgo*** / ***dbu*** (H) (TBL#0074) (ZMC#0232)

ŋgu^{22}to^{43} / **guto** / མགུ་རྟོག་ (Dzk)
ʔu^{43} / **'u** / དབུ་ (H) (Dzk)
gu^{22}joŋ^{44} (Bmt) Bt. has no H form.
gu^{22}juŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ʔu^{42} (H) (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ɕʌ^{22}ɹʌŋ^{42} (Scp)

014 **heart** (SWD#090)

*s-niŋ (STC#367)

xīnzàng 心脏〔心臟〕 WrT ***snying*** (TBL#0144) (ZMC#0272)

du^{22}hiŋ^{44} / **dönhing** / དོན་ཉིང་ (Dzk)
n̥iŋ^{44}(k̥ɐ^{22}) (Bmt)
n̥iŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
tʰiŋ^{44}lom^{42} (Scp)

015 **horn** (SWD#068)

*kruw (STC#037), *ruŋ (STC#085)

jījiǎo 特角 WrT ***rwa co*** (TBL#0263) (ZMC#0176 角（牛角）)

rou^{43} / **row** / རྭ་ (Dzk)
ro^{22} (Bmt)
ra^{44}wa^{22} (Khk: Zmg[Wml])
ro^{22} (Khk: Zmg[Trn])
wʌ^{22}ɹoŋ^{21} (Scp)

016 **liver** (SWD#091)

*m-sin (STC#234)

gān 肝 WrT ***mchin pa*** (TBL#0145) (ZMC#0273)

tɕʰiŋ^{44}pɑ^{22} / **chinpa** / མཆིན་པ་ (Dzk)
kʰe^{44}do^{44} (Bmt)
tɕʰiŋ^{44}pa^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
tʰiŋ^{44}pʌ^{22} (Scp)

017 **mouth** (SWD#076)

*ak (STC#106), *m-ka (STC#468)

zuǐ 嘴 WrT ***kha*** (TBL#0084) (ZMC#0242)

kʰa^{44} / **kha** / ཁ་ (Dzk)
kʰa^{44} (Bmt)
kʰa^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
no^{22}wʌŋ^{21} (Scp)

kǒu 口

kʰa^{44} dʑɑŋ^{43} / **kha jang** / ཁ་བརྒྱང་ (Dzk)
to open mouth ~ opening mouth
pʰi^{41} (Bmt)
(kʰa^{44}) pʰi^{43} (Khk: Zmg[Wml]) 'the mouth is open'
(kʰa^{44}) pʰi^{22} zi^{22} (Khk: Zmg[Trn]) 'the mouth is open'
no^{22}wʌŋ^{22} tʰi^{42} (Scp) 'to open the mouth' VP

018 **neck** (SWD#087)

*ke (STC#251), *liŋ (STC#096), *tuk (STC#392)

bózi 脖子 WrT ***ske*** / ***mjing pa*** (TBL#0089) (ZMC#0248)

tɑ^{44}ko^{44} / **tako** / ཌྭ་ཀོ་ (Dzk)
tak^{44}pa^{43} (Bmt)
tak^{44}pa^{43} (Khk: Zmg[Wml]) ; tak^{44}pa^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ŋʌŋ^{22}dʌ^{22} riŋ^{21} (Scp)

yānhóu 咽喉
throat (exterior)

køm^{44} ~ kem^{44} / **köm** / མཁེམ་ (Dzk)
n̥ot^{44}pa^{22} (Bmt)
not^{44}pa^{22} (Khk: Zmg[Wml])
not^{44}pa^{22} ~ n̥ot^{44}pa^{22} (Khk: Zmg[Trn])
toŋ^{44}toŋ^{22} (Scp)

019 **nose** (SWD#075)

*s-na ~ *s-nar (STC#101)

bízi 鼻子 WrT ***sna*** (TBL#0080) (ZMC#0240)

l̥ɑ^{p44}pɑ^{22} / **lhapa** / ལྷ་པ་ (Dzk)
na^{44}p^{h}ɑŋ^{22} ~ na^{44}fɑŋ^{22} (Bmt)
na^{22}toŋ^{43} (Khk: Zmg[Wml])
na^{44}p^{h}ʌŋ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
nʌ^{22}wuŋ^{42} (Scp)

020 **skin / bark** (SWD#062: skin) (SWD#058: bark)

*s-graw (STC#121), *kok (STC#342)

pífū 皮肤 WrT ***pags pa*** ~ ***lpags pa*** (TBL#0120) (ZMC#0266)
(TBL#0265 皮 skin [animal])

po^{44}ko^{44} / **pako** / པ་ག་ཀོ་ (Dzk)
pɑk^{44}pɑ^{44} (Bmt)
pɑk^{44}pɑ^{44} (Khk: Zmg[Wml]) ; pɑk^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
moŋ^{24}nɐn^{22} (Scp)

021 **spit** (SWD#096) [v.]

*m-ts(y)il (STC#231), *twiy (STC#168),
*m-tuk ⩙ *s-tu·k ⩙ *s-du·k (STC pp.58, 75, 126, 132, 146)

kǒushuǐ 口水 WrT ***kha chu*** (TBL#0156) (ZMC#0280)
slobber

$k^hɑ^{44}tʃ^hu^{44}$ / **khachu** / ཁ་ཆུ་ (Dzk) small baby's
$k^hɑ^{44}tʃ^hu^{44}$ (Bmt) small baby's
$k^hɑ^{44}tʃ^hu^{44}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) small baby's
$t^hop^{22}tʌŋ^{42}$ (Scp)

tuòmo 唾沫
spit

$ts^hi^{44}mɑ^{44}$ / **tshima** / ཚྭ་མ་ (Dzk)
t^hep^{44} (Bmt)
t^hep^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
$t^hop^{22}tʌŋ^{42}$ (Scp)

022 **tail** (SWD#069)

*r-may (STC#282)

wěiba 尾巴 WrT ***rnga ma*** (TBL#0267) (ZMC#0177)

$dʑu^{22}ma^{44}$ / **juma** / མཇུག་མ་ (Dzk)
The pronunciation is the same as 'guts'.
$mi^{44}p^hɑŋ^{22}$ ~ $mi^{44}fɑŋ^{22}$ (Bmt)
$ɳi^{44}tɑ^{22}liŋ^{231}$ (Khk: Zmg[Wml])
$ɳi^{44}tʌ^{22}liŋ^{21}$ ~ $ɳi^{44}tɪ^{22}liŋ^{21}$ (Khk: Zmg[Trn])
$ɕʌm^{22}pi·^{42}$ (Scp)

023 **tongue** (SWD#078)

*m-lay ≷ *s-lay (STC#281)

shétou 舌头〔舌頭〕 WrT ***lce*** (TBL#0139) (ZMC#0245)

tɕe^{42} / **ce** / ལྕེ་ (Dzk)
li^{43} (Bmt)
li^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
le^{42} (Scp)

024 **tooth** (SWD#077)

*s-wa (STC#437)

yáchǐ 牙齿〔牙齒〕 WrT ***so*** (TBL#0137) (ZMC#0244)

so^{43} / **so** / སོ་ (Dzk)
kwɑ^{43} (Bmt)
kwɑ^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
doŋ^{22}kwɑ^{22} 'front tooth', zur^{23}kwɑ^{22} 'cuspid',
p^{h}uk^{44}kwɑ^{22} 'molar' (Khk: Zmg[Trn])
ɕʌʔ^{42} (Scp)

025 **wing** (SWD#084)

*s-toŋ; *(s/k-)l-w-ak [cf.ARM #12]; *(s/p-)lyap [cf. FLY #149] (JAM)

chìbǎng 翅膀 WrT ***gshog pa*** (TBL#0298) (ZMC#0171)

ʃo:^{44}tʂu^{44} / **sho:dro** / ཤོ་གྲོ་ (Dzk)
ʃok^{44}pɑ^{44} (Bmt)
ʃok^{44}pɑ^{44} (Khk: Zmg[Wml]) ; ʃok^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ʃok^{44}pʌ^{22} (Scp)

026 **nail / claw** (SWD#079)

*m-(t)sin (STC#074)

zhǐjia 指甲 WrT ***sen mo*** (TBL#0113) (ZMC#0256)

si^{44}mu^{44} / **simu** / སེན་མོ་ (Dzk)
si^{44}mɑ^{22} (Bmt)
si^{44}mɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ~ ts^{h}i^{44}mʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tsi$^{\cdot 42}$nʌŋ^{42} (Scp)

zhǎo 爪 WrT ***sder mo*** (ZMC#0174)
(cf. TBL#0307 zhuǎzi 爪子 claw, talon)

diu^{44}ʒɑ^{22} / **diuzha** / སྡིའུ་ཇ་ (Dzk)
sim^{44}brɑt^{44}zɑŋ^{42} (Bmt)
ts^{h}i^{44}mʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn]) = ‘nail’
tsi$^{\cdot 42}$nʌŋ^{42} (Scp)

026.1 **back** (SWD#088)

*s-gal (STC p.18), *s-nuŋ (STC#354)

bèi 背 WrT ***sgal pa*** (TBL#0091)

ge^{22}to^{44} / **gäto** / སྒལ་ཏོ་ ;
kep^{44} / **ge:p** / སྒལ་པ་ (Dzk)
kɛ^{42} (Bmt)
mi^{44}sa^{22} (Khk: Zmg[Wml])
kai^{42} ; kɛp^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}iŋ^{44} (Scp)

jǐbèi 脊背 (ZMC#0258)

ts^{h}iŋ^{44}k^{h}ʌŋ^{42} (Scp) ‘back bone’
kɛp^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn]) ‘back’ = ‘back bone’

yāo 腰 WrT ***rked pa*** (TBL#0098)(ZMC#0261)

kep^{44} / **kep** / སྐེད་པ་ (Dzk) lower back
ɦa^{22}bu^{22} (Dzk) waist part
kɛp^{44}pɑ^{22} (Bmt) lower back
no particular word for 'lower back' in Khengkha
ɕʌ'^{44}tɕi^{44}nʌn^{22} (Scp)

026.2 **knee** (SWD#082)

*du (STC p.21), *(m-)kuk (STC pp.120, 159, 182); *put (STC#007)

xīgài 膝盖〔膝蓋〕 WrT ***pus mo*** (TBL#0101)

pu^{44}mo^{44} / **pumo** / ཕུ་མོ་ (Dzk)
puŋ^{44}muŋ^{22} ; piŋ^{44}mɑ^{22} [old word] (Bmt)
pu^{44}mo^{44} ~ pũ^{44}mʌ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
pus^{44}mʌŋ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
toŋ^{44}ziŋ^{21} (Scp)

026.3 **leg** (SWD#081)

*(r-)kaŋ (STC pp.70, 142)

tuǐ 腿 WrT ***rkang pa*** (ZMC#0264)

kɑm^{43} / **ka(ng)m** / ཀང་མ་ (Dzk)
kwi^{44} (Bmt)
tɑ^{44}wɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) = 'foot'
bi^{22}tiŋ^{42} (Scp)

dàtuǐ 大腿 WrT ***brla*** (TBL#0100)
thigh

le^{44}do^{44} / **'ledu** / བརླད་དོ་ (Dzk)
tɑ^{44}wɑ^{22} (Bmt)
biŋ^{44}pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
lum^{231} (Scp)

xiǎotuǐ 小腿 WrT ***nywa*** (TBL#0102)
shin/calf

dʑim^{22}t^{h}ɑ^{44} / **jimtha** / ཇིམ་ཐ་ (Dzk)
dʑim^{22}t^{h}ɑ^{44} (Bmt) = (Dzk) = (Khk: Zmg[Trn])
tɑ^{44}wɑ^{22}; biŋ^{44}pɑ^{22}ɲi^{22} (Khk: Zmg[Wml])
bi^{22} p^{h}o^{22}lʌŋ^{21} 'foot' + 'belly' (Scp)

027 **finger / toe**

*m-yuŋ (STC#355)

shǒuzhǐ 手指 WrT ***mdzub mo*** (TBL#0109) (ZMC#0255)

dzu^{22}mo^{44} / **dzum(o)** / མཛུབ་མོ་ (Dzk)
pri^{44}mɑŋ^{22} (Bmt)
bru^{44}mɑŋ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
pru^{44}mʌŋ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
gʌ^{22}dʌŋ^{44} bru^{24}mʌ^{22} 'hand' + 'digit' (Scp)

jiǎozhǐ 脚趾 WrT ***rkang mdzub***

kɑm^{44}dzu^{22}mo^{44} / **ka(ng)m dzum(o)** / རྐང་མ་མཛུབ་མོ་ (Dzk)
tɑ^{44}wɑ^{44} pri^{44}mɑŋ^{22} (Bmt)
dok^{22}pɑ^{44} = ji^{22} bru^{44}mɑŋ^{22} 'foot's digit' (Khk: Zmg[Wml])
dok^{22}pʌ^{44} pru^{44}mʌŋ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
bi^{24} bru^{22}mʌ^{22} 'toe' + 'digit' (Scp)

028 **palm**

*pwa or *b-wa (STC#418)

shǒuzhǎng 手掌 WrT ***sbar mo*** / ***thar mo***

lɑk^{22}t^{h}i^{44} / **lakthi** / ལག་མཐིལ་ (Dzk)
jɐk^{44} naŋ^{22} tsa^{44} (Bmt)
jɑ^{21} = ji^{22} bɐɹ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
jʌk^{44}nʌŋ^{22} 'hand' + 'inside' (Khk: Zmg[Trn])
gʌ^{22}dʌŋ^{44} nʌŋ^{22} 'hand' + 'inside' (Scp)

029 **penis**

*li ≍ *m-ley (STC#262)

jība 鸡巴〔雞巴〕 WrT ***pho mtshan*** (cf. TBL#0116 男生殖器)

$p^ho^{44}tɕ^hen^{42}$ / **photshän** / ཕོ་མཚན་ (Dzk)
$p^ho^{44}tɕ^hen^{42}$ (Bmt)
$p^ho^{44}ts^hen^{42}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
$loŋ^{21}$ 'penis' (Scp)

yīnjīng 阴茎〔陰莖〕 WrT ***mje***

$tɕe^{44}$ / **je** / མེ་ (Dzk)
$tɕu^{44}tɕu^{22}$ (Bmt)
$tɕu^{44}tɕu^{42}$ (Khk: Zmg[Wml]) for child
po^{43} (Khk: Zmg[Wml]) for adult
$tɕu^{44}tɕu^{42}$ (Khk: Zmg[Trn]) for child & adult no distinction
$loŋ^{21}$ 'penis' for adult (Scp)
$tɕu^{44}tɕu^{22}$ 'penis' for child (Scp)

gāowán 睾丸 WrT ***rlig 'bras*** / ***rlig ril*** (TBL#0117)

$l̥ip^{44}to^{22}$ / **lhipdo** / ལྷིག་ར་རྡོ་ (Dzk)
$ɕik^{44}pɑ^{22}$ (Bmt)
$ɕik^{44}pɑ^{22}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
$k^hoŋ^{22}(p^hʌ^{44}ts^hʌ^{44})$ (Scp)

030 **vagina** or **breast / milk** (SWD#089: breast)

*nuw (STC#419)

yīndào 阴道〔陰道〕 WrT ***mo mtshan*** / ***stu*** (cf. TBL#0118 女生殖器)

tu^{42} / **tu** / སུ་ (Dzk)
$pe\!:^{44}pe^{22}$ (Bmt)
$pɛ^{44}pɛ^{42}$ (Khk: Zmg[Wml]) ; $pɛ^{44}pɛ^{22}$ (Khk: Zmg[Trn])
tu^{44} (Scp)

mo^{44}tɕ^{h}en^{42} / **motshän** / མོ་མཆན་ (Dzk)
mo^{44}tɕ^{h}en^{42} (Bmt)
mo^{44}ts^{h}en^{42} (Khk: Zmg[Wml])

rǔfáng 乳房 WrT ***nu ma*** (TBL#0094) (ZMC#0259)
breast

ʔom^{44} / **'om** / ཨོམ་ the same as 'milk' (Dzk)
tɕu^{42} the same as 'milk' (Bmt)
dʑu^{21} the same as 'milk' (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
nu^{42} (Scp)

nǎizhī 奶汁 WrT ***'o ma*** (TBL#0095) (ZMC#0281)
milk

ʔom^{44} / **'om** / ཨོམ་ the same as 'breast' (Dzk)
tɕu^{42} the same as 'breast' (Bmt)
dʑu^{21} the same as 'breast' (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
nu^{42} (Scp)

031 **brain**

*nuk (STC#483)

nǎosuǐ 脑髓〔腦髓〕 WrT ***klad pa*** (TBL#0132)

lep^{44} / **'lep** / གླད་ (Dzk)
klat~p^{44}pɑ^{44} (Bmt)
lop^{44}pɑ^{22}; k^{h}lap^{44}pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
klaṭ~p^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
n̥ok^{44}tʌŋ^{22} (Scp)

032 **navel**

*la·y, *s-tay (STC#299)

dùqí 肚脐〔肚臍〕 WrT ***lte ba*** (TBL#0097)

tiu^{42} / **tiu** / ལྟེ་བ་ (Dzk)
tiː^{44}wit^{22} ~ tiː^{44}wis^{22} (Bmt)
ti^{44}wɑ^{22}li^{22} (Khk: Zmg[Wml]) ; ti^{44}pi^{44}li^{22} (Khk: Zmg[Trn])
p^{h}u^{44}tɕ^{h}i^{22} (Scp)

033 **shit**

*kliy (STC#125), *n(y)ik (STC#235), *s-baŋ (STC p.21),
*r-kyak ≍ *s-kyak (STC pp.26, 146), *e·k (STC pp.26, 146)

shǐ 屎 WrT ***skyag pa*** (TBL#0151) (ZMC#0741 粪)

ʔɑ^{44}wɑ^{44} / **'awa** / ཨ་བ་ (Dzk)
tɕok^{44} (Bmt)
tɕoʔ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
k^{h}i^{42} (Scp)

niú fèn 牛粪〔糞〕 WrT ***lci ba*** (TBL#0262 牛粪)
cow dung

nu^{44}＝ki^{44} ʔɑ^{22}wɑ^{22} / **no:=ki 'awa** / ནོར་གྱི་ཨ་བ་ (Dzk)
/ **no:** / 'cow=treasure'
nor^{44}(＝ki^{22}) tɕok^{44} (Bmt)
bɑ^{22}＝ji^{44} tɕoʔ^{42} (Khk: Zmg[Wml]) ; nor^{44} tɕoʔ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
wʌ^{44} k^{h}i^{22} (Scp)

yáng fèn 羊粪〔糞〕 WrT ***ra sdug*** (TBL#0280 羊粪)
sheep dung

lu^{44}＝ki^{44} ʔɑ^{22}wɑ^{22} / **lu=ki 'awa** / ལུག་གི་ཨ་བ་ (Dzk)
jok^{22}＝ki^{44} tɕok^{22} (Bmt)
luʔ^{44}＝ji^{21} tɕoʔ^{22} (Khk: Zmg[Wml]) ;
luʔ^{44}＝gi^{22} tɕoʔ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
ɕiˑ^{44}ɕʌ^{44} k^{h}i^{22} (Scp)

zhū fèn 猪粪〔豬糞〕 WrT ***phag phrug*** (TBL#0288 猪粪)
pig dung

$p^hɑp^{44}$＝ki^{44} $ʔɑ^{22}wɑ^{22}$ / **phap=ki 'awa** / ཕག་གི་ཨ་བ་ (Dzk)
$p^hɑk^{44}$＝ki^{22} $tɕok^{22}$ (Bmt)
$p^hɑʔ^{44}$＝ji^{21} $tɕoʔ^{21}$ (Khk: Zmg[Wml]) ;
$p^hɑʔ^{44}$(＝gi^{22}) $tɕoʔ^{22}$ (Khk: Zmg[Trn])
$p^hʌk^{44}p^hʌ^{22}$ k^hi^{22} (Scp)

034 **piss**

*ts(y)i ⧑ *ziy (STC#077)

niào 尿 WrT ***gcin pa*** (TBL#0152) (ZMC#0283)

$tɕ^hu^{44}$ / **chu** / ཆུ་ (Dzk)
$sɪŋ^{44}mɑ^{22}$ (Bmt)
$zeŋ^{44}mɑ^{22}$ (Khk: Zmg[Wml]) ; $zen^{44}mʌ^{22}$ (Khk: Zmg[Trn])
$tɕ^he^{44}rʌŋ^{21}$ (Scp)

035 **sweat**

*ʔkrwiy^2 (PLB)

hàn 汗 WrT ***rngul nag*** (TBL#0154) (ZMC#0277)

ts^hep^{44} / **tshep** / ཚད་ (Dzk)
$ts^hɑp^{44}pɑ^{22}$ (Bmt)
$ts^hɑp^{44}pɑ^{22}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
$ɕup^{44}tʌŋ^{21}$ (Scp)

036 **snot**

*s-nap (STC#102)

bítì 鼻涕 WrT ***snabs*** / ***sna stug*** / ***snabs rtug***
(TBL#0157) (ZMC#0278)

$l̥ap^{44}$ / **lhap** / ལྷ་ (Dzk)
nap^{22} (Bmt)
nap^{22} (Khk: Zmg[Wml]) ; nap^{44} (Khk: Zmg[Trn])
$ji^{24}nʌŋ^{21}$ (Scp)

037 **vomit** (SWD#097)

*Npat (TSR#038), *on (STC#343)

ǒutù 呕吐〔嘔吐〕 WrT ***skyug*** (TBL#1535) (ZMC#0543)

$k^ha^{44}li^{44}tɕu^{43}$ / **kha=li cu-ni** / ཁ་ལི་བཙུ་ནི་ (Dzk)
$tɕuk^{44}$ (sam^{22}) (Bmt)
$tɕuk^{44}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; $tɕuk^{44}pʌ^{22}$ (Khk: Zmg[Trn])
$pros^{44}pʌ^{22}$ [adj] (Scp)

038 **marrow**

*kliŋ (STC#126)

gǔsuǐ 骨髓 WrT ***rkang mar***

$kɑŋ^{42}$ / **kang** / རྐང་ (Dzk)
$kɑŋ^{42}$ (Bmt)
$kɑŋ^{42}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
$kʌŋ^{42}$ (Scp)

039 **breath / life** (SWD#099: breathe)

*sak (STC#485); *C-sak (TSR#123)

hūxī 呼吸 (cf. TBL#0020 气 WrT rlung / dbugs / phu)

$buŋ^{42}$ / **bung** / བུང་ (Dzk)
buk^{44} (Bmt)
$buŋ^{42}$ (Khk: Zmg[Wml]) ; buk^{44} (Khk: Zmg[Trn])
$ɕoŋ^{42}$ (Scp)

shēngmìng 生命 WrT ***srog*** (TBL#0163)

so^{42} / **so** / སོ་ (Dzk)
sok^{22} (Bmt)
sok^{44} (Khk: Zmg[Wml])
so^{42} (Khk: Zmg[Trn]) without final stop
ts^he^{42} (Scp)

B. Pronouns / Kinship terms / nouns referring to humans (N hum)

040 **person / human being** (SWD#038)

*r-mi(y) (STC pp.107, 119, 158)

rén 人 WrT ***mi*** (TBL#0167) (ZMC#0289)

mi^{44} / **'mi** / མི་ (Dzk)
mi^{44} (Bmt)
mi^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; mi^{22} (Khk: Zmg[Trn])
soŋ^{44}ɣo^{21} (Scp)

040.1 tā 他 (SWD#003)
he WrT **kho** / ***khong*** (TBL#0934) (ZMC#0976)

k^{h}o^{43} / **kho** / ཁོ་ (Dzk)
k^{h}it^{44} ~ gon^{22} (Bmt)
gon^{231} 's/he' ; p^{h}o^{44}dʑɑ^{22} 'he' (Khk: Zmg[Wml])
p^{h}o^{44}dʑɑ^{24}(wet^{44}) 'he' (Khk: Zmg[Trn]) wet^{44} means 'that'
bo^{22} 'he' (Khk: Trs)
ro^{23}kʌ^{21} (Scp)

她
she

mo^{43} / **mo** / མོ་ (Dzk)
k^{h}it^{44} ~ gon^{22} (Bmt)
gon^{231} ; mo^{44}dʑɑ^{22} 'she' (Khk: Zmg[Wml])
bo^{22}mɛ^{44}(wet^{44}) 'he' (Khk: Zmg[Trn]) wet^{44} means 'that'
bo^{22}mɛ'^{42} 'she' (Khk: Trs)
ro^{23}kʌ^{21} (Scp)

040.2 tāmen 他/她们〔們〕 (SWD#006)
they WrT ***kho tsho*** (TBL#0936) (ZMC#0978)

$k^hoŋ^{42}$ / **khong** / ཁོང་ (Dzk)
$ko^{22}ɳi:^{44}$ $ga^{22}mbo^{22}$ (Bmt)
gon^{231} = $gɑ̃^{\cdot 22}mbo^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])
$gon^{22}dʌ^{44}$ = $gʌ̃^{22}mbo^{22}$ (Khk: Zmg[Wml]) = $gʌ̃^{22}mbo^{22}$ pl. SFX
bo^{23} = $gʌm^{22}ho^{44}$ 他们 '3pl.ml' (Khk: Trs)
$bo^{22}mɛ^{42}$ = $gʌm^{22}ho^{44}$ 她们 '3pl.fml' (Khk: Trs)
$rok^{23}te^{21}$ (Scp)

041 **thou** (SWD#002)

*na(ŋ) (STC#407)

nǐ 你 WrT ***khyod*** / ***khyed rang*** (H) / ***nyid*** (H)
you (sg.) (TBL#0931) (ZMC#0973)

] $tɕ^he^{44}$ / **che** / ཆེ་ ~ $tɕ^hø^{44}$ / **chö** / ཕྱེ་ (Dzk)
$nɑŋ^{43}$ / **na** / (H) (Dzk)
wet^{44} (Bmt)
ts^ho^{43}(H) (Bmt)
$wɛ^{231}$ (Khk: Zmg[Wml])
wet^{44} (Khk: Zmg[Trn])
$nʌn^{21}$ (Scp)

041.1 nǐmen 你们〔們〕 (SWD#005)
you (pl.) WrT ***khyod tsho*** / ***khyed rang tso*** (H)
(TBL#0933) (ZMC#0975)

$tɕ^hø^{44}tɕe^{44}$ / **chöce** / ཕྱེ་བཅས་ (Dzk)
$tɕ^hø^{44}tɕ^ha^{44}tɕ^hap^{44}$ / **chöchachap** / ཕྱེ་ཆ་ཕབ་ (Dzk)
$nɑ^{44}bu^{43}$ / **na:bu** / ནུ་བུ་ (H) (Dzk)
win^{44} $ga^{22}mbo^{22}$ (Bmt)
$wɛ^{231}gɑ̃^{\cdot 22}bo^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])
win^{44} = $gʌ̃^{22}mbo^{22}$; wet^{44} = $gʌ̃^{22}mbo^{22}$ (Khk: Zmg[Trn])
$weʔ^{231}$ = $gʌm^{22}bo^{22}$ (Khk: Trs)
$nai^{24}ten^{22}$ (Scp)

042 **I** (SWD#001)

*ŋa (STC#406) ⋈ *ŋay (STC#285)

wǒ 我 WrT ***nga*** / ***bdag*** (< inclusive?) (TBL#0928) (ZMC#0969)

ŋa^{44} / **nga** / ང་ (Dzk)

ŋat^{44} (Bmt)

ŋɑ^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; ŋʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])

dʑʌŋ^{21} (Scp)

042.1 wǒmen 我们〔們〕 (SWD#004)
we (pl.) WrT ***nga tsho*** / ***nga rang tsho*** (inclusive)
(TBL#0930) (ZMC#0971)

ŋa^{22}tɕe^{44} / **ngace** / ང་ཅས་ (Dzk)

ɳel^{44} = ga^{22}mbo^{22} (Bmt)

ŋɛ'^{231} = gɐ̃^{22}mbo^{22} (Khk: Zmg[Wml])

ŋɪt^{22} ~ ŋet^{22} = gɐ̃^{22}mbo^{22} (Khk: Zmg[Trn])

ŋɛ'^{231} = gʌm^{22}ho^{44} (Khk: Trs)

ŋɛ^{22}lʌ^{42} = gʌm^{22}ho^{44} [inclusive] (Khk: Trs)

ai^{24}ten^{22} (Scp)

043 **child / son** (SWD#039)

*za ⋈ *tsa (STC#059)

háizi 孩子 WrT ***phru gu*** / ***byis pa***
(TBL#0169 小孩儿) (ZMC#0295 儿童)

ʔa^{44}lu^{44} / **'alu** / ཨ་ལུ་ (Dzk)

ʔo^{44}ŋɑ^{22} (Bmt)

ʔo^{44}lo^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])

wʌk^{22}tsʌ^{21} (Scp)

érzi 儿子〔兒子〕 WrT ***bu*** (TBL#0220) (ZMC#0339)
son

bu^{22} / **bu** / བུ་ (Dzk)

bo^{44}tsa^{44} (Bmt)

bo^{44}sɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])

zʌ^{21} (Scp)

nǚ'ér 女儿〔兒〕 WrT ***bu mo*** (TBL#0222) (ZMC#0340)
daughter

bum^{43} / **bum** / བུམ་ (Dzk)
bu꞉^{44}mit^{22} (Bmt)
bo^{44}mɛ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
zʌ^{22}min^{21} (Scp)

044 **grandchild (nephew)**

*b-liy (STC#448)

sūnzi 孙子〔孫子〕 WrT ***tsha bo*** (TBL#0224) (ZMC#0345)

ts^{h}au^{43} / **tshau** / ཚའུ་ (Dzk)
ts^{h}au^{43} (Bmt)
ts^{h}au^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; di'^{22}bo'^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}o^{42} (Khk: Zmg[Wml])

sūnnǚ 孙女〔孫女〕 WrT ***tsha mo*** (TBL#0225) (ZMC#0346)

ts^{h}am^{44} / **tsham** / ཚམ་ (Dzk)
ts^{h}a^{44}met^{44} (Bmt)
ts^{h}au^{44}mɛ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
ts^{h}ʌ^{44}met^{22} ; di'^{22}mɛ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}o^{44}min^{21} (Scp)

zhízi 侄子 WrT ***tsha bo*** (TBL#0234) (ZMC#0343)

ts^{h}au^{43} / **tshau** / ཚའུ་ (Dzk)
ts^{h}au^{43} (Bmt)
ts^{h}au^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) = 'grandson'
ts^{h}o^{42} (Scp)

zhínǚ 侄女 WrT ***tsha mo*** (ZMC#0344)

ts^{h}am^{44} / **tsham** / ཚམ་ (Dzk)
ts^{h}a^{44}met^{44} (Bmt)
ts^{h}au^{44}mɛ^{22} = 'granddaughter' (Khk: Zmg[Wml]) ;
ts^{h}ʌ^{44}met^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}o^{44}min^{21} (Scp)

045 **son-in-law**

*ma·k (STC#234), *z-ma·k (TSR#153)

nǚxu 女婿 WrT ***mag pa*** / ***bu thang*** (TBL#0223) (ZMC#0342)

bum^{22}＝ki^{44} map^{22} / **bum=ki map** / བུམ་གྱི་རྨག་པ་ dauter's husband (Dzk)
bu^{22}met^{44}＝ki^{22} mak^{22}pa^{22} dauter's husband (Bmt)
bo^{22}mɛː^{42} p^{h}o^{44}dʑa^{22} dauter's husband (Khk: Zmg[Wml])
mʌk^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
mʌk^{44}pʌ^{22} (Scp) cf. tɕ^{h}i^{44}min^{21} 'daoughter-in-law' (Scp)

046 **name** (SWD#207)

*r-miŋ (STC#083)

míngzi 名字 WrT ***ming*** (TBL#0687) (ZMC#0517)

mɪŋ^{22} / **ming** / མིང་ (Dzk)
mɪŋ^{22} (Bmt)
mɪŋ^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; mɪŋ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
miŋ^{21} (Scp)

C. Foodstuffs (N food)

047 **pease, beans**

*be (STC#253), *s-nok (TSR#140)

dòuzi 豆子 WrT ***sran ma*** (TBL#0430) (ZMC#0201)

sem^{44}tʃum^{43} / **semcum** / སྲན་ཙུམ་ (Dzk)
ʃeː^{44}pen^{44} (Bmt)
gɑŋ^{22}gɑ^{22}li^{42} (Khk: Zmg[Wml]) generic name
ʃeː^{44}pen^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ʔo^{44}re^{22} (Scp)

huángdòu 黄豆 WrT ***sran ma ser po*** (TBL#0431)
soy bean

ʃaw^{44}li^{22} (Khk: Zmg[Trn])
bre^{22}tɕʌŋ^{44}mʌ^{22} (Scp)

wāndòu 豌豆 WrT ***sran ma*** (TBL#0433)
pea

bøː^{44}sem^{22} / **bö:sem** / བོད་སྲན་ ? (Dzk)
na^{22}met^{44}＝ki^{22} mak^{22}pa^{22} (Bmt)
nɛ^{22}mɛt^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ʔo^{44}re^{42} k^{h}ir^{44}k^{h}ir^{22} ‘bean ← round’ (Scp)

048 **poison [antifood]**

*duk ≷ *tuk (STC#472)

dú 毒 WrT ***dug*** (TBL#0641) (ZMC#0510)

du^{44} / **du** / དུ་ (Dzk)
dok^{44} (Bmt)
do^{21} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; dok^{22} (Khk: Zmg[Trn])
duk^{22} (Scp)

049 **mushroom / fungus**

*g-muw (STC#455) ≷ *s-muw (JAM)

mógu 蘑菇 WrT ***sha mo*** (TBL#0437) (ZMC#0219 菌子)

ʃɑ^{44}mo^{44} / **shamu** / ཤ་སྨུ་ (Dzk)
ʃɑ^{44}mo^{44} (Bmt)
ʃɑ^{44}mo^{44} (Khk: Zmg[Wml]) ; (ʃʌ^{44}) mu^{44} (Khk: Zmg[Trn])
bʌ'^{22}muŋ^{21} (Scp)

mùér 木耳 WrT ***mi rgan rna co*** (TBL#0438)

hɑm^{44}pu^{43} / **hampu** / ཧམ་པུ་ (Dzk)
bdʑi^{22}li^{44}nɑm^{22}tɕu^{44} / **bzhili namcu** / བྱི་ལི་ནམ་ཙུ་ (Dzk)
lit. cat's ear : 'black mashroom'
ʔut^{44}pɑ^{22} (Bmt)
put^{44}pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
nar^{22}ɕi^{22}li^{42} ; ɳai^{44}nɐk^{22}mu^{42} lit. 'rat ear mushroom' (Khk: Zmg[Trn])
hum^{44}pʌ^{22} (Scp)

050 **liquor**

*yu(w) (STC#094)

jiǔ 酒 WrT ***a rag*** / ***chang*** (青稞酒) (TBL#0452) (ZMC#0402)
wine

tɕ^{h}ɑŋ^{44} / **chang** / ཆང་ (Dzk)
tɕ^{h}ur^{44}mɑ^{22} (Bmt)
tɕ^{h}ur^{44}mɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml]) ; ɕor^{44} (Khk: Zmg[Trn])
juʔ^{43} (Scp)

liquor
ʔa^{44}ra^{42} / **'ara** / ཨ་རག་ (Dzk)
ʔa^{44}ra^{42} (Bmt)
a'^{44}ra^{22} (Khk: Zmg[Wml]) ; ʔʌ^{44}rʌ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
ʔʌ^{44}rʌ^{42} (Scp)

051 **plantain / banana**

*s-ŋak (STC#477)

xiīngjiāo 香蕉 WrT ***shing tog ngang lag ma***

ŋa^{44}la^{43} / **ngala** / ངང་ལག་ (Dzk)
ŋa^{44}la^{43} (Bmt)
tɕai^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
len^{44}seʔ^{22} (Scp)

051.1 **medicine / juice**

*tsiy (STC#065)

yào 药〔藥〕 WrT ***sman*** (TBL#0456) (ZMC#0509)

mɛn^{42} / **'män** / སྨན་ (Dzk)
mɑn^{42} (Bmt)
mɑn^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
mʌn^{42} (Khk: Scp)

zhī 汁 WrT ***gsher khu*** / ***khu ba***

mɛn^{44}tɕ^{h}u^{44} / **'mänchu** / སྨན་ཆུ་ 'medicine water (including mineral water)' ;
mɛn^{44}k^{h}wɑ^{43} / **'mänkhwa** / སྨན་ཁྭ་ 'medicine juice' (Dzk)
mɑn^{44}tɕ^{h}u^{42} 'medicine water (including mineral water)' (Bmt)
mɑn^{44}k^{h}wɛ^{43} 'medicine juice' (Bmt)
mɑn^{42}tɕ^{h}u^{42} 'medicine juice' (Khk: Zmg[Wml])
dʑʌ^{22}me^{42} = ɣʌ^{22} mʌn^{42} 'medicine to drink' (Scp)

051.2 **rice** (in fields)

*b-ras (STC pp.17, 123)

dào 稻 WrT ***'bras*** / ***'bras sog*** (TBL#0408 稻草) (ZMC#0186 稻子)

bdʑɑ^{22} / b**ja:** / བྱ་ (Dzk)
ji^{44}bɑ^{22} (Bmt)
ji^{44}bʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
bʌ^{44}rʌ^{22} (Scp)

051.3 **rice** (cooked)

*haŋ² (PLB:Bradley 1975a, #281b)

mǐ 米 WrT ***'bras*** (TBL#0439) (ZMC#0390)

tɕʰum^{44} / **chum** / ཅུམ་ (Dzk)
tʂʰuŋ^{22} (Bmt)
tɕʰuŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
kʰu^{42} (Scp)

fàn 饭〔飯〕 WrT ***'bras zan*** (TBL#0440) (ZMC#0392)

to^{42} / **to** / ཇོ་ (Dzk)
sa^{22}ma^{44} (Bmt)
to^{42} 'boiled rice' (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ;
zʌ^{22}mʌ^{44} (Khk: Zmg[Trn])
to^{44} (Scp)

051.4 **wheat / barley**

dàmài 大麦〔大麥〕 WrT ***so ba*** (TBL#0411) (ZMC#0187)
barley

nɛ^{44} / **nä:** / ནར་ ~ / **na:** / ནག་ (Dzk)
nɑt^{44} (Bmt)
nɑʔ^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; nʌs^{44} (Khk: Zmg[Trn])
fe˞^{44}muŋ^{22} (Scp)

xiǎomài 小麦〔小麥〕 WrT ***gro*** (TBL#0410) (ZMC#0188)
wheat

kɑː^{44} / **ka:** / ཀར་ (Dzk)
kɑr^{43} (Bmt)
kɑr^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
boŋ^{231} (Scp)

qīngkē 青稞 WrT ***nas*** (TBL#0412) (ZMC#0189)
highland barley

kɑr^{43} = 'barley' (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])

qiáomài 荞麦〔蓧麥〕 WrT ***bra bo***
sweet buckwheat (TBL#0413) (ZMC#0190 荞子 (甜荞))

bdʑɑ^{22}re^{231} / b**jare** / བྱ་རེ་ (Dzk)
dʑa^{44}lɛ^{22} (Bmt)
tɕʌ^{44}re^{22} (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}ʌ^{44}lʌ^{22} (Scp)

(bitter) buckwheat (cf. ZMC#0191 苦荞)
bdʑo^{22}ptɕ^{h}e^{44} / b**jopche** / སྦྱོ་ཕྱེ་ (Dzk)
brɑŋ^{44}mɑ^{22} (Bmt)
brɑŋ^{44}mɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
k^{h}ʌ^{44}lʌ^{22} k^{h}ʌ^{22}lu^{44} 'buckwheat ← bitter' (Scp)

D. Animal names or animal products (N anim)

052 **meat / animal** (SWD#063: meat) (SWD#044: animal)

*sya (STC#181)

ròu 肉 WrT ***sha*** (TBL#0443) (ZMC#0399)
meat

ʃɑ^{44} / **sha** / ཤ་ (Dzk)
ʃɑ^{44} (Bmt)
ʃɑ^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
cf. pʰɑ^{44}＝ji^{22} ʃɑ^{44} 'pork'
pig =GEN meat
cf. bɑ^{22}＝ji^{22} ʃɑ^{44} 'beef'
cattle =GEN meat
ɕʌ^{44} (Scp)

dòngwù 动物〔動物〕 WrT ***srog chags***
animal

sem^{44}tɕe^{44} / **semcë** / སེམས་ཅན་ (Dzk)
sem^{44}tɕan^{43} (Bmt)
sem^{44}tɕen^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
sem^{44}tɕen^{42} (Scp)

yěshòu 野兽〔野獸〕 WrT ***ri dwags*** (eat grass);
wild animal ***gcan gzan*** (eat meat) (TBL#0303)

ri^{22}kʰa^{44}=ki^{44} sem^{44}tɕe^{44} / **rikha=ki semcä** / རི་ཁ་གི་སེམས་ཅན་ (Dzk)
ri^{44}na^{22}=ki^{22} sem^{44}tɕan^{43} 'wild animals' (Bmt)
roŋ^{24} nɑ̃^{22}＝ŋoi^{22} sem^{44}tɕen^{43} 'wild animals' (Khk: Zmg[Wml])
forest inside ＝GEN animal
ri^{22}ni^{42} sem^{44}tɕen^{42} 'wild animals' (Khk: Zmg[Trn])
bo^{22}rʌŋ^{44}＝gʌ^{22}sem^{44}tɕen^{42} 'animal in the forest' (Scp)

shēngchù 牲畜 WrT ***phyugs zog*** (TBL#0253)
domestic animal

nɑŋ^{22}=ki^{44} sem^{44}tɕe^{44} / **nang=ki semcä** / ནང་གི་སེམས་ཅན་ (Dzk)
nɑŋ^{22}nɑ^{44}=ki^{44} sem^{44}tɕan^{43} 'livestock' (Bmt)
mai^{42} nɑ̃^{22} = ŋoi^{22} sem^{44}tɕen^{43} 'domestic animals' (Khk: Zmg[Wml])
home inside =GEN animal
sem^{44}tɕen^{22} (Khk: Zmg[Trn]) no distinction between general 'animals'
p^{h}ai^{44} = gʌ^{22}sem^{44}tɕen^{42} 'animal in the house' (Scp)

053 **bird** (SWD#046)

*bya (STC#177), *s-ŋak (TSR#141)

niǎo 鸟〔鳥〕 WrT ***bya*** / ***bye'u*** (TBL#0326) (ZMC#0142)

bdzɑ^{22} ~ tɕɑ^{44} / b**ja** / བྱ་ (Dzk)†
† Younger people pronounce this word without pre-stop labial like [tɕɑ^{44}] /**ca**/ instead of [b̥tɕa^{22}] /**bja**/.
tɕi^{44}tɕu^{43} / **cicu** / བྱི་ཙུ་ 'a flock of birds' (Dzk)
tɕau^{44}ja^{43} (Bmt)
bdʑɑ^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; dʑʌ^{21} ~ dʑɐ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}ʌ^{42} (Scp)

054 **dog** (SWD#047)

*kwiy (STC#159)

gǒu 狗 WrT ***khyi*** (TBL#0289) (ZMC#0119)

ro^{22}tɕ^{h}i^{44} / **rochi** / རོ་ཁྱི་ (Dzk)
k^{h}wi^{44} (Bmt)
k^{h}wi^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
k^{h}u^{42} (Scp)

055 **fish** (SWD#045)

*ŋya (STC#189)

yú 鱼〔魚〕 WrT ***nya*** (TBL#0351) (ZMC#0151)

ɲɑ^{22} / **nya** / ཉ་ (Dzk)
ɲɑ^{22} (Bmt)
ɲɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ŋʌ^{231} (Scp)

056 **louse** (SWD#048)

*s-rik (STC#439), *sar ≍ *śar (STC pp.15, 53, 84, 147, 172, 189)

shīzi 虱子 WrT ***shig*** (TBL#0356) (ZMC#0162)

ʃi^{44} / **shi** / ཤི་ (Dzk)
sɛːk^{44} (Bmt)
sɛˑʔ^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; sɛk^{44}(Khk: Zmg[Trn])
ɕɪŋ^{42} (Scp)

tiàozao 跳蚤 WrT ***lji ba*** (TBL#0355) (ZMC#0161)
flea

ki^{44}ʃi^{43} / **kishi** / ཀྱི་ཤི་ (Dzk)
li^{44}wɑ^{22} (Bmt)
li^{44}wɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
nep^{44}tʌŋ^{22} (Scp)

057 **snake** (SWD#049)

*b-ru·l (STC#447)

shé 蛇 WrT ***sbrul*** (TBL#0347) (ZMC#0152)

pʏː^{44} ~ pjø·^{44} / **pü:** / སྤྱུ་ (Dzk)
po^{43} (Bmt)
po^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ru^{22}ŋi·^{24}nʌn^{22} (Scp)

058 **frog**

*s-bal (STC#015, 021, 107)

qīngwā 青蛙 WrT ***sbal ba*** (TBL#0349) (ZMC#0150)

bɛp^{44} / **bäp** / སྦཱབ་ (Dzk)
be^{22}pa^{42} (Bmt)
bai^{22}pɑ^{42} (Khk: Zmg[Wml]) ; bai^{22}pʌ^{44}lʌŋ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tɕuk^{44}tɕuk^{44}pʌ^{22} (Scp)

háma 蛤蟆
toad

bai^{22}pɑ^{44}lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
bai^{22}pʌ^{44}lʌŋ^{22} (Khk: Zmg[Trn]) no distinction between 'frog' and 'toad'
tʌk^{44}tʌk^{44}pʌ^{22} (Scp)

059 **insect, bug, vermin** (SWD#050: worm)

*buw (STC#027)

chóngzi 虫〔蟲〕 WrT ***'bu*** (TBL#0353) (ZMC#0169)

sem^{44}tɕe^{43} tɕ^{h}uŋ^{44}ku^{44} / **semce chungku** / སེམས་ཅན་ཆུང་ངུ་ (Dzk)
lit. animal small ; bup^{22} / **bup** / འབུབ་ (Dzk)
sem^{44}tɕan^{43} tɕiŋ^{44}ku^{44}la^{22}; ʃoŋ^{22} 'worm' (Bmt)
dʑoŋ^{231} 'worm' (Khk: Zmg[Wml])
tɕoʔ^{43}＝ji^{22} dʑoŋ^{231} 'maggot' (Khk: Zmg[Wml])
dung=GEN worm
ʑoŋ^{21} general term for 'worm, bug, insect' (Khk: Zmg[Wml])
gen^{22}bʌ^{22}li^{44} 'worm' (Khk: Zmg[Trn]UW)
keŋ^{44}mʌ^{44}li^{44} 'worm' (Khk: Trs)
bu^{231} ; jin^{23}bu^{231} 'worm' (Scp)

060 **bee**

*bya² (PLB); *kwa·y (STC#157), *was (STC#017),
*taŋ (STC#494)[cf.BIRD#053]

fēng 蜂 WrT ***sbrang bu*** ; 蜜蜂 ***sbrang ma*** / ***sbrang nor bu***
(TBL#0367 蜜蜂) (ZMC#0153 蜜蜂)

sip^{44}tɕɑːm^{22} / **sipja:m** / སིབ་བྱངམ་ (Dzk)
siː^{44}brɑŋ^{22} (Bmt)
sip^{44}brɑŋ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
n̥e^{22}rʌŋ^{22}mʌ^{44} 'honeybee' (Khk: Zmg[Trn])
mi^{44}zu^{22}mʌ^{22} (Scp)

húdié 蝴蝶 WrT ***phye ma leb*** (TBL#0370) (ZMC#0154)

tɕʰem^{44}la^{22} / p**chemla** / ཕྱེམ་ལ་ (Dzk)
pi^{44}pi^{44}liŋ^{22} (Bmt)
pẽ^{44}pɑ^{22}lĩ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
pi^{44}pi^{44}liŋ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
pʰen^{44}pʰen^{22}mʌ^{22} (Scp)

qīngtíng 蜻蜓 WrT ***bla ma ma ni*** (TBL#0369) (ZMC#0155)

nam^{44}dzu̯^{44} bup^{22} / **namdru bup** / གནམ་གྲུ་འབུབ་ (Dzk)
(b)dʑa^{22}tsʰo^{44} gjɛm^{22} / **jatsho gäm** / རྒྱ་ཚོ་རྒྱམ་ † (Dzk)
† This spelling in Tibetan Script is doubtful.
dzu̯k^{22}diŋ^{22} 'dragon+fly' (Bmt)
kʰwe^{44}li^{24}ʔɑ^{44}dʑɑŋ^{22} (Khk: Zmg[Wml])

061 **dove**

*m-kruw (STC#118), *kuy 'pigeon' (STC#495)

gēzi 鸽子〔鴿子〕 WrT ***phug ron*** / ***mug gu*** (Khams) / ***'ang gu*** (dBus)
(TBL#0302) (ZMC#0140)

pʰu^{44}dzu̯^{22} / **phudru** / ཕུ་གྲུ་ (Dzk)
pʰu^{44}du^{43} (Bmt)
pʰu^{44}dzu̯^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
pʰu^{44}dzu̯^{44} ~ pʰu^{44}tʂu^{44} (Scp)

bānjiū 斑鳩〔斑鳩〕 WrT ***'jo lo*** (TBL#0342)
The same as dove/pigeon.

062 **monkey**

*mruk (STC pp.43, 112), *woy (STC#314); *m-yuk (PLB:JAM 1973e)

hóuzi 猴子 WrT ***spre'u*** (TBL#0308) (ZMC#0128)

tɕa^{43} / **pca** / སྤྲ་ (Dzk)
pra^{43} (Bmt)
pra^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
zʌ^{22}lʌ^{44}(dʌ^{22}zʌ^{22}) 'monkey (small)' (Scp)
(zʌ^{22}lʌ^{44}) ɕer^{44}tɕuŋ^{42} 'Golden Langul' (Scp)

063 **pig**

*pwak (STC#043); *wak (PLB:TSR#168)

zhū 猪 WrT ***phag pa*** (TBL#0284) (ZMC#0115)

p^{h}ɑp^{44} / **phap** / ཕག་པ་ (Dzk)
p^{h}ɑk^{44} (Bmt)
p^{h}ɑʔ^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
p^{h}ʌk^{44}p^{h}ʌ^{44} (Scp)

064 **fowl**

*k-rak (STC pp.88, 107, 187-9)

jī 鸡〔雞〕 WrT ***bya*** (***de***) (TBL#0293) (ZMC#0135)

bdʑa^{22}pe^{43} / b**jape** / བྱ་པོད་ 'cock' (Dzk)
bdʑam^{43} / b**jam** / བྱམ་ 'hen' (Dzk)
k^{h}ɑ^{44}ri^{43} 'cock' (Bmt) k^{h}ɑ^{44}wɑ^{44} 'hen' (Bmt)
k^{h}ɑ^{44}ri^{44} 'cock' (Khk: Zmg[Wml]) k^{h}ɑ^{44}wɑ^{44} 'hen' (Khk: Zmg[Wml])
k^{h}ʌ^{44}ri^{22} 'cock' (Khk: Zmg[Trn]) k^{h}ʌ^{44}gʌ^{22} 'hen' (Khk: Zmg[Trn])
go^{22}lʌ^{44}p^{h}o^{44} 'cock' (Scp) go^{22}lʌ^{22}mo^{22} 'hen' (Scp)

065 **otter**

*s-ram (STC#438)

shuǐtǎ 水獭〔水獺〕 WrT ***sram*** (TBL#0317) (ZMC#0133)

sam^{43} / **sam** / སྒམ་ (Dzk)
sam^{43} (Bmt)
sɑm^{43} (Khk: Zmg[Wml])
sʌm^{42} (Scp)

066 **horse**

*s-raŋ ⩙ *m-raŋ (STC#145)

mǎ 马〔馬〕 WrT ***rta*** (TBL#0268) (ZMC#0113)

ta^{43}~ta$^{ɦ\ 43}$ / **ta** / རྟ་ (Dzk)
tʃ^{h}ip^{44}tɑ^{44} / **chipta** / ཆིབས་རྟ་ (H) (Dzk)
ta^{43} ~ ta$^{ɦ\ 43}$; tʃ^{h}ip^{44}tɑ^{44} (H) (Bmt)
ta^{44} ; tʃ^{h}ip^{44}tɑ^{44} (H) (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
kur^{44}tʌ^{43} (Scp)

067 **ant**

*rwak (STC#199)

mǎyǐ 蚂蚁〔螞蟻〕 WrT ***grog ma*** (TBL#0365) (ZMC#0157)

dʑo:^{22}mo^{44} / **jo:mo** / ཇོག་མོ་ (Dzk)
bruk^{44}tu:^{44} (Bmt)
kɑ^{22}lik^{44}pɑ^{22}ji^{22} (Khk: Zmg[Wml])
bruk^{44}tu^{44}lʌ^{44} (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}ʌŋ^{44}dʑi^{44}lʌ^{22} (Scp)

068 **bear**

*d-wam (STC#461)

xióng 熊 WrT ***dom*** (TBL#0311)

dom^{22} / **dom** / དོམ་ (Dzk)
wom^{22} (Bmt)
wɑm^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; wɑm^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ʔom^{44}ɕʌ^{42} (Scp)

068.1 **leech**

*rpat (STC#045)

mǎhuáng 蚂蟥〔螞蟥〕 WrT ***pad pa*** (TBL#0364)

pep^{44} / **pep** / པད་པ་ (Dzk)
pat^{44} ; pat^{44}pa^{43} (Bmt)
pɑt^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
pʌt^{44}pʌ^{42} (Scp)

068.2 **water leech**

*(m-)liːt (STC#396)

shuǐzhì 水蛭 WrT ***srin 'bu pad pa***

tʃ^{h}u^{44}pep^{22} / **chupep** / ཆུ་པད་པ་ (Dzk)
tʃ^{h}u^{44}pat^{22} ; k^{h}we^{44} (nɑŋ^{22}＝ki^{22}) pat^{22} (Bmt)
pɑt^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) the same as 'leech'
ri^{24} pʌt^{44}pʌ^{22} 'water + leech' (Scp)

069 **rat / rodent**

*k-r-wak (TSR#188); *bwiy (STC#173) ‘bamboo rat’,
*b-yuw (STC#093) ‘rat, rabbit’

lǎoshǔ 老鼠 WrT ***byi ba*** / ***tsi tsi*** (TBL#0320) (ZMC#0134)

tʃiː^{44}tsiː^{43} / b**jitsi** / བྱི་ཙི་ (Dzk)
ɳiː^{44}wɑ^{22} (Bmt)
ɳɑp^{44}pai^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; ɳʌk^{44} (Khk: Zmg[Trn])
pʰi^{44} tɕʰuɚ̊^{44}pʌ^{22} (Scp)
(bo^{22}rʌŋ^{24}) pʰi^{44} tɕʰuɚ̊^{44}pʌ^{22} (‘forest＝wild’) (Scp)
tsit^{44}pu^{22} ‘rat in forest’ (Scp)

（十二屬相）the twelve zodiac signs in Chinese astrology

bdzɨu^{22} / b**jiu** / བྱིའུ་ (Dzk)
bdzɨ^{22}wɑ^{44} / b**jiwa** / བྱི་བ་ (Dzk)
tʃi^{44}wɑː^{43} (Bmt)
dzɨ^{23}wɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
dzɨ^{22}wʌ^{44} (Scp) ＜ Dzk

E. Natural objects or phenomena; the inanimate landscape; vegetable and mineral kingdoms (N nat)

070 **ashes**

*pla (STC#137) (SWD#168)

chéntǔ 尘土〔塵土〕 WrT ***thal ba*** (TBL#0045)
dust

t^heu^{43} / **theu** / ཐལ་ (Dzk)
$tsu^{44}mɑ^{22}$; $grɑŋ^{44}pɑ^{22}$ (Bmt)
$t^hɛ^{44}wɑ^{44}$; $bɛ:^{44}lap^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])
t^heu^{42} ; $suŋ^{44}mʌ^{44}$ (Khk: Zmg[Trn])
$p^hur^{44}ts^hi^{42}$ (Scp)

huī 灰 WrT ***go thal*** (TBL#0063 草木灰) (ZMC#0472 草木灰)

$go^{22}t^hɛ^{43}$ / **gothä** / གོ་ཐལ་ (Dzk)
$t^hap^{44}tʃɛ^{44}$ (Bmt)
$bai^{22}sɑ^{33}(jɑm^{21})$ (Khk: Zmg[Wml])
$t^hʌp^{44}tɕ^hʌ^{22}$ (Khk: Zmg[Trn])
$t^hu^{44}lu^{22}$ (Scp)

méiyānzi 煤烟子 WrT ***sre nag*** ; ***nag dreg***
soot

$mi^{44}ro^{22}$ / **'miro** / མི་རོ་ 'coal' (Dzk)
$kwai^{43}$ (Bmt)
$bai^{24}sɑ^{22}$; $koi^{44}kar^{43}$ (Khk: Zmg[Wml])
$kwai^{43}$ (Khk: Zmg[Trn])
$mu^{22}jul^{21}$ (Scp)

071 **cloud** (SWD#160)

*C-tim¹ (PLB:Bradley 1975a, #320-2)

yúncai 云〔雲〕 WrT ***sprin pa*** (TBL#0007) (ZMC#0006)

sa^{44}mu^{44} / **samu** / ས་སྨུག་ ; tʂin^{44} / **trin** / སྤྲིན་ [old word] (Dzk)
sar^{44}tʃɛ^{43} (Bmt)
muk^{44}pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml]) = 'fog; mist'
sɐr^{44}tɕʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
muk^{44}pʌ^{22} (Scp)

072 **earth** (SWD#159)

*r-ka (STC#097), *mliy (STC#152)

dì 地 WrT ***sa*** (TBL#0022) (ZMC#0017（天地）)
(cf. ZMC#0028 （旱地） WrT zhing kha)

sa^{44} / **sa** / ས་ (Dzk)
sa^{44} (Bmt)
sa^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
sʌ^{44} (Scp)

tǔ 土 WrT ***sa*** (TBL#0040) (ZMC#0031)

sa^{44} / **sa** / ས་ (Dzk)
sa^{44} (Bmt)
sa^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
sʌ^{44} 'earth = soil' (Scp)

ní 泥 WrT ***'dam pa*** / ***'dam bag*** (TBL#0046) (ZMC#0032)
mud

dam^{44}(bɑ^{44}) / **dam(ba)** / འདམ་(བག་) (Dzk)
dam^{44} (Bmt)
dam^{21} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; dam^{21}sɑŋ^{43} (Khk: Zmg[Wml])
ʔin^{44}tsʌŋ^{42} (Scp)

073 **fire**

*bar ≍ *par (STC#220), *mey (STC#290) (SWD#167)

huǒ 火 WrT ***me*** (TBL#0018) (ZMC#0045)

mi^{22} ~ me^{22} / **me** / མེ་ (Dzk)
gɑ^{44}mi^{44} (Bmt)
gɑ^{22}mi^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
mi^{21} (Scp)

074 **flower** (SWD#059)

*ba˙r (STC#001)

huā 花 WrT ***me tog*** (TBL#0377) (ZMC#0228)

me^{44}to^{44} / **meto** / མེ་ཏོག་ (Dzk)
mẽ^{44}ndo^{22} (Bmt)
mẽ^{44}to^{22} (Khk: Zmg[Wml]) ; mẽ^{22}to˒^{42} (Khk: Zmg[Trn])
me^{44}to^{42} (Scp)

075 **fruit** (SWD#054)

*sey (STC#057)

shuǐguǒ 水果 WrT ***shing tog*** / ***shing 'bras*** (TBL#0378) (ZMC#0213)

ʃiŋ^{44}dzɛ^{22} / **shingdrä** / ཤིང་འབྲས་ (Dzk)
ʃiŋ^{44}dzɛ^{22} (Bmt)
ʃiŋ^{44}dzɛ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
se^{44} kʌ^{22}rʌ^{22} (Scp)

guǒshí 果实〔果實〕 WrT ***'bras bu***

do^{22}mɑ^{44} / **doma** / རྡོ་མ་ (Dzk)
sɐt^{44} 'fruits on a tree' (Bmt)
sat^{44} (Khk: Zmg[Wml])
zʌs^{21} (Khk: Zmg[Trn])
se^{44} p^{h}uk^{22}pʌ^{22} 'immature fruit on tree' (Scp)
se^{44} min^{22}pʌ^{22} 'ripen fruit' (Scp)

076 **grass** (SWD#060)

*mrak (STC#149)

cǎo 草 WrT ***rtswa*** (TBL#0436) (ZMC#0218)

tsa^{ɲ44} / **tsa** / རྩ (Dzk)
ti^{44}wɑ^{22} (Bmt)
ti^{44}wɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ŋʌn^{42} (Scp)

077 **leaf** (SWD#056)

*la (STC#486), *lap (STC#321), *pak (STC#040)

yèzi 叶子〔葉子〕 WrT ***lo ma*** (TBL#0376) (ZMC#0224)

da^{22}ma^{44} / **dama** / འདབ་མ (Dzk)
lam^{44}ba^{22} (Bmt)
nam^{44}pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
lam^{44}ba^{22} (Khk: Zmg[Trn])
(ɕiŋ^{44}) ɕʌ^{44}pʌ^{22} (‘tree’) (Scp)

078 **moon** (SWD#148)

*s-la ⩙ *g-la (STC#144)

yuèliang 月亮 WrT ***zla ba*** (TBL#0004) (ZMC#0003)
moon

dau^{22} / **dau** / ཟླ་ (Dzk)
la^{44}dɑŋ^{22} = ‘moon light’ This word indicates the moon at night. (Bmt)
ʔɐ^{44}tɕo^{43}la^{22}la^{44} ‘the moon at daytime’ (Bmt)
ʔɐ^{44}tɕu^{43}la^{22}la^{44} ‘the moon’ (Khk: Zmg[Wml])
ʔʌ^{22}tɕo^{44}lʌ^{22}lʌ^{22} ; lʌ^{43} ‘the moon’ (Khk: Zmg[Trn])
lʌ^{22}ni^{44} ŋʌm^{42} ‘the moon’ = ‘moon light’ (Scp)

yuè 月 WrT ***zla ba*** (TBL#0771) (ZMC#0074)
month

dau^{24} / **dau** / ཟླ་བ (Dzk)
dau^{24} (Bmt)
lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
lʌ^{43} '(one) month' ; dʌw^{21} name for every 'month' (Khk: Zmg[Trn])
dʌ^{22}wʌ^{44} (Scp)

079 **mountain** (SWD#171)

*kaŋ^{1} (PLB:Bradley 1975a, #312)

shān 山 WrT ***ri*** ; ***la*** (TBL#0023) (ZMC#0025)

ri$^{ɦ\ 42}$ / **ri** / རི ; la^{44} / **la** / ལ (Dzk)
ri$^{ɦ\ 42}$; la^{44} (Bmt)
p^{h}u^{44} (Khk: Zmg[Wml])
ri^{22} 'peaks' ; la^{44} 'mountain/pass' ; jʌ^{21}'ridge'? (Khk: Zmg[Trn])
p^{h}u^{42} ; lʌ^{231} (Scp)

xuěshān 雪山 WrT ***gang ri***

gɑŋ^{22}ri$^{ɦ\ 44}$ / **gangri** / གངས་རི (Dzk)
gɑŋ^{22}ri$^{ɦ\ 44}$ (Bmt)
lʌ^{44} † (Khk: Zmg[Trn])
† the same as 'mountain', they have no particular words for 'snow mt.'
p^{h}u^{42} ; lʌ^{231} (Scp)

080 **rain** (SWD#151)

*r-wa (STC#443)

yǔ 雨 WrT ***char pa*** (TBL#0010) (ZMC#0008)

tʃ^{h}ɑːp^{44} / **chaːp** / ཆར་པ (Dzk)
jɵ^{24} (Bmt)
jø^{231} ~ jʏ^{231} (Khk: Zmg[Wml])
jø^{21} ; we^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ŋʌm^{22}su^{43} (Scp)

081 **river / valley** (SWD#152)

*klu·ŋ (STC#127), *kor (#349)

hé 河 WrT ***chu bo*** / ***klung ma*** (TBL#0030) (ZMC#0018)

tʃʰu^{44} / **chu** / ཆུ་ (Dzk)
tʃʰu^{44} ; kʰwe^{44} (Bmt)
kʰwi^{44}li^{44}gɑŋ^{231} (Khk: Zmg[Wml])
kʰwe^{42} (Khk: Zmg[Trn])
ri^{231} 'river' = 'water' (Scp)

shānjiàn 山澗
mountain stream

(gɑŋ^{22}) tʃʰu^{44} / **(gang) chu** / (Dzk)
kʰwe^{42} = 'river' (Khk: Zmg[Trn])
ri^{231} = 'river' (Scp)

hégǔ 河谷 WrT ***lung pa*** / ***rong sa*** (cf. TBL#0025 山谷 WrT ***ri 'gag***)

lum^{22} / **lum** / ལུང་མ་ (Dzk)
lum^{22}ma^{44} (Bmt)
lum^{22}mɑ^{44} (Khk: Zmg[Wml])
luŋ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
lʌ^{23} 'small mountain with pass' (Scp)

082 **road** (SWD#170)

*lam (STC#087)

lù 路 WrT ***lam*** (TBL#0038) (ZMC#0474)

lam^{22} / **lam** / ལམ་ (Dzk)
jam^{22} (Bmt)
jam^{231} (Khk: Zmg[Wml])
jʌm^{21} ; gʌ^{22}ri^{44} jʌm^{21} 'roadway' < car + road (Khk: Zmg[Trn])
lʌm^{231} (Scp)

083 **root** (SWD#057)

*bul ≍ *pul (STC pp.166, 173), *r-sa (STC#442)

gēn 根 WrT ***rtsa ba*** (TBL#0375) (ZMC#0222)

ra^{22}to^{44} / **rato** / རྟོ་ (Dzk)
ra^{22}do^{44} (Bmt)
rɑ^{21} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
tsʌ^{44} (Scp)

084 **salt** (SWD#155)

*g-ryum (STC#245), *tsa (STC#214)

yán 盐〔鹽〕 WrT ***tshwa*** (TBL#0061) (ZMC#0398)

ts^{h}a^{ɦ43} / **tsha** / ཚྭ་ (Dzk)
ts^{h}a^{ɦ43} (Bmt)
ts^{h}a^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ʔin^{44}tɕ^{h}ʌ^{42} (Scp)

085 **sky** (SWD#162)

*muw (STC#488)

tiān 天 WrT ***gnam*** / ***nam mkha'*** (TBL#0001) (ZMC#0001)

nam^{43} / **'nam** / གནམ་ ; nam^{22}k^{h}a^{43} / **namkha** / གནམ་མཁ་ (Dzk)
nam^{22} ; nam^{22}k^{h}a^{43} (Bmt)
nɐm^{21} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
nʌm^{44}t^{h}oŋ^{42} (Scp)

086 **smoke** (SWD#166)

*kuw (STC#256)

yān 烟〔煙〕 WrT ***du ba*** (TBL#0019) (ZMC#0046)

du(p)^{22}bɑ^{44} / **duba** / དུ་བ་ (Dzk)
dɑ^{22}wɑ^{44} (Bmt)
du^{22}wɑ^{43} (Khk: Zmg[Wml]) ; di^{22}wʌ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
mu^{44}fu^{42} (Scp)

087 **star** (SWD#149)

*s-kar (STC#049)

xīngxing 星星 WrT ***skar ma*** (TBL#0005) (ZMC#0004)

ka:m^{44} / **ka:m** / སྐར་མ་ (Dzk)
kar^{44}mɑ^{22} (Bmt)
kar^{44}mɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
kʌr^{44}mʌ^{44} (Scp)

088 **stick** (SWD#053)

*da^{1} (PLB cf. Lahu á-tà)

gùnzi 棍子 WrT ***rgyug pa*** (TBL#0586) (ZMC#0429)

kʰau^{43} / **khau** / འཁའུ་ (Dzk)
pʰik^{44}pɑŋ^{42} 'small stick' (Bmt)
cf. do:^{44}mɑŋ^{22} 'a cane; a (walking) stick' (Bmt)
(seŋ^{42}) to:^{44}mɑŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) (seŋ^{42}) means 'tree'
do^{22}kʰʌŋ^{42} ~ to^{44}kʰʌŋ^{42} (Scp)

089 **stone** (SWD#156)

*brak (STC#134) 'rock', *r-luŋ (STC#088), *k-lok ⩵ *k-loŋ (PLB:TSR#190)

shítou 石头〔石頭〕 WrT ***rdo*** (TBL#0043) (ZMC#0042)

do$^{ɦ\ 22}$ / **do** / རྡོ་ (Dzk)
gor^{22} (Bmt)
gor^{22}to^{42}lɑ^{22} 'gravel' (Khk: Zmg[Wml])
gor^{22} (Khk: Zmg[Trn])
luŋ^{231} (Scp)

yánshí 岩石 WrT ***grag*** (TBL#0027)
rock

do^{22}bom^{22} / **dobom** / རྡོ་སྦོམ་ (Dzk)
mɑŋ^{44}di^{22} (Bmt)
gor^{21} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
luŋ^{24} kʌ^{44}tʌŋ^{22} 'stone'←'big' (Scp)

090 **sun / day** (SWD#147: sun) (SWD#178: day)

*nam (STC#048), *niy (STC#081), *tsyar (STC#187)

tàiyáng 太阳〔太陽〕 WrT ***nyi ma*** (TBL#0002) (ZMC#0002)
sun

ɲim^{22} / **nyim** / ཉིམ་ (Dzk)
ɲi^{43} (Bmt)
nɛ^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; ɲi^{43} (Khk: Zmg[Trn])
ɲi^{22}mʌ^{44} (Scp)

tiān 天 WrT ***nyin*** / ***nyi ma*** (TBL#0910) (ZMC#0088)
day

ɲim^{22} / **nyim** / ཉིན་ 'afternoon' (Dzk)
ɲɛn^{22} (Bmt)
nɛ^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; nɛn^{43} (Khk: Zmg[Trn])

rì 日
date

ts^{h}ɛ^{44} / **tshe** / ཚེས་ (Dzk)
ts^{h}ɛ^{44} (Bmt)
ts^{h}ɛ^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ts^{h}e^{44} (Scp) use / bi^{22}nʌŋ^{21}/ 'night' for counting days.

daytime
ʔɐ^{44}tɕo^{42}la^{22}la^{44} (Bmt)
nɛ̃^{44}tɕ^{h}ɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
nʌp^{44}k^{h}ʌ^{22} (Scp)

091 **tree / wood** (SWD#051)

*siŋ (STC#233); *sik (PLB:TSR#118)

shù 树〔樹〕 WrT ***shing*** (***sdong***) cf. 094 trunk
(TBL#0372) (ZMC#0178)

ʃiŋ^{43} / **shing** / ཤིང་ (Dzk)
sɛŋ^{43} (Bmt)
sɛŋ^{43} ~ seŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) the same as 'wood'
ɕiŋ^{44} (Scp)

mùtou 木头〔木頭〕 WrT ***shing*** (TBL#0511) (ZMC#0469)

ʃiŋ^{44}dum^{22} / **shingdum** / ཤིང་སྡུམ་ (Dzk)
sɛŋ^{44}dom^{22} (Bmt)
sɛŋ^{43} ~ seŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) the same as 'tree'
ɕiŋ^{44}tʰʌŋ^{231} (Scp)

092 **water** (SWD#150)

*twiy (STC#168), *m-tśril (STC p.30)

shuǐ 水 WrT ***chu*** (TBL#0047) (ZMC#0010)

tʃʰu^{44} / **chu** / ཆུ་ (Dzk)
kʰwɛ^{43} (Bmt)
kʰwɛ^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ri^{231} (Scp)

093 **wind** (SWD#163)

*g-liy (STC#454)

fēng 风〔風〕 WrT ***rlung*** / ***lhags pa*** (TBL#0009) (ZMC#0007)

luŋ^{44} / **'lung** / རླུང་ ; lũ^{43}ma^{44} / **'lu(ng)m** / རླུངམ་ (Dzk)
ʃoː^{24}loŋ^{22} (Bmt)
luŋ^{43} ~ loŋ^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ri^{24}di^{22} (Scp)

094 **branch**

*ka·k (STC#327), *ku·ŋ (STC#359)

shùzhī 树枝〔樹枝〕 WrT ***yal ga*** (TBL#0374) (ZMC#0225)
branch

ʑe^{22}lɑk^{44} / **zhelak** / (Dzk)
ʃɑ^{22}lɑ^{44} (Bmt)
dom^{22} (Khk: Zmg[Wml]) the same as 'trunk'
ɕʌ^{22}lʌ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ɕiŋ^{44} dʌ^{22}kʌ^{22} (Scp)

shùgàn 树干〔樹幹〕 WrT ***sdong po*** (TBL#0373)
trunk

dum^{22} / **dum** / སྡུམ་ (Dzk)
dom^{22} (Bmt)
dom^{22} (Khk: Zmg[Wml]) the same as 'branch'
dum^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ɕiŋ^{44} mʌ^{22}pʌ^{22} (Scp)

095 **silver**

*d-ŋul (STC pp.15, 173)

yínzi 银子〔銀子〕 WrT ***dngul*** (TBL#0052) (ZMC#0036)
silver

ŋøː^{44} / **'ŋül** / དངུལ་ (Dzk)
ŋɵː^{22} (Bmt)
ŋɵː^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; ŋoi^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ɲɵˈ^{231} (Scp)

jīnzi 金子 WrT ***gser*** (TBL#0051) (ZMC#0035)
gold

seː^{44} / **ser** / གསེར་ (Dzk)
ser^{43} (Bmt)
ser^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ser^{42} (Scp)

096 **bamboo**

*g-pa (STC#044)

zhúzi 竹子 WrT ***smyug ma*** (TBL#0389) (ZMC#0183)

bɑ^{22} / **ba** / སྦ་ (Dzk)
mɛk^{44}tsɛ^{22} (Bmt)
ts^{h}a^{43} (Khk: Zmg[Wml])
pʌk^{44}ɕiŋ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
so^{44} (Scp)
pʌk^{44}ɕiŋ^{42} a kind of typical bamboo (Scp)

bamboo strip
$ts^ha\tilde{n}^{43}$ / **tsha**: / ཚ་ (Dzk)
ts^har^{43} (Bmt)
ts^ha^{43} (Khk: Zmg[Wml]) cf. $ɕi^{42}$ 'bamboo sheath' (Khk: Zmg[Trn])
se^{42} (Scp)

097 **shade / shadow**

*g-rip ⪤ *s-rip (STC p.113)

yǐngzi 影子 WrT ***grib ma*** (TBL#0698) (ZMC#0520)
shadow

$gi^{22}mɑ^{44}$ / **gima** / གྲིབ་མ་ (Dzk)
$grep^{22}$ (Bmt)
$dʑau^{22}ri^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])
$p^hʌs^{44}$; $grep^{22}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
$nʌ's^{42}$ (Scp)

yīnyǐng 阴影〔陰影〕 WrT ***grib ma*** / ***grib nag*** / ***grib so***
shade

$gi^{22}mɑ^{44}$ / **gima** / གྲིབ་མ་ (Dzk)
sik^{43} (Bmt)
$grep^{22}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; $p^hʌs^{44}$ (Khk: Zmg[Wml],)
$joŋ^{231}$ (Scp)

bèiyīnchù 背阴处〔背陰處〕 WrT ***nyi grib 'khel sa***
shady spot

$gi^{22}mɑ^{44}nɑ^{22}$ / **gimana** / གྲིབ་མ་ནང་ (Dzk)
$sik^{44}nɑ^{22}$ (Bmt)
$grep^{22}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])

098 **joint**

*tsik (STC#064)

(guān)jié （关）节〔（關）節〕WrT ***rus tshigs*** / ***lhu tshigs*** (cf. TBL#0136 骨节)

ts^hi^{44} / **tshi** / རྩྭ་ (Dzk)

ts^hik^{44} ; $ts^hi^{44}to^{44}$ (Bmt)

ts^hik^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])

cf. tek^{44} 'bamboo joint' (Khk: Zmg[Trn])

$tsiʔ^{42}$ (Scp)

099 **thorn (prick)**

*tsow (STC#276)

cì 刺 WrT ***tsher ma*** (TBL#0391) (ZMC#0230)

$ts\tilde{a}^{44}$ / **tsang** / རྩང་ (Dzk)

$tsɑŋ^{43}$ (Bmt)

ts^her^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; $tsɑŋ^{43}$ (Khk: Zmg[Trn])

zu^{231} (Scp)

100 **night** (SWD#177)

*ya (STC#417)

yèli 夜里〔夜裡〕 WrT ***mtshan mo*** (TBL#0753) (ZMC#0105 晚上)
night time

$nu^{22}mo^{44}$ / **numo** / རྣམོ་ ; $ʑɑ^{22}$ / **zha(k)** / ཞག་ (Dzk)

$ʑɑk^{22}$ (Bmt)

$bi^{22}nʌŋ^{21}$ (Scp)

$la^{44}dɑŋ^{22}$ 'moonlight' (Bmt)

$ɲe^{22}ri^{44}$ (Scp)

evening (cf. TBL#0752 晚上 WrT ***dgong dag***)

$tɕ^hi^{44}ru^{44}$ / **pchiru** / ཕྱི་རུ་ (Dzk)

$su^{44}lɑ^{44}$ (Bmt)

$su^{44}lɑ^{22}$ (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) 'evening ~ night'

$ɲe^{22}ri^{44}$ $tɕʌm^{44}k^hʌ^{42}$ (Scp)

101 **iron**

*siˑr (STC#372), *syam (STC#228)

tiě 铁〔鐵〕 WrT ***lcags*** (TBL#0054) (ZMC#0038)

tʃɑ^{ɲ44} ~ tʃɑʔ^{44} / **cak** / ལྕགས་ (Dzk)
lɑk^{44} (Bmt)
tʃɑʔ^{43} (Khk: Zmg[Wml]) ; lɑʔ^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
peɻ̊^{42} (Scp)

102 **field**

*low [STC#K-N]

tiándì 田地 WrT ***sa zhing*** (TBL#0041 地（田 ~ ）)

ʑ̊iŋ^{22} / **zhing** / ཞིང་ (Dzk)
leŋ^{22} (Bmt) cf. liŋ^{22} ‘large area’ (Bmt)
ʔɐ^{44}liŋ^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ;
ʔʌ^{44}riŋ^{42} ; liŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
ʔʌ^{22}riŋ^{231} (Scp)

102.1 **swidden**

*hya^{1} (PLB:Bradley 1975a, #414)

huǒtián 火田 WrT ***zhing kha***

kam^{44}ʑ̊ĩ^{43} / **kamzhing** / སྐམ་ཞིང་ (Dzk)
kam^{44}ʑ̊ĩ^{43} (Bmt)
kam^{44}ʑĩ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
kam^{44}ʑ̊ĩ^{43} (Khk: Zmg[Trn])
ʔʌ^{22}riŋ^{24} sʌŋ^{23}mu^{42} ‘field’ + ‘dry’ (Scp)

102.2 **irrigated paddy field**

*ʔdan^{3}; *C-mi^{1} (PLB:Bradley 1975a, #415)

shuǐtián 水田 WrT ***chu zhing*** (TBL#0042) (ZMC#0027)

tʃʰu^{44}ʑĩ^{22} / **chuzhing** / ཆུཞིང་ (Dzk)
ʔɐ^{44}liŋ^{22} (Bmt)
tʃʰu^{44}ʑĩ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
tɕʰu^{44}ʑiŋ^{42} ; ʔʌ^{22}riŋ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
ʔʌ^{22}riŋ^{24} (Scp)

F. Artifacts and social organization (N art)

103 **arrow**

*m-da (STC pp.96, 111-112, 118), *b-la (STC#449)

jiàn 箭 WrT ***mda'*** (TBL#0637) (ZMC#0428)

dɑ$^{ɦ\ 22}$ / **da** / མདའ་ (Dzk)
me^{44}wɑ^{22} (Bmt)
mjɑ^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ɳʌ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
mi^{231} (Scp)

104 **needle**

*kap (STC#052); *k-rap (PLB:TSR#191)

zhān 针〔針〕 WrT ***khab*** (TBL#0578) (ZMC#0420)

k^{h}ap^{44} / **khap** / ཁབ་ (Dzk)
k^{h}ap^{44} (Bmt)
k^{h}ap^{44} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
k^{h}ʌp^{44} (Scp)

105 **house**

*kim ⩾ *kyim ⩾ *kyum (STC#053)

fángzi 房子 WrT ***khang pa*** (TBL#0494) (ZMC#0348 房屋)

tʃ^{h}im^{44} / **chim** / ཁྱིམ་ ; ʑim^{22}tʃ^{h}ũ^{44} / **zhimchung** / གཞིམ་ཆུང་ (H) (Dzk)
mɛ^{43} ; ʑim^{22}tʃ^{h}uŋ^{43} (H) (Bmt)
mai^{43} ; ʑim^{22}tʃ^{h}uŋ^{43} (H) (Khk: Zmg[Wml])
mai^{21} ; ʑim^{22}tɕ^{h}ũŋ^{43} (H) (Khk: Zmg[Trn])
p^{h}ai^{42} ; ʑim^{22}tɕuŋ^{43} (H) (Scp)

jiā 家 WrT ***khyim*** / ***nang*** (ZMC#0349)

tʃʰim^{44}nɑ̃^{22} / **chimnang** / ཇིམ་ནང་ (Dzk)
mɛː^{44}nɑŋ^{22} (Bmt)
mai^{43}; ʑim^{22}tʃʰuŋ^{43} (H) (Khk: Zmg[Wml]) the same as 'house'
mai^{21} ; ʑim^{22}tɕʰũŋ^{43} (H) (Khk: Zmg[Trn]) the same as 'house'
pʰai^{42} ; ʑim^{22}tɕuŋ^{43} (H) (Scp)

106 **bow**

*d-liy (STC#463)

gōng 弓 WrT ***gzhu*** (TBL#0636) (ZMC#0427)

ʑu^{22} / **zhu** / གཞུ་ (Dzk)
ʑu^{22} (Bmt)
li^{231} (Khk: Zmg[Wml])
liˈ^{22}mai^{42} ; ʑu^{22} (Khk: Zmg[Trn])
li^{231} (Scp)

107 **boat**

*m-liy (STC#474)

chuán 船 WrT ***gru*** (TBL#0602) (ZMC#0481)

dzu^{22} / **dru** / གྲུ་ (Dzk)
dzu^{22} (Bmt)
dzu^{231} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
dzu^{231} (Scp)

108 **mortar**

*tsum (STC#075)

jiù 臼 WrT ***sgog gtun*** (TBL#0627) (ZMC#0436)

tsiʔ^{44}ku^{43} / **tsiku** / ཀྲིཀུ (Dzk)
ts^{h}om^{44} (Bmt)
tok^{44}ts^{h}ɛ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
ts^{h}om^{42} (Khk: Zmg[Trn])
tok^{44}ts^{h}i^{22} (Scp)

mò 磨 WrT ***mchig*** (TBL#0631)

by hand rɑŋ^{24}t^{h}ɑ^{22} / **rangtha** / རང་ཐ (Dzk)
quern mɑː^{22}t^{h}ɛ^{43} (Bmt)
rɑŋ^{24}t^{h}ɑŋ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
mai^{44}t^{h}i^{44} (Khk: Zmg[Trn])
rʌŋ^{22}t^{h}ʌŋ^{42} (Scp)

shuǐmò 水磨 by water power WrT ***chu 'khor*** (ZMC#0434 水磨)

tʃ^{h}u^{44}rɑ^{22} / **chura** / ཆུ་རཱ (Dzk)
tʃ^{h}u^{44}t^{h}i^{44} (Bmt)
rɑŋ^{24}t^{h}ɑŋ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
tɕ^{h}u^{44}t^{h}i^{44} (Khk: Zmg[Trn])
tɕ^{h}u^{44}t^{h}ʌ^{44} (Scp) cf. tʂ^{h}i^{44} 'machine morter' (Scp)

109 **village**

*r-wa ⩙ *g-wa (STC#444), *kak (PLB:TSR#022)

cūnzhuāng 村庄〔村莊〕 WrT ***grong tsho*** (TBL#0066 村子) (ZMC#0362 村寨)

jøː^{43} / **'ü:** / གཡུས (Dzk)
groŋ^{42} (Bmt)
groŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
duŋ^{231} (Scp)

G. Spatial/directional (N spat)

110 **leftside** (SWD#200)

*bay (STC#047)

zuǒbiān 左边〔左邊〕 WrT ***g-yon pa*** (TBL#0710) (ZMC#0053)

jøm^{43} / **'yöm** / གཡོན་ (Dzk)
jum^{44}pɑ^{43} (Bmt)
ʔem^{44}pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
jem^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
jon^{24}pʌ^{22} (Scp)

111 **rightside** (SWD#199)

*g-ya ⪤ *g-ra (STC#098)

yòubiān 右边〔右邊〕 WrT ***g-yas pa*** (TBL#0711) (ZMC#0054)

jœp^{44} / **'yä** / གཡས་ (Dzk)
jup^{44}pɑ^{43} (Bmt)
e·^{44}pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
je^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
jɨn^{24}pʌ^{22} (Scp)

112 **far** (v.) (SWD#198)

*dzya·l (STC#229), *wiy² (PLB)

yuǎn 远〔遠〕 WrT ***thag ring po*** (TBL#0974) (ZMC#0817)

tʰɑː^{44}rĩ^{22} / **tha-ri(ng)m** / ཐག་རིང་ (Dzk)
tʰɑː^{44}riŋ^{22}ɕiŋ^{22} (Bmt)
tʰɑ^{22}riŋ^{24}sɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
ɐ^{22}tʰuː^{44}tʰu^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tʰʌ^{44} riŋ^{22}bu^{22} ~ tʰʌ^{44} riŋ^{22}mu^{22} (Scp)

113 **near** (v.) (SWD#197)

*ney (STC#291)

jìn 近 WrT ***thag nye po*** (TBL#0975) (ZMC#0818)

tsɑ^{22}wɑ^{44} / **tsawa** / རྩ་བ་ (Dzk)
bo^{22}lo^{22}k^{h}a(r)^{44} / **bolokhar** / སྦོ་ལོ་ཁ་ཁར་ (Dzk)
t^{h}ɑ^{44}mɑ^{22} / **thama** / ཐ་མ་ (Dzk)
t^{h}ɑː^{44}mɑɹ̊^{22} (Bmt)
tʃ^{h}ɑ̃^{44}do^{22} (Khk: Zmg[Wml])
t^{h}ʌ^{44} mʌɹ̊^{22} (Khk: Zmg[Trn])
re^{22}kʌ^{44} (Scp)

114 **year** (SWD#179)

*niŋ (STC#368)

nián 年 WrT ***lo*** (TBL#0777) (ZMC#0063)

lo^{22} / **lo** / ལོ་ (Dzk)
n̥iŋ^{43} (Bmt)
n̥iŋ^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; n̥iŋ^{43} (Khk: Zmg[Trn])
n̥iŋ^{231} (Scp)

H. Numerals and quantifiers (N num)

115 **twenty / score**

*(m)-kul (STC#397)

èrshí 二十 WrT ***nyi shu*** (TBL#0816) (ZMC#0930)

ɲi^{22}ʃu^{44} / **nyishu** / ཉི་ཤུ་ (Dzk) ; kʰe^{44}tɕi^{43} / **khe ci** / ཁེ་གྷེ་ (Dzk)
ɲi^{22}ʃu^{44}; kʰai^{34}tek^{22} (Bmt)
kʰai^{44}de^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
kʰe^{43} (Scp)

116 **one** (SWD#022)

*it (STC pp.94, 162), *kat (p.94),
*t(y)ik ≋ *(g-)tyik (STC pp.84, 94, 169, 189)

yī 一 WrT ***gcig*** (TBL#0797) (ZMC#0911)

tɕi^{44} / **ci** / གྷེ་ for ordinal (Dzk) ;
gɑŋ^{22} / **gang** / གང་ for measure or counting points† (Dzk)

† 1 & 2 are different from ordinal when measuring or counting points as follows:

གང་	དོ་	གསུམ་	བཞི་	ལྔ་	དྲུག་	…
gang	**do**	**sum**	**zhi**	**'nga**	**dru**	**…**

tʰek^{44} for ordinal (Bmt)
bren^{22} for measure (Bmt)
tʰeʔ^{43} for ordinal/measure (Khk: Zmg[Wml]) ; tʰek^{44} (Khk: Zmg[Trn])
tʰuɞ̊^{42} (Scp)

117 **seven**

*s-nis (STC#005)[cf. TWO #120]

qī 七 WrT ***bdun*** (TBL#0803) (ZMC#0917)

dʏn^{22} / **dün** / བདུན་ (Dzk)
ɲit^{44} (Bmt)
ɲiʔ^{43} (Khk: Zmg[Wml]) ; ɲit^{44} (Khk: Zmg[Trn])
zum^{23} (Scp)

118 **ten**

*gip (STC#016)

shí 十 WrT ***bcu*** (TBL#0806) (ZMC#0920)

tɕu^{44}tʰam^{44} / **cutham** / བཅུ་ཐམ་ for ordinal (Dzk)
tɕu^{44} / **cu** / for measure and counting points (Dzk)
tɕʰe^{43} (Bmt)
tɕʰe^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
se^{44} (Scp)

119 **hundred**

*r-gya (STC#164)

bǎi 百 WrT ***brgya*** (TBL#0824) (ZMC#0939)

d̥ʑɐ^{22}tɕi^{44} / **jaci** / བརྒྱ་གཅིག་ (Dzk)
tɕi^{44}dʑɐ^{44} / **cikja** / གཅིག་བརྒྱ་ (Dzk)
kʰeː^{44}jɑ^{22}ŋɑ^{22} (Bmt) 20 × 5
kʰai^{44}jɑ^{22}ŋɑ^{33} (Khk: Zmg[Wml]) 20 × 5
kʰai^{44}jʌ^{22}ŋʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn]) 20 × 5
kʰe^{22}ŋʌ^{44} (Scp) 20 × 5
cf. 25 kʰe^{44} tʰuɾ̊^{44} tʰʌŋ^{22} ŋʌ^{44} 20 × 1 + 5 (Scp)

120 **two** (SWD#023)

*g-nis (STC#004)

èr 二 WrT ***gnyis*** (TBL#0798) (ZMC#0912)

n̥i^{44} / **'nyi** / གཉིས་ (Dzk)
ʐ̊on^{24} (Bmt)
zoŋ^{21} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
n̥ik^{44}tsʰiŋ^{22} (Scp)

liǎng 两〔兩〕 (ZMC#0966)

do^{22} / **do** / རྟེ་ for measure or counting points† (Dzk)
gwɑ^{22} (Bmt) for measure

121 **three** (SWD#024)

*g-sum (STC#409)

sān 三 WrT ***gsum*** (TBL#0799) (ZMC#0913)

sum^{43} / **sum** / གསུམ་ (Dzk)
sum^{43} (Bmt)
sum^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
sʌm^{43} (Scp)

122 **four** (SWD#025)

*b-liy (STC#410)

sì 四 WrT ***bzhi*** (TBL#0800) (ZMC#0914)

ʑi^{23} / **zhi** / བཞི་ (Dzk)
ble^{22} (Bmt)
ble^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
p^{h}ji^{43} (Scp)

123 **five** (SWD#026)

*l-ŋa ≍ *b-ŋa (STC#078)

wǔ 五 WrT ***lnga*** (TBL#0801) (ZMC#0915)

ŋɑ^{44} / **'nga** / ལྔ་ (Dzk)
jɑː^{23}ŋɑ^{22} (Bmt)
jɑː^{23}ŋɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
jʌː^{22}ŋʌ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
ŋʌ^{44} (Scp)

124 **six**

*d-ruk (STC#411); *C-krok (PLB:TSR#35)

liù 六 WrT ***drug*** (TBL#0802) (ZMC#0916)

dʐu^{23} / **dru** / དྲུ་ (Dzk)
grok^{22} (Bmt)
groʔ^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; grok^{22} (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}uŋ^{43} (Scp)

125 **eight**

*b-r-gyat (TSR#163)

bā 八 WrT ***brgyad*** (TBL#0804) (ZMC#0918)

gɛː^{23} / **gä:** / བརྒྱད་ (Dzk)
dʑat^{22} (Bmt)
dʑat^{22} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
jen^{231} (Scp)

126 **nine**

*d-kuw (TSR#013)

jiǔ 九 WrT ***dgu*** (TBL#0805) (ZMC#0919)

gu^{ɦ22} / **gu** / དགུ་ (Dzk)
do^{22}go^{44} (Bmt)
do^{22}go^{21} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn])
gu^{23} (Scp)

127 (be) **many** (v.) (SWD#018)

*mra (TSR#148)

duō 多 WrT ***mang po*** (TBL#0987) (ZMC#0819)

le:^{22}ʃɑ^{44} / **lesha** / ལེ་ཤ་ (Dzk)

tɕɐk^{22}ts^{h}e^{44} (Bmt)

tɕ^{h}ɑ^{44}tɕ^{h}ɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])

cf. k^{h}ɐm^{44}dɛ^{231} ‘few’ (Khk: Zmg[Wml])

tɕɐk^{22}ts^{h}e^{44} (Khk: Zmg[Trn])

mʌŋ^{22}pu^{42}; ɕʌ^{22}mʌ^{42} ‘lots’ (Scp)

cf. seˈ^{22}pʌ^{44} ‘too much’ (Scp)

I. Verbs of utterance, body position of function (V body)

128 **be born**

*braŋ (STC#135), *kruŋ (STC#382)

chūshēng 出生 WrT ***skye ba*** / ***'khrungs pa*** / ***bltams pa***

(bou^{22}tʃu^{44}) ts^{h}ɑ^{44}-ni^{22} / (**baucu**) **tsha-ni** / (བའུ་ཙུང་) གཙར་ནི་ (Dzk)
'(a calf) is born'
(bou^{22}jɑ^{44}) brɑŋ^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
(bu^{22}jʌ^{44}) brʌŋ^{44}-pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
(wʌ^{44} dʌ^{22}zʌ^{44}) p^{h}ek^{44}-pʌ^{22} (Scp)
(calf ← small) open

shēng háizi 生孩子 WrT (***phu gu***) ***skye*** (TBL#1620) (ZMC#0774)

(ʔa^{44}lu^{44}) kje^{44}-ni^{44} / **kye-ni** / སྐྱེ་ནི་ (Dzk)
(a child) is born
(ʔo^{44}ŋɑ^{44}) ke^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
(ʔo^{44}lo^{44}) ke^{44}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
(ʔo^{44}lo^{44}) ke^{44}-gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
(wok^{22}ts^{h}ʌ^{44}) k(j)e^{44}-wʌ^{22} (Scp)

xià dàn 下蛋 WrT (***sgo nga***) ***gtong*** (TBL#1718)

(goŋ^{22}do^{44}) bi^{22}-ni^{22} / **gongdo bi-ni** / གོང་རྡོ་བྱུག་ནི་ (Dzk)
'(an egg) is laid'
(tɛ^{43}) ts^{h}u^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
(k^{h}ai^{22}t^{h}ɛ^{44}) blɑŋ^{231}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
(k^{h}ai^{44}t^{h}ɛ^{44}) su^{44} -nʌ^{22}[past] /-gi^{22}nʌ^{22}[future] (Khk: Zmg[Trn])
(go^{22}t^{h}ʌm^{42}) p^{h}ek^{44}-pʌ^{22} (Scp)

129 **sleep / lie down** (SWD#107: sleep) (SWD#123: lie)

*ip (STC#114), *mwiy (STC#196), *n(y)it (STC#236)

shuì 睡

ɲe^{22}-ni^{22} / **nye-ni** / ཉལ་ནི་ (Dzk)
(tɛ^{43}) dot^{22}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
do^{22}tem^{43} (Khk: Zmg[Wml], Zmg[Trn]) ; do^{22}de^{44}mi^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ji^{24}p^{h}e^{42} 'I sleep' (Scp)
jip^{44}tɕ^{h}o^{42} 's/he sleeps' (Scp)

kùn 睏 (TBL#1646) (ZMC#0582)

me^{22} kom^{22}dʌ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
mi^{22}nʌŋ^{24} ʔo^{44}fʌ^{22} 'I am sleepy' (Scp)
mi^{22}nʌŋ^{24} wu^{44}nʌm^{42} 's/he is sleepy' (Scp)

tǎng 躺 WrT ***nyal*** (TBL#1661)

hẽ^{44}-ni^{22} / **hen-ni** / ཧེན་ནི་ (Dzk)
ɲen^{44}le^{22} (Bmt)
ɲen^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
ɲe^{22}zi^{44} ni^{22} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ɲen^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
t^{h}ʌŋ^{24}me^{42} 'I lay down' (Scp)
t^{h}ʌŋ^{24}ɕo^{42} 'lay down!' imperative (Scp)

130 **weep**

*krap (STC#116), *ŋuw (STC#076)

kū 哭 WrT ***ngu*** (TBL#1485) (ZMC#0718)

ŋu^{44}-ni^{22} / **ngu-ni** / སྔུ་ནི་ (Dzk)
ŋo^{22}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
ŋo^{23}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; ŋo^{23}-gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ge^{22}p^{h}e^{42} ~ ge^{22}fe^{42} 'I cry' (Scp)

131 **laugh**

*m-nwi(y) (STC#191), *rya-t (STC#202) (SWD#100)

xiào 笑 WrT ***dgod*** (TBL#1735) (ZMC#0717)

gɑ^{22}-ni^{22} / **ga-ni** / བགད་ནི་ (Dzk)
gɑ^{22}-ʑɑŋ^{22} to laugh (Bmt)
gɑ^{22} tɑ^{44} laughing (Bmt)
gɑ^{23}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; gʌ^{23}-gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ŋʌr̊^{22}be^{42} (Scp)

132 **die** (SWD#109)

*siy (STC#232)

sǐ 死 WrT ***shi*** (TBL#1651) (ZMC#0780)

ʃi^{44}-ni^{22} / **shi-ni** / ཤི་ནི་ (Dzk)
ʃet^{44}-ʑɑŋ^{22} to die (Bmt)
ʃet^{44} nɑ^{44} died (Bmt)
sɛ˞^{42}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; sɛ^{44}-gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ɕi^{44}le^{22} (Scp)

133 **awaken**

*m-sow (STC#295); *nuw² ⪤ *s-nuw² (PLB)

qǐlai 起来 WrT ***lang ba***
get up

loŋ^{22}-ni^{22} / **long-ni** / ལོང་ནི་ (Dzk)
jɑŋ^{23}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
jɑŋ^{24}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml]) ; jʌŋ^{44}-gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
t^{h}iŋ^{44}ɕo^{42} (Scp)

xǐng 醒 WrT ***gnid sad*** (TBL#1739) (ZMC#0583)
awaken

ɲi:^{44}ts^{h}u^{22}-ni^{22} / **ni: tshu:-ni** / གཉིད་ཚོར་ནི་ (Dzk)
mek^{44}sat^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
mi^{22} ts^{h}aʔ^{44} pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml]) ;
me^{22} sʌt^{44}-g̊im^{22}/-d̥im^{22} (Khk: Zmg[Trn])
mi^{22}nʌŋ^{24}ts^{h}o^{22}ɕo^{44} (Scp)
gʌ^{22}wi^{24} (Scp)
wu^{22}ɕo^{42} (Scp)
(Scp: these verbs sometimes mean ‘get up’)

134 **cough**

*su(w) (STC#423)

késou 咳嗽 WrT ***glo rgyag*** (TBL#1477)

lo^{44} k^{h}o^{44}-ni^{22} / **’lo kho-ni** / ལྷོ་འཁོག་ནི་ (Dzk)
bei^{24}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
lo^{44} bɑi^{24}-dɑ^{22} (Bmt) < borrowed from Dzk
bai^{24} -tɑ^{42} (Khk: Zmg[Wml])
[v]-gem^{231} (I do) ; [v]-tɑ^{42} (the 3rd person do) (Khk: Zmg[Wml])
bai^{24} -d̥im^{22} (Khk: Zmg[Trn])
[v]-dim^{22} [impfct] ; [v]-tʌ^{42} [progressive] (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}uŋ^{44} p^{h}uŋ^{44}mʌ^{22} lit. ‘lung full’ (Scp)

cf. fèi 肺 WrT ***glo ba*** (TBL#0143) (ZMC#0274)
lung

low^{43} / **’lo** / ལྷོ་ (Dzk)
loɑ^{43} (Bmt)
lo^{43} (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}uŋ^{44} (Scp)

135 **stand** (SWD#125)

*g-ryap (STC#246)

zhàn 站 WrT ***lang*** (TBL#1784) (ZMC#0569)

loŋ^{22}-ni^{22} / **long-ni** / འོང་ standing (Dzk)
loŋ^{22} / **long** / to stand (Dzk)
ʑeŋ^{22} / **zheng** / (H) to stand (Dzk)
jɑŋ^{22}-ʐɑŋ^{22} standing (Bmt)
jɑŋ^{22} tzi^{22} stand ; jɑŋ^{22} ŋɛ^{22} to stand (Bmt)
jɑŋ^{24}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml]) the same as ‘get up’
jʌŋ^{24}-gim^{22} (Khk: Zmg[Trn]) the same as ‘get up’
tʰiŋ^{44}ɕo^{42} (Scp) the same as ‘get up'
wu^{22}ɕo^{42} (Scp) the same as ‘get up'
ʑeŋ^{22}tɕo^{44} (H) (Scp)

136 **sit** (SWD#124)

*tu·ŋ (STC#361)

zuò 坐 WrT ***sdod*** (TBL#1819) (ZMC#0574)

dø^{24}(-ni^{22}) / **dö-ni**/ སྡོད་ནི་ sit(-ting) (Dzk)
ʑu^{23}-ni^{22} / **zhu-ni** / བཞུགས་ནི་ (H) (Dzk)
(sɑ^{44} = lu^{44}) ni^{44}lɛ^{22} sit down (on the ground) (Bmt)
ɳi^{24}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ɳi^{24}-gim^{22} (Khk: Zmg[Trn]) cf. kir^{44}kum^{22} ‘squat down’
lʌŋ^{24}ɕo^{42} (Scp)
tɕʰoi^{42} (Scp) ʑuk^{44}tɕo^{22} (H) (Scp)

guì 跪 WrT ***pus mo 'dzugs*** (TBL#1360) (ZMC#0566)

pu^{22}mo^{43} tsuk^{44} be^{22} dø^{23} -ni^{22} / **pumo tsuk be dö-ni** /
པུ་མོ་ཙུག་པས་འབད་སྡོད་ནི་ (Dzk)
kuk^{44}tsi^{22} (Bmt)
pus^{44}mʌŋ^{44} dir^{22}zi^{44} ɳi^{24}-gim^{22} [/-lai^{22}] (Khk: Zmg[Trn])
knee support sit [please]
toŋ^{44}ziŋ^{44} te꞉s^{44}ni꞉^{44} [lʌŋ^{24}ɕo^{42} / tɕʰoi^{42}] (Scp)
knee pui/keep/leave sit

J. Verbs of motion (V mot)

137 **fall** (from a height) (SWD#127)

*kla (STC#123)

diào 掉 WrT ***zag pa / lhung ba*** (TBL#1274) (ZMC#0764)

bi^{23} -ni^{22} / **bi-ni** / བྱད་ནི་ (Dzk)
dɐɹ^{23}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
ʑak^{23}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
dʌr^{22} -dim^{21} ; brʌ^{44} ɲi^{22} gai^{22} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
jit^{44} k^{h}e^{22} wʌ^{42} (Scp)

luò 落 WrT ***nub / bzhud*** (TBL#1512（太阳）落) (ZMC#0752（太阳）落下)
the sun sets

ɲim^{23} zi^{23} -ni^{22} / **nyim zi-ni** / ཉིམ་འཇུག་ནི་ (Dzk)
ɲiː^{23} nop^{22}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
(nɛˑ^{24}) nop^{44}-tɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
(ɲiˑ^{44}) zwi^{22} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
(ŋʌm^{44}) nu^{22}p^{h}ʌ^{44} ~ nu^{22}fʌˑ^{42} '(the sun) enters' (Scp)

138 **climb, ascend**

*l-tak (STC pp.52, 110, 123), *syar 'rise' (STC#090, p.28)

shàng 上 WrT ***yar 'gro*** / ***'dzeg pa*** (TBL#1609（～楼）) (ZMC#0743（～山）)

tse^{44} -ni^{22} / **dze-ni** / འཛེག་ནི་ (Dzk)
k^{h}lɑŋ^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
k^{h}ɑŋ^{42}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
k^{h}lʌŋ^{44}-gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
goŋ^{24}me^{22} (Scp)

shēng 升起〔昇起〕 WrT ***shar*** (TBL#1623) (ZMC#0751)
the sun rises

ɲim^{23} ʃɑ^{44} -ni^{22} / **nyim sha-ni** / ཉིམ་ཤར་ནི་ (Dzk)
ɲi:^{23} ʃek^{22}-ʑaŋ^{22} (Bmt)
(nɛ˙^{24}) dʑoŋ^{23} -tɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
(ɲi˙^{44}) ɕik^{44} -tʌ^{22} [progressive＋pst] (Khk: Zmg[Trn])
(ŋʌm^{44}) k^{h}e^{22}wʌ^{44} '(the sun) sets' (Scp)

pá 爬 WrT ***'dzeg pa*** (TBL#1538 〜山)

jɑ˙^{23}(＝tɑ^{22}) ze^{23} -ni^{22} / **ya:(=ta) ze-ni** / ཡར་(ཏ་) འཛེག་ནི (Dzk)
upward (＝PCL)
(hɑk^{44}so^{44}) k^{h}lɑŋ^{44} -ʑaŋ^{22} (Bmt)
upward
(lɑ^{24}＝nɑ^{22}) k^{h}ɑŋ^{44}-gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
mt. pass ＝ACC
k^{h}lʌŋ^{44}-gim^{22} (Khk: Zmg[Wml])
gʌ^{22}(＝tʌ˙^{42}) goŋ^{24}me^{22} 'upland (＝to) climb' (Scp)
p^{h}u^{44} t^{h}uŋ^{44}gʌ^{22} goŋ^{24}me^{22} 'lit. mountain upland climb' (Scp)

139 **descend**

*yu(W) (STC#289, p.101); *ʔ-yuk [above 1.121(5E)]; *zak (TSR#121)

xià 下 WrT ***mar 'gro*** / ***'bab pa*** (TBL#1716 〜楼)
(ZMC#0744 〜山)
mɑ˙^{23}(＝tɑ^{22}) bɑp^{22} -ni^{22} / **ma:(=ta) bap -ni** / མར་(ཏ་) འབབ་ནི (Dzk)
down (＝PCL:to)
(jo^{23}to^{22}) bɑp^{22} -ʑaŋ^{22} '(downwards) descend' (Bmt)
bɑp^{22} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
bʌp^{22} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
bʌ^{22}p^{h}e^{44} (Scp)

jiàng 降 WrT ***'bab pa*** (TBL#1418 降落)

dɑr^{22} -ʑaŋ^{22} (Bmt)
bʌp^{22} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
(doŋ^{22}t^{h}ʌn^{44}) bʌ^{22}p^{h}e^{44} '(downwards) descend' (Scp)

jiǎn 减 WrT ***'phri*** (TBL#1415)
decrease

bɑp^{22} -ni^{22} / **ma:(=ta) bap -ni** / (Dzk)
bɑp^{22}nɑ^{22} (Bmt)
bɑp^{22} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
p^{h}ʌp^{22} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
bʌ^{22}p^{h}e^{44} the same word as 'descend' (Scp)

140 **fly** (SWD#120: fly) (SWD#143: float)

*pur ⩙ *pir (STC#398),
*pyam (STC#093, p.29; #171, p.51), *pyaw 'fly, swim, float' (STC#176)

fēi 飞〔飛〕 WrT ***'phur*** (TBL#1318) (ZMC#0782)

p^{h}ur^{44} -ni^{22} / **phur -ni** / འཕུར་ནི་ (Dzk)
liŋ^{22}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
p^{h}uɾ̊^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
p^{h}uɾ̊^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
p^{h}ur^{44} pe^{42} (Scp)

piāo 飘〔飄〕 WrT ***lding / hyang***

ptɕ^{h}ɑ^{44} -ni^{22} / p**cha-ni** / ཕྱག་ནི་ (Dzk)
tʃ^{h}ɑk^{44}tsi^{44} (Bmt)
p^{h}ik^{44}tsi^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tɕ^{h}ʌk^{44}pʌ^{22} (=lʌ^{22}) (=ing) (Scp)

fú 浮 WrT ***gyeng*** (ZMC#0758)

piāo 漂 WrT ***lding*** / ***hyang*** (TBL#1553 漂浮)

141 **hide**

*p(w)ak (STC#046) ; *wak ⩵ *ʔ-wak (PLB:TSR#178)

duǒcáng 躲藏 WrT ***gab pa / yib pa*** (TBL#1295)

jip^{44} -ni^{22} / **'yip-ni** / དཡིབ་ནི་ (Dzk)
jim^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
jip^{44} -dem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
jim^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
gu^{22}me^{42} (Scp)

cángnì 藏匿 WrT ***skung ba*** (TBL#1169 藏（东西）)

jip^{44} ʑɑ^{22} -ni^{22} / **'yip zha-ni** / དཡིབ་བཞག་ནི་ (Dzk)
bɑ^{23} (ʑɑ^{22}) -ni^{22} / **ba (zha) -ni** / འབག་(བཞག་) ནི་ (Dzk)
jim^{44}tsi^{44}blek^{22} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
jip^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
lom^{42} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
gum^{22}ɕo^{42} ; gum^{22}t^{h}aɪ^{42} (Scp)

142 **run / flee**

*ploŋ (STC#140)

pǎo 跑 WrT ***rgyug pa*** (TBL#1544) (ZMC#0573)

dʑu^{23} -ni^{22} / **ju -ni** / འཇུག་ནི་ (Dzk)
tɕuk^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
dʑu^{23} ge^{22} (Bmt)
dʑuk^{23} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
dʑuk^{22} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
cf. dʑuk^{22} -lai^{21} 'run, please' (Khk: Zmg[Trn])
dʑuk^{22} -p^{h}e^{42} (Scp)

táozǒu 逃走 WrT ***'bros pa*** (TBL#1663) (ZMC#0711)

dʑo^{23} -ni^{22} / **jo -ni** / འཇོག་ནི་ (Dzk)
ʑɑk^{22}tsi^{44} 'run away' (Bmt)
dʑuk^{22} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn]) the same as 'run'
dʑuk^{22} -tɕo^{42} 's/he escapes' (Scp)

143 **emerge**

*twak (STC p.17), *pro (STC#248)

chūxiàn 出现〔出現〕 WrT ***thon pa*** / ***mngon pa***

$t^{h}øn^{44}$-ni^{22} / **thön-ni** / འཐོན་ནི་ (Dzk)

$dʑoŋ^{22}$$t̠se^{44}$ (Bmt)

$dʑoŋ^{22}$ -dzi^{22} (Khk: Zmg[Wml])

[-dzi^{22}] is a PCL which means 'have happened/done to V and ~'

$dʑoŋ^{22}$ -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])

$ɕo^{22}$ $wʌ^{42}$'s/he escapes' (Scp)

K. Verb of emotion, cognition, perception (V psych)

144 **fear / frighten** (SWD#106)

*grok ⩵ *krok (STC#473), *kri(y) (STC#416), *b-ray (STC#450)

hàipà 害怕 WrT ***skrag pa*** / ***zhad pa*** (TBL#1366) (ZMC#0730)

dzo^{23} -ni^{22} / **dro-ni** / སྐྲག་ནི་ (Dzk)
dek^{22}-ʑaŋ^{22} [vi] ‘frightening’ (Bmt)
dek^{22}tɑ^{22} [vt] ‘to frighten sb.’ (Bmt)
dek^{22} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
deʔ^{22} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
joŋ^{22}k^{h}e^{22} wʌ^{42} ‘fear’ (Scp)
joŋ^{24}tsuŋ^{22} mʌ^{22} ‘frighten sb’ (Scp)

145 **know** (SWD#103)

*m-kyen (STC#223), *syey (STC#182)

zhīdao 知道 WrT ***shes pa*** (TBL#1798) (ZMC#0722)

ɕe^{44} -ni^{22} / **she-ni** / ཤེད་ནི་ (Dzk)
k^{h}en^{44} -ni^{22} / **khen-ni** / མཁེན་ནི་ (H) (Dzk)
k^{h}ɑn^{44}-ʑaŋ^{22} [vi] (Bmt)
k^{h}ɑn^{44}gɑ^{22} [vt] ‘to know sth.’ (Bmt)
k^{h}ɑŋ^{44}pɑ^{43} (Khk: Zmg[Wml])
brʌŋ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
se^{44} wʌ^{42} ‘fear’ (Scp)

146 **ashamed**

*kyeŋ (STC#162), *s-rak (STC#431), *g-yak (STC#452)

hàixiū 害羞 WrT ***ngo tsha*** (TBL#1365)

ŋo^{23} ts^{h}ɑ^{44} -ni^{22} / **ngo tsha -ni** / དོ་ཚ་ནི་ (Dzk)
ŋo^{23}ts^{h}ɑ^{44} tsi^{44} (Bmt)
ŋo^{23}ts^{h}ɑ^{44} tɑ^{44} 'feeling shy' (Bmt)
ŋo^{23}ts^{h}ɑ^{44}-ʑɑŋ^{22} 'ashame' (Bmt)
ɳuŋ^{24}-pɑ^{43} [pft] / ɳuŋ^{24} -gem^{231} [impf] (Khk: Zmg[Wml])
ɳuŋ^{22} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ni^{22}nʌŋ^{24} k^{h}u^{44} wʌ^{22} (Scp)

147 **forget**

*b-la·p (STC#335)

wàngjì 忘记〔忘記〕 WrT ***brjed pa*** (TBL#1704) (ZMC#0726)

bdʑe^{23} -ni^{22} / b**je-ni** / བརྗེ་ནི་ (Dzk)
ʑit^{22}nɑ^{44} (Bmt)
jit^{22}nɑ^{44} dʑi^{24}tem^{42} (Khk: Zmg[Wml])
ɕit^{22} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
jit^{44}k^{h}ʌ^{22} ŋʌt^{44}pʌ^{22} (Scp)

148 **dream**

*maŋ (STC#082); *s-mak ⩙ *s-maŋ (PLB:TSR)

mèng 梦〔夢〕 WrT ***rmi lam*** / ***gnyid lam*** (TBL#0699) (ZMC#0519)

ɳi˞^{44}lɑm^{22} / **nyilam** / གཉིད་ལམ་ (Dzk)
mi˞^{44} mɑŋ^{22} (Bmt)
mi˞^{44} mɑŋ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
mi^{22} mʌŋ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
moŋ^{24}ɕi^{42} (Scp)

149 **see** (SWD#101)

*mraŋ (STC#149)

kànjiàn 看见〔看見〕 WrT ***mthong*** (TBL#1471) (ZMC#0529)

$t^hõ^{44}$ -ni^{22} / **thong-ni** / མཐོང་ནི་ (Dzk)
$t^huŋ^{44}$ $dɑ^{ɦ22}$ [pft] (Bmt)
$t^huŋ^{44}$-$ʑɑŋ^{22}$ (Bmt)
$blɑŋ^{22}$ -$tɑ^{21}$ (Khk: Zmg[Wml])
$t^huŋ^{44}$-gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
$go^{44}tɕ^ho^{22}$ '(you) look at!' imperative (Scp)
$t^hoŋ^{44}lʌ$-m^{22}? 'Did you see it?' {-m}:IRG (Scp)

150 **smell** (SWD#105)

*m-nam (STC#464)

wénjiàn 闻见〔聞見〕 WrT ***snom*** (TBL#1707 闻（嗅）) (ZMC#0548 闻)

$dzim^{23}$ / **drim** / དྲིམ་ (Dzk)
$bri^{ɦ\ 232}$ (Bmt)
$bri^{23}nɑm^{22}$ -$tɑ^{42}$ (Khk: Zmg[Wml])
bri^{22} $nʌm^{22}$ -$tʌ^{42}$ (Khk: Zmg[Trn]) 'It is smelling of sth.'
$ɕe'^{44}ri^{42}$ (Scp)

xiù 嗅

$dzim^{23}nɑm^{23}$ -ni^{22} / **drimnam-ni** / དྲིམ་མནམ་ནི་ (Dzk)
$bri^{ɦ\ 23}nɑm^{23}$-$ʑɑŋ^{22}$ (Bmt)
$bri^{ɦ\ 23}nɑm^{22}$ $dɑ^{ɦ\ 22}$ 'smelling' [pft.] (Bmt)
bri $^{23}nɑm^{22}$ -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
bri^{22} $ɕuʔ^{22}$ -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
$ɕer^{44}nʌm^{22}$-$lʌ^{42}$ 'I am smelling' (Scp)
$ɕer^{44}nʌm^{22}$-$lʌm^{42}$? 'Do you smell it?' {-m}:IRG (Scp)

L. Stative verbs with human patients (V hum stat)

151 **thin** (SWD#035)

*ba (STC#025)

báo 薄 WrT ***srab po*** (TBL#0981) (ZMC#0814)

sap^{44} tʂ^{h}ø^{44}tʂ^{h}ø^{44} / **sap-thröthrö** / སྦབ་འཕྲོ་འཕྲོ་ (Dzk)
sap^{44} ɕo^{33}ɕo^{43} / **sap-shosho** / སྦབ་ཤོ་ཤོ་ (Dzk)
sap^{44} tʂ^{h}ø^{44}tʂ^{h}ø^{44} ; ŋɑp^{44} tɕɑ^{22}lɑ^{44} (Bmt)
ŋrɐp^{44} tɕi^{44}lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
ŋʌp^{22} tɕi$^{\cdot 44}$lʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
bʌ^{22}lu^{42} (Scp)

152 **old** (SWD#184)

*r-ga (STC#445)

lǎo 老 WrT ***rga ba*** / ***rgan pa*** (TBL#1493) (ZMC#0857 人 ~)

ge(p)^{22} / **ge**(p) / རྒས་པ་ (Dzk)
gat^{22} bo^{22} (Bmt)
gɐt^{22} pu^{42} (Khk: Zmg[Wml])
gʌt^{22} pu^{44} (Khk: Zmg[Trn])
gʌn^{24}bʌ^{22} (Scp)

cf. niánqīng 年青 WrT (***lo) gzhon pa*** (TBL#1059) (ZMC#0858)
young

ʑim^{231} / **zhim** / གཞོན་ནམ་ (Dzk)
ʑon^{23}mɑ^{31} (Khk: Zmg[Wml])
ɕon^{22} mʌ^{44} (Khk: Zmg[Trn])
ʔʑen^{24}mʌ^{22} (Scp)
jʌm^{24}lʌŋ^{42} ‘younger age’ (Scp)

jiù 旧〔舊〕 WrT ***rnying pa*** (TBL#1051) (ZMC#0867 ～衣服)

ɲim^{44} / **'nyim** / གཉིམ་ (Dzk)
maŋ^{22}bɑ^{22} (Bmt)
maŋ^{22}bɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
mʌŋ^{22} bʌ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
mʌn^{24}mʌ^{42} (Scp)

153 **alive** (SWD#108) to live

*kruŋ (STC#382), *s-riŋ ≋ *s-raŋ (STC#404)

huó 活 WrT ***gson po*** (TBL#1087（～的）living (adj.);
(TBL#1396（～了）become alive/active)
(ZMC#0781（鱼）)

jʏn^{23}nɛ'^{42}pɑ^{22} / **yünnä: pa** / ཡུན་གནས་པ་ (Dzk)
sin^{44}po^{22} / **sin po** / གསོན་པོ་ (Dzk) '(human being) alive'
ɲi^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
ɲi^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ɲi^{44} -gim^{22} ~ ɲim^{231} (Khk: Zmg[Trn])
mʌ^{22}ɕi^{44}wʌ^{22} (Scp)

154 **ill**

*na (STC#080), *nyuŋ (STC#194)

bìng 病 WrT ***na*** (TBL#1160) (ZMC#0776)

nɑ^{23} -ni^{22} / **na-ni** / ན་ནི་ (Dzk)
ɲuŋ^{44} -ni^{22} / **nyung-ni** / བསྙུངས་ནི་ (H) (Dzk)
mɑ^{22} deu^{42} / **ma deu** / མ་བདེའུ་ (Dzk)
na^{23}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
ɲuŋ^{44}-tsi^{44} (H) (Bmt)
nɑ^{24} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
nʌ^{44} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
mʌr^{24}bʌ^{42} (Scp)

155 **fat**

*tsow (STC#277)

féi 肥 WrT ***rgyags pa*** (TBL#1025 猪～) (ZMC#0850 肉)

dʑɑk^{22}pɑ^{22}lɑ^{44} / **jakpala** / རྒྱག་པ་ལ་ (Dzk)
dʑɑk^{22}pɑ^{22}lɑ^{22}; dʑɑk^{22}po^{44} (Bmt)
dʑɑk^{22}pɑ^{22}lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
dʑʌk^{22}pʌ^{44} (Khk: Zmg[Trn])
dʑʌk^{22}pʌ^{44}lʌ^{22} (Scp)

pàng 胖 (TBL#1024) (ZMC#0849 人)

156 **itchy**

*g-ya (STC#451), *m-sak (STC#465)

yǎng 痒 WrT ***za phrug*** (TBL#1749) (ZMC#0900)

jɑ^{44} -ni^{22} / **'ya-ni** / གཡའ་ནི་ (Dzk)
jɑ^{44} mur^{22}mur^{22} / **'ya murmur** / གཡའ་སྨུར་སྨུར་ (Dzk)
dʑɑ^{22}-tsi^{44}; dʑɑ^{22}-tɑ^{44} [adj?] 'itchying' (Bmt)
dʑɑ^{22}-tɑ^{44} (Khk: Zmg[Wml])
dʑʌ^{22} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
zʌ^{22}nʌ^{42} (Scp)

M. Stative verbs with non-human patients (V inan stat)

157 **full** (SWD#182)

*bliŋ ⩵ *pliŋ (STC#142), *dyam ⩵ *tyam (STC#226)

mǎn 满〔滿〕 WrT ***gang*** (TBL#1518 满（ ~ 了）be full / filled up)

gɑŋ^{44} -ni^{22} / **gang-ni** / གང་ནི་ [v.] (Dzk)
nɑŋ^{22}-tsi^{44} [v.] (Bmt)
nɑŋ^{22} -dem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
nʌŋ^{44} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
p^{h}uŋ^{44}mʌ^{44} (Scp)

[adj.] WrT ***gang ba*** (TBL#0984) (ZMC#0846)

tem^{44}te^{44} / **temte** / ཉེམ་ཏེ་ [adj] (Dzk)
tem^{44}tem^{43} [adj.] (Bmt)
tem^{44}tem^{42} [adj.] ; bleŋ^{21} (Khk: Zmg[Trn])
tem^{44}te^{42} (Scp)

158 **long / tall** (SWD#028)

*duŋ (STC#020; #231, p.75), *low (STC#279), *s-riŋ (STC#433)

cháng 长〔長〕 WrT ***ring po*** (TBL#0972) (ZMC#0809)

rem^{44} / **ri:m** / རིང་མོ་ (Dzk)
riŋ^{23}ʑiŋ^{22} (Bmt)
kɑŋ^{44}bɑ^{22}lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
kʌŋ^{44}bʌ^{44} (-lʌ^{22}) (Khk: Zmg[Trn]) = ‘tall’
riŋ^{24}bu^{22} (Scp)

gāo 高 WrT ***mtho(n) ba*** (TBL#0968) (ZMC#0802)
high

rem^{44} / **ri:m** / རིངམ་ (Dzk)
riŋ^{23}ʑiŋ^{22} (Bmt)
† Ms. Sonam said she has no distinction between 'long' and 'tall'.
kɑŋ^{44}bɑ^{22}lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
kʌŋ^{44}bʌ^{44} (-lʌ^{22}) (Khk: Zmg[Trn]) = 'long'
riŋ^{22}bu^{44} (Scp)
jʌŋ^{24} riŋ^{22}bu^{44} '(human) tall' (Scp)

159 **sweet**

*dz(y)im (STC#071), *twi(y) (STC#166)

tián 甜 WrT ***mngar mo*** (TBL#1073) (ZMC#0888)

ŋɑːm^{43} / **nga:m** / ངར་མ་ (Dzk)
n̥ok^{22}dom^{23}dom^{43} (Bmt)
n̥ok^{22}tɑ^{43} (Khk: Zmg[Wml])
ŋʌm^{42} (Khk: Zmg[Trn])
ʑ̊im^{24}bu^{42} (Scp)

160 **cold**

*graŋ (STC#120), *kyam (STC#224) (SWD#181)

lěng 冷 WrT ***grang mo*** (TBL#1063) (ZMC#0884)
cold

dʑ̊ɑ̃^{23} -ni^{22} / **jang-ni** / ཇང་ནི་ (Dzk)
kʰøm^{44} / **khöm** / ཁོད་མ་ 'cold (weather)' (Dzk)
kʰʏ^{44} si^{44}si^{44} / **khü-sisi** / ཁོད་སི་སི་ 'very cold (weather)' (Dzk)
kʰit^{44}tɑ^{22} 'cold (sth.)' ; ŋɑk^{22}pɑ^{22} (weather) (Bmt)
kʰit^{44}tɑ^{22} 'cold (sth.)' (Khk: Zmg[Wml])
ŋʌk^{22}pʌ^{21} 'cold (sth.)' ; kʰi^{44} gim^{22} (weather) (Bmt)
kʰur^{44}bu^{42} (-lʌ^{44}) (weather) (Scp)
tɕʰʌŋ^{44}pu^{42} (stuff) (Scp)

liáng 凉快〔涼快〕 WrT ***bsil po*** (TBL#1066) (ZMC#0886)
cool

si^{44} tõ^{22}to^{22} / **si-to(ng)to** / བསིལ་དོང་དོ་ (Dzk)
sik^{44} toŋ^{22}to^{44} (Bmt)
k^{h}it^{44}tɑ^{22} 'cool (weather)' (Khk: Zmg[Wml])
si^{22} tõŋ^{44}toŋ^{22} 'cool (weather)' (Khk: Zmg[Trn])
tɕ^{h}ʌŋ^{44}pu^{42} (Scp)

161 **bitter**

*ka (STC#008)

kǔ 苦 WrT ***kha po*** (TBL#1074) (ZMC#0889)

k^{h}ɑk^{44}te^{22}te^{44} / **khak-tete** / ཁག་ཏེ་ཏེ་ (Dzk)
k^{h}ɑk^{44}tɑ^{22} (Bmt)
k^{h}ɑk^{44}tɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
k^{h}ʌk^{44}tʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}ʌ^{44}lu^{42} (Scp)

162 **sour**

*kri(y) (STC#413), *s-kyur ⪤ *su·r (STC#042)

suān 酸 WrT ***skyur mo*** (TBL#1072) (ZMC#0887)

tɕup^{44} / **cup** / རྩྭར་ (Dzk)
tʂ^{h}uŋ^{44}mɑ^{22} (Bmt)
tʂ^{h}uŋ^{42}tɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
tʂ^{h}uŋ^{44}pʌ^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tʂur^{44}pu^{42} (Scp)

163 **red** (SWD#172)

*kyeŋ (STC#162), *r-ni (STC pp.46, 91), *tsyak (STC#184)

hóng 红〔紅〕 WrT ***dmar po*** (TBL#1007) (ZMC#0837)

mɑːp^{44} / **'ma**:**p** / དམར་པོ་ (Dzk)
ʑiŋ^{23}di^{43} (Bmt)
dʑin^{24}ti^{44}lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
ɕiŋ^{22}di^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tsʌ^{44}lu^{42} (Scp)

164 **heavy** (SWD#031)

*s-liy (STC#095)

zhòng 重 WrT ***ljid po*** (TBL#1014) (ZMC#0830)

dʑi^{23} / **ji** / ལྗིད་ (Dzk)
dʑi^{23}tɕɛ̃^{44} / **jicän** / ལྗིད་ཅན་ (Dzk)
tɕut^{44} (Bmt)
dʑit^{22} (Khk: Zmg[Wml])
dʑut^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tɕit^{44}pu^{22} (Scp)

165 **warm** (SWD#180)

*lum (STC#381)

wēn 温 WrT ***dro(n) po*** (TBL#1064 水～)

tsʰɑ^{44} dɵː^{231} ɹɛn^{24}tok^{44}to^{42} / **tshadö: räntokto** / ཚད་དོད་རན་ཏོག་ཏོ་ (Dzk)
(tʃʰu^{44}) dʐɑm^{22}dʐem^{42} / **chu dramdrem** / ཆུ་གྲམ་གྲེམ་ 'hot water' [n] (Dzk)
(kʰwe^{44}) dɑm^{23}dom^{22} (Bmt)
tsʰɑ^{44} to^{44}to^{44} (water) (Khk: Zmg[Wml])
tsʰɐt^{44} pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
tsʰʌn^{44} bʌ^{22} (water) (Khk: Zmg[Trn])
cf. krot^{44} 'heat' (sth./water) (Khk: Zmg[Trn])
gom^{22}pu^{42} (Scp) ri^{24} tsʰʌ^{44}lo^{22} 'hot water' (Scp)
ri^{24} dʐʌm^{22}dʐem^{42} 'warm water' (Scp)

nuǎnhuo 暖和 WrT ***dro(n) po*** (TBL#1065) (ZMC#0885)

dzo^{23} to(k)^{44}to^{42} / **drö-to(k)to** / དྲོ་ཏོ་ཏོ་ (Dzk)
ts^{h}ɑ^{44} to^{44}to^{44} / **tsha-to(k)to** / ཚ་ཏོ་ཏོ་ (Dzk)
gru^{23} dom^{44}dom^{22} (Bmt)
gru^{23} to$^{\cdot 44}$mɑ^{22} (Bmt)
ts^{h}ɐt^{44} pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
krot^{44} 'heat' (sth./water) (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}ʌ^{44} to^{22}to^{22} 'warm ~ hot' (Khk: Zmg[Trn])
dzʌm^{22}dzom^{42} 'warm and comfortable' (Khk: Zmg[Trn])
gom^{22}pu^{42} (Scp)

166 **round** (SWD#190)

*z-lum (STC#143), *wal (STC#091)

yuán 圓〔圓〕 WrT ***sgor sgor*** (TBL#0990) (ZMC#0807)

gor^{23}go(r)^{23} / **gorgo(r)** / སྒོར་སྒོ་ (2D, on a plane) (Dzk)
goŋ^{23}to^{44} lɑ^{22}lɑ^{22} / **gongto lala** / སྒོང་ཏོ་ལ་ལ་
(3D, like a solid ball in baby talk) (Dzk)
t^{h}i^{44} ger^{22}ger^{22} (2D, on a plane) (Bmt)
tu^{44}lum^{44} ri^{23}ri^{22} (Bmt)
t^{h}ɛ$^{\cdot 42}$ gor^{22}gor^{22} (2D & 3D) (Khk: Zmg[Wml])
t^{h}i^{22} gir^{44}ger^{42} (2D) (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}ir^{22}k^{h}ir^{42} (2D & 3D) (Khk: Zmg[Trn])
gok^{22}toŋ^{42} (3D) (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}ir^{44}k^{h}iɾ^{42} (Scp)

167 **ripe / well-cooked**

*s-min (STC#432)

shóu 熟 WrT ***'tshod pa*** (TBL#1637 饭～) (ZMC#0869 肉～)

$ts^ho^{44}ts^hop^{44}$ / **tshotshop** / རྩོད་རྩོད་ 'ripe' [impft] (Dzk)
$ts^ho^{44}nu^{43}$ / **tshonu** / རྩོད་ནུ་ 'riped' [pft] (Dzk)
$ts^hut^{44}nɑ^{44}$ (Bmt)
$ts^hu^{44}zu'^{24}mu^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])
$su^{44}nʌ^{22}$ 'cooked' (Khk: Zmg[Trn])
$t^hu^{44}wʌ^{22}$ (Scp)

WrT ***smin pa*** (TBL#1638 果子～)

ts^ho^{44}-ni^{22} / **tsho-ni** / རྩོད་ནི་ 'ripe' [v] (Dzk)
$men^{44}nɑ^{43}$ (Bmt)
$ts^hu^{44}zu'^{24}mu^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])
$men^{44}nʌ^{22}$ 'riped' (Khk: Zmg[Trn])
$min^{24}pʌ^{22}$ '(fruit) ripe' (Scp)

168 **soft** (to touch)

*now (STC#274)

ruǎn 软〔軟〕 WrT ***snyi ba*** / ***mnyen pa*** (TBL#1035) (ZMC#0832)

$dʑɑm^{22}$ $tʃ^hu^{44}tʃ^hu^{44}$ / **jamchuchu** /† འཇམ་ཅུ་ཆུ་ (Dzk)
† The pronunciation is different from Dzongkha spelling in the Tibetan script.
$dʑɑm^{22}$ $tʃ^hu^{44}tʃ^hu^{44}$ (Bmt)
$dʑɑm^{22}$ $tʃ^hu^{44}nɑ^{42}$ (Khk: Zmg[Wml])
$dʑʌm^{22}$ $tɕ^hu^{44}tɕ^hu^{44}$ (Khk: Zmg[Trn])
$dʑʌm^{22}pu^{44}$ (Scp)

nèn 嫩 (TBL#1057 植物 ~) (ZMC#0859 菜 ~)

169 **white** (SWD#175)

*bok (STC p.181), *ŋow (STC#296),
*plu (pp.41, 46, 60-61, 89)[cf. SILVER #095]

bái 白 WrT ***dkar po*** (TBL#1006) (ZMC#0840)

ka:p^{44} / **ka**:**p** / དཀར་པོ་ (Dzk)
kʰɑr^{44}d̥i^{43} (Bmt)
kʰɐr^{44}ti^{44} (Khk: Zmg[Wml])
kʰʌr^{44}ti^{44} (Khk: Zmg[Trn])
bʌ^{22}liŋ^{44}mu^{42} (Scp)

170 **black** (SWD#176)

*tyaŋ (STC#225); *(s-)nak (STC pp.88, 102, 155; TSR#142);
*sim ⩵ syim (STC#380)

hēi 黑 WrT ***nag po*** (TBL#1005) (ZMC#0841)

nap^{44} / **'nap** / ནག་པོ་ (Dzk)
n̥uŋ^{23}d̥e^{22} (Bmt)
n̥oŋ^{42}tɛ^{22}lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
n̥uŋ^{22}ti^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tɕʰʌŋ^{44}lu^{42} (Scp)

171 **thick** (SWD#030)

*r-ta-t (STC#426), *tow (STC#319), *tu·k (STC#356)

hòu 厚 WrT ***mthug po*** (TBL#0980) (ZMC#0813)

tu^{44} pɑ·^{44}pɑ·^{43} / **tu:papa** / སྡུག་པ་ཐག་པ་ (Dzk)
to·^{44}lɑ^{22} (Bmt)
tok^{44}tɕi^{22}lɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
tok^{44}tɕʰen^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tʰet^{44}pu^{22} (Scp)

172 **new** (SWD#183)

*sar (STC pp.147, 172, 189)

xīn 新 WrT ***gsar pa*** (TBL#1050) (ZMC#0866)

sa:p^{44} / **sa**:**p** / གསར་པ་ (Dzk)
sar^{44}pa^{44} (Bmt)
sɑr^{44}pɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
sʌr^{44}pʌ^{42} (Khk: Zmg[Trn])
siŋ^{44}mʌ^{42} (Scp)

173 **sharp** (SWD#191)

*s-ryam (STC pp.53, 171, 189), *tak (STC p.87; TSR#41)

jiānruì 尖锐〔尖銳〕 WrT ***rno ba*** (TBL#0992) (ZMC#0806 刀~)

ŋø˞^{44} kʰe^{22}kʰe^{44} / **'n(g)ö:-khekhe** / རྔོ་ཁེཁེ་ (Dzk)
ɳɤ˞^{43} (Bmt)
jɑŋ^{24}tɕɑn^{42} (Khk: Zmg[Wml])
ɳʌ^{22} (tɕup^{44}tɕup^{22}) (Khk: Zmg[Trn])
tsʰe^{44}pʰu^{22} ~ tsʰe^{44}fu^{22} (Scp)

174 **lightweight**

*r-ya·ŋ (STC#328)

qīng 轻〔輕〕 WrT ***yang ba*** (TBL#1015) (ZMC#0829)

jɑŋ^{23} tʂʰø^{44}tʂʰø^{44} / **yang-thröthrö** / ཡང་འཕྲོས་འཕྲོས་ (Dzk)
jɑŋ^{22} som^{44}som^{22} (Bmt)
cf. dʑi^{22} kʰo^{22}kʰo^{44} 'heavy' (Bmt)
jɑŋ^{24}su^{44}mɑ^{22} (Khk: Zmg[Wml])
jʌŋ^{24}su^{44}mʌ^{22} ; jʌŋ^{22}tʂʰɛ^{44}tʂʰɛ^{44} ; jʌŋ^{22}sum^{44}sum^{22} (Khk: Zmg[Trn])
jʌŋ^{44}pu^{42} (Scp)

N. Action verbs with human agent (V hum act)

175 **eat** (SWD#093)

*am (STC#481), *dza (STC#066)

chī 吃〔喫〕 WrT ***za ba*** (TBL#1198) (ZMC#0533)

za^{23}-ni^{22} / **za-ni** / ཟ་ནི་ (Dzk)
ʐø^{23}-ʐɑŋ^{22} (Bmt)
zɵ^{23} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
zu^{22} -gim^{22} ; tɕʌp^{44}-dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
søi^{44} -lʌ^{22} [H] 'Would you have (sth.)?' (Khk: Zmg[Trn])
zai^{42} (Scp)
ʑe^{22} [H] (Scp)

176 **drink** (SWD#092)

*am (STC#481); *Ndaŋ^{1} (PLB:TSR p.15)

hē 喝 WrT ***'thung ba*** (TBL#1370) (ZMC#0534 〜水)

t^{h}uŋ^{44}-ni^{22} / **thung-ni** / འཐུང་ནི་ (Dzk)
t^{h}oŋ^{43}-ʐɑŋ^{22} (Bmt)
t^{h}oŋ^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
t^{h}oŋ^{44} -gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
søi^{44} -lʌ^{22} [H] 'Would you have (sth. to drink)?' (Khk: Zmg[Trn])
dʑʌm^{24} (-ɕo^{42}) (imperative) (Scp)
dʑʌm^{24} (-me^{42}) '(I) drink' (Scp)
ʑe^{22} [H] (Scp)

177 **give** (SWD#128)

*biy (STC#427), *pek (STC pp.101, 149)

gěi 给〔給〕 WrT ***ster ba*** (TBL#1345)

bdʑin^{22}-ni^{22} / b**jin-ni** / བྱིན་ནི་ (Dzk)
nɑŋ^{44}-ni^{22} / **'nang-ni** / གནང་ནི་ (H) (Dzk)
be^{22}-ʐɑŋ^{22} (Bmt)
nɑŋ^{44}-ʐɑŋ^{22} (H) (Bmt)
bi^{24} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
bi^{44} -gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
p^{h}ui^{44} -gim^{22} [H] (Khk: Zmg[Trn])
bi^{22} (Scp)
nʌŋ^{22}-ɕo^{42} [H] (Scp)

178 **tie** (SWD#137)

*du-t ≍ *tu-t (STC#421), *kik (STC#484)

bǎng 绑〔綁〕 WrT ***sdom pa*** (TBL#1141) (ZMC#0664 捆)

dɑm^{23}-ni^{22} / **dam-ni** / བསྡམ་ནི་ (Dzk)
dɑm^{23} -ʐɑŋ^{22}/-tsi^{44} (Bmt)
dɑm^{23} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
dʌm^{23} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
dʌm^{22} -pe^{42} (Scp)
dʌm^{22} (-t$ɕ^{h}$o^{42}) (imperative) (Scp)

jì 系〔繫〕 打结；扣

t^{h}oʔ^{44} -dim^{22} 'joint' (Khk: Zmg[Trn])
t$ɕ^{h}$i^{44}-le^{22} (Scp)

shuān 拴 WrT ***'dogs pa*** (TBL#1645 ～牛)

tɑ·^{44}-ni^{22} / **ta:-ni** / ཐག་ནི་ (Dzk)
gue^{23}-tse^{44} (Bmt)
t$ɕ^{h}$i^{44}-le^{22} (Scp)

jié 结〔結〕 WrT ***mdud pa***

dʏ^{22}fi^{44} / **dü-fi** / མདུད་ཕུད་ (Dzk)
dup^{22}pɑ^{44} 'knot' (Bmt)
dup^{44}pɑ^{22} dɑm^{23} -gem^{231} 'to make a knot' (Khk: Zmg[Wml])
knot tie
tu^{44}-le^{22} (Scp)
tu^{44}-ji^{22} (imperative) (Scp)
tu^{44}-nʌŋ^{22} (3rd person) (Scp)
tɕ^{h}ik^{44}nʌŋ^{22} 'knot' [n] (Scp)
tɕ^{h}ik^{44}nʌŋ^{22} tɕo^{44}tɕo^{22} 'make a knot' (Scp)

179 **steal**

*r-kuw (STC#033)

tōu 偷 WrT ***rku ba*** (TBL#1686) (ZMC#0715)

au^{44}ku^{44}-ni^{22} / **'auku-ni** / ཨངཁུ་བཀུ་ནི་ (Dzk)
ʑu^{23} / zu^{23}bu^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
kut^{44}mɑ^{22} bu^{22} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ʑu^{23} / zu^{22}bu^{21}-dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
dzo^{24}wʌn^{42} (Scp) cf. dzo^{24}wʌn^{42}pʌ^{22} [n.] 'thief'

180 **lick**

*m/s-lyak (STC#211)

tiǎn 舔 WrT ***rdag pa*** (TBL#1674) (ZMC#0537)

tɕe^{44}dɑ^{22}-ni^{22} / **ce da-ni** / ལྕེ་བཏགས་ནི་ (Dzk)
priŋ^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
p^{h}riŋ^{42} -dem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
p^{h}riŋ^{42} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ben^{24}me^{42} (-ɕo^{42}) (imperative) (Scp)
ben^{24}me^{42} (-lʌ^{42}) 'sb already has licked' (Scp)

181 **bite** (SWD#094)

*gam (STC#491), *hap (STC#089), *ku·k (STC#388), *wa (STC#424)

yǎo 咬 WrT ***so rgyag pa*** (TBL#1753) (ZMC#0535)

so^{44} tap^{44}-ni^{22} / **so tap-ni** / སོ་བཏབ་ནི་ (Dzk)
ts^{h}ek^{44}-ʑɑŋ^{22} (Bmt)
ts^{h}eʔ^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ts^{h}eʔ^{44} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ŋʌ^{24} (-me^{42}) '(I) bite' (Scp)
ŋʌm^{24} (-ɕo^{42}) (imperative) (Scp)
ŋʌm^{24} (-lʌ^{42}) 'sb already has bitten' (Scp)

jiáo 嚼 WrT ***mur ba*** (TBL#1424) (ZMC#0536)
chew

mu^{44} -ni^{22} / **'mu-ni** / སྨུ་ནི་† (Dzk)
† The Tibetan spelling is different from 'gnaw', but the pronunciation is the same.
mur^{23} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
zu^{23} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
mur^{23} -tim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
† There is no distinction between the verb suffix / -dim / and /-tim/, which are determined by the fixed combination with verb stem.
ŋʌm^{24} (-lʌ^{42}) 'sb already has chewed', the same word as 'bite' (Scp)

kěn 啃 WrT ***'brad pa*** (TBL#1481) (ZMC#0539)
gnaw (a bone)

mu^{44} -ni^{22} / **'mu-ni** / སྨྱག་ནི་† (Dzk)
† The Tibetan spelling is different from 'chew', but the pronunciation is the same.
p^{h}ok^{44}tse^{44} (Bmt)
(ro^{44}sa^{22}) ŋu·^{44}zi^{22} (Khk: Zmg[Wml])
mur^{23} -tim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ŋʌ^{22} (-me^{42}) '(I) gnaw' impft (Scp)

182 **scratch / scrape** (SWD#117)

*hyak (STC#230); *krak ≍ *Nkrak (TSR#096);
*kret ≍ Nkret (TSR#097); *kut (STC#383), *pruk (STC#391)

náo 挠 WrT ***'phur ba*** / ***'brad pa*** / ***'phrug pa***
(TBL#1530 ～痒) (ZMC#0555 搔痒)

tʂe·^{44} -ni^{22} / **tre:-ni** / ཀྲེག་ནི་ (Dzk)
brat^{23} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
mrɑt^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
mrɑt^{44} -lai^{21} [imperative] (Khk: Zmg[Wml])
brʌt^{44} -tim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tʂʌk^{44}pe^{44} (Scp)

zhuā 抓 (TBL#1805)

si:^{44}mu^{43} ʑɑ'^{23} -ni^{22} / **si:mu zha:-ni** / སེན་མོ་བཞའ་ནི་ (Dzk)
brat^{23} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
brʌt^{44} -tim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
tʂʌk^{44}pe^{44} (Scp)

183 **cook / boil**

*klak (STC#124), *prut (STC#131), *pryo (STC#250)

zhǔ 煮 WrT ***'tshod pa*** (TBL#1804) (ZMC#0627 ～饭)

cook
tso^{44} -ni^{22} / **tso-ni** / བཙོ་ནི་ 'cook' (Dzk)
ts^{h}ok^{44} -ʑɑŋ^{22} 'cook' (Bmt)
ts^{h}o'^{44} -gem^{231} 'cook' (Khk: Zmg[Wml])
ts^{h}ok^{44} -ɡim^{22} 'cook' ((Khk: Zmg[Trn])
zoŋ^{24}-me^{22}; tʂ^{h}ot^{44}-pe^{22}/-tɕo^{42}/-lʌ^{42} 'cook' (Scp)

boil
kɵ^{44} -ni^{22} / **kö-ni** / བསྐོལ་ནི་ 'boil (the water)' (Dzk)
kɵ^{44} -ʑɑŋ^{22} 'boil (the water)' (Bmt)
k^{h}we^{44}ts^{h}ɑŋ^{44} t^{h}ɛ^{44} -gem^{231} 'boil (the water)' (Khk: Zmg[Wml])
water hot boil
(k^{h}we^{44}ts^{h}ʌŋ^{44}) ku^{44} -dim^{22} 'boil (the water)' (Khk: Zmg[Trn])
water hot boil
dur^{22} -be^{22} 'boil' (Scp)

184 **grind**

*krit (STC#119)

niǎn 碾 WrT ***bgru ba***
grind
$t^hɑ:^{44}$ -ni^{22} / **tha:-ni** / འཐག་ནི་ (Dzk)
t^huk^{44} -$ʒ̊ɑŋ^{22}$ (Bmt)
t^huk^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
t^hu^{44} -gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ju^{24}-me^{42}; $t^huŋ^{44}$-me^{42} (Scp)

dǎo 捣〔擣〕 WrT ***rdzog pa*** (TBL#1259 捣碎)
crush

dun^{23} -ni^{22} / **dun-ni** / སྡུད་ནི་ (Dzk)
tok^{44} -tse^{22} (Bmt)
tok^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
tok^{44} -gim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ju^{24}-me^{42}; $t^huŋ^{44}$-me^{42} (Scp)

185 **wash** (SWD#132)

*kruw (STC#117), *m-s(y)il (STC#492)

xǐ 洗 WrT ***'khrud ba*** (TBL#1713 ～衣) (ZMC#0649 ～衣服)
(cf. ZMC#0648 ～手)

($tʃ^hu^{44}$) $tʃ^hu^{44}$ -ni^{22} / **(chu) chu-ni** / (ཆུ་) འཁྲུ་ནི་ (Dzk)
(k^hwe^{44}) k^hro^{44} -$ʒ̊ɑŋ^{22}$ (Bmt)
($jɑ^{42}$) k^hro^{44} -gem^{231} 'wash (the hands)' (Khk: Zmg[Wml])
($jʌ^{42}$) k^hro^{44} -gim^{21} 'wash (the hands)' (Khk: Zmg[Trn])
zik^{44}-pe^{22} (impft) /-$pʌ^{22}$ (pft) /-$tɕo^{22}$/-$lʌ^{22}$ (Scp)

186 **dig** (SWD#118)

*klaw (STC#269), *r-ko-t (STC#420), *la·y (STC#288), *tu (STC#258)

wā 挖 WrT ***'dru ba*** / ***rko ba*** (TBL#1698) (ZMC#0597)
scoop out

ko^{44} -ni^{22} / **ko-ni** / བཀོ་ནི་ (Dzk)
ku^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
ku^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ku^{44} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
bʌk^{22}be^{42} (Scp)

jué 掘 (TBL#1458)
excavate

187 **let go; set free; loosen**

*g-lwat (STC#209)

shìfàng 释放〔釋放〕WrT ***sgrol ba*** / ***glod pa*** (TBL#1626)

tɑŋ^{44} -ni^{22} / **tang-ni** / སྤང་ནི་ (Dzk)
prɛ^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
pret^{44} -dem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
pret^{44} -tim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
t^{h}up^{44}t^{h}ai^{42}; di^{22}le^{44}bi^{44} 'set free' (Scp)

sōng 松〔鬆〕 WrT ***glod pa*** / ***lhod pa*** (TBL#1041) (ZMC#0880 绑)

l^{h}ɵ:^{44} (tɑŋ^{44}) -ni^{22} / **lhö: (tang) -ni** / ལྷོད་ (གཏང་) ནི་ (Dzk)
jɑŋ^{23} tok^{44}tok^{22} (Bmt)
dʑɑm^{24}tõ^{44}ŋɑ^{42} (Khk: Zmg[Wml])
dʑʌm^{22}toŋ^{44}ŋʌ^{22} 'loosen / feel soft' (Khk: Zmg[Trn])
t^{h}ʌr^{44}-ɕo^{42} (Scp)

188 **extinguish**

*mit (STC#374)

xīmiè 熄灭〔熄滅〕WrT ***shi ba*** / ***yal ba*** (TBL#1522 （火）灭)

se·^{44} -ni^{22} / **se-ni** / གསད་ནི་ (Dzk)
sut^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
sut^{44} -dem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
sut^{44} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ɕe^{42} (Scp)

189 **blow** (SWD#098)

*s-mut (STC p.75)

chuī 吹 WrT ***phu rgyag pa***
(TBL#1218 ～喇叭 WrT ***'bud ba***) (ZMC#0544 ～火)
(cf. TBL#1219 ～灰) blow away (a speck of dust)

pʰu^{44} -ni^{22} / **phu-ni** / འཕུ་ནི་ (Dzk)
put^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
but^{44} -dem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
but^{22} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
kʰai^{42}; mu^{44}-ji^{42}/-le^{22} 'I do'/-nʌ^{42} 'someone do' (Scp)

guā 刮 WrT ***lhags pa rgyag pa*** / ***rlung rgyag pa***
(TBL#1353 ～风) (ZMC#0753 ～风)
pʰu^{44} -ni^{22} / **phu-ni** / འཕུ་ནི་ (Dzk)
put^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
(loŋ^{42}) but^{44} -tʌ^{21} [pft] (Khk: Zmg[Trn])
pʰu^{44}-lʌ^{42} (Scp)

190 **buy**

*b-rey (STC#293)

mǎi 买〔買〕 WrT ***nyo ba*** (TBL#1516) (ZMC#0616)

ŋø^{23}~ ɳʏ^{23} -ni^{22} / **nyo-ni** / ཉོ་ནི་ (Dzk)
ŋø^{23}~ ɳʏ^{23} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
ɳu^{23} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ɳu^{23} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ŋo^{44}-le^{22} 'I/you do' /-nʌ^{42} 'someone do' (Scp)

191 **sew** (SWD#138)

*d-rup (STC#456), *(ʔ-)grup ⧓ *ʔdrup; *byar ⧓ *pyar (STC#178)

féng 缝〔縫〕 WrT ***'tshem pa*** (TBL#1324)
sew

tsem^{44} -ni^{22} / **tsem-ni** / བཙེམ་ནི་ (Dzk)
tsem^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
tsem^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
sem^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}ok^{44}pe^{44} (Scp)

bǔ 补〔補〕 WrT ***glon pa*** / ***lhan pa rgyag pa***
patch (TBL#1161 ～衣) (ZMC#0653 ～衣服)

tshem^{44} dʑap^{22} -ni^{22} / **tshem jap-ni** / ཚེམ་རྒྱབ་ནི་ (Dzk)
tʂɑ'^{43}men^{24} tʂ^{h}uk^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
tsem^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
tɕ^{h}ʌ^{44}me^{22} tʂ^{h}uk^{44} -gim^{22} 'patch' (Khk: Zmg[Trn])
ts^{h}ok^{44}pe^{44} (Scp)

192 **kill** (SWD#110)

*g-sat (STC#058)

shā 杀〔殺〕 WrT ***gsod ba*** (TBL#1602) (ZMC#0633)

se^{44} -ni^{22} / **se-ni** / གསད་ནི་ (Dzk)
sut^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
sut^{44} -dem^{231}† (Khk: Zmg[Wml])
† It is impossible to change into / -gem^{231}/ in this word.
sut^{44} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
ɕe^{44}-le^{42} 'I/you do' /-nʌ^{42} 'someone do' (Scp)

193 **weave**

*tak (STC#017)

zhī 织〔織〕 WrT ***'thag pa*** (TBL#1799) (ZMC#0613 〜布)

(tʰɑ˞^{43}) tʰɑ^{44} -ni^{22} / **(tha:)† tha-ni** / (ཐགས་) འཐག་ནི་ (Dzk)
† ཐགས་ / **tha:** / 'cloth'
(tʰɑk^{44}) tʰuk^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
tʰuk^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
tʰuk^{44} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
nʌ^{22}me^{42} (Scp)

194 **rub** (SWD#131)

*nu·l (STC#365), *s(y)wiy (STC#180)

cā 擦 WrT ***phyi ba*** / ***phyi bdar*** / ***sub ba***
(TBL#1163 〜桌子) (ZMC#0624)
(cf. TBL#1164 擦掉 wipe away, erase)

tʃʰɑ˞^{44} -ni^{22} / **cha:-ni** / འཕྱག་ནི་ 'clean up' (Dzk)
pʰu˞^{44} -ni^{22} / **phu:-ni** / འཕྱར་ནི་ 'rub' (Dzk)
pʰik^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
pʰik^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
pʰik^{44} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
rut^{44}pe^{22} (Scp)

195 **squeeze** (SWD#130)

*nyap (STC#192), *tsyur (STC#188)

jǐ 挤〔擠〕 WrT ***'jo ba*** (TBL#1405 ～奶) (ZMC#0611 ～奶)
(cf. TBL#1404 ～牙膏)

tsi˞^{44} -ni^{22} / **tsi:-ni** / བཙིར་ནི་ (Dzk)
tʰɑn^{24} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
tʰan^{42} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ser^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn]) † cf. / tʰʌn^{44} -gim^{21} / 'to pull'
dʑu^{22}le^{44}; ten^{44}-ne^{42}/-tɕo^{42}/-lʌ^{42} 'pack' (Scp)

zhà 榨 WrT ***'tshir ba*** (TBL#1781 ～油)

tsi˞^{44} -ni^{22} / **tsi:-ni** / བཙིར་ནི་ (Dzk)
grum^{24} -tsi^{42} (Bmt)
tʰan^{42} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
ser^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
nu^{24}† tɕʰu^{22}-le^{22} 'milk [v]' (Scp) † / nu^{24}/ 'milk [n]'

196 **shoot**

*ga·p (STC#219)

shè 射 WrT ***'phen ba*** (TBL#1611 ～箭) (ZMC#0688)

(dɑ^{24}) tɕap^{44} -ni^{22} / **(da) cap-ni** / (མདའ་) ཀྱབ་ནི་ (Dzk)
tʰuŋ^{44} -ʑɑŋ^{22}; tʰu^{44}ŋe^{43} 'shoot' (Bmt)
tʰuŋ^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
tʰuŋ^{44} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
gʌ^{22}-pʰe^{44}~ -fe^{44}, gʌp^{22}-tɕo^{44} imperative /-lʌ^{44} 3rd person has done (Scp)

197 **kick**

*tek (PLB:TSR#14)

tī 踢 WrT ***rdog rgyag gzhu ba*** (TBL#1667) (ZMC#0565)

ʤok^{44}tʰe^{42} dʑap^{22} -ni^{22} / **dokthe jap-ni** / རྡོག་ཐེ་རྒྱབ་ནི་ (Dzk)
tok^{44}pe^{42} (Bmt)
dok^{44}pe^{44}tʰuŋ^{42} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
dok^{44}pʌ^{44}tʰuŋ^{42} -gim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
bis^{22}tʰi^{44} pʰi^{42} (Scp) /bis^{22}tʰi^{44}/ 'by foot' + /pʰi^{42}/ 'kick'

198 **sell**

*par (STC p.35), *ywar (STC pp.15, 51, 89)

mài 卖〔賣〕 WrT ***'tshong ba*** (TBL#1517) (ZMC#0617)

tsoŋ^{44} -ni^{22} / **tsong-ni** / བཙོང་ནི་ (Dzk)
mʏ'^{24} -ʐɑŋ^{22} (Bmt)
mui^{42} -dem^{231}† (Khk: Zmg[Wml])
†It is impossible to change into / -gem^{231}/ in this word.
mui^{42} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
tsoŋ^{44}-me^{42} I do / -ɕo^{44} imperative /-lʌ^{22} 3rd person has done (Scp)

199 **put, place**

*s-ta (STC#019)

fàngzhì 放置 WrT ***'jog pa*** (TBL#1314) (ZMC#0660)

ʑɑ^{23} -ni^{22} / **zha-ni** / བཞག་ནི་ (Dzk)
brek^{24} -ʐɑŋ^{22} (Bmt)
brek^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
blek^{44} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
tʰaɪ^{42} 'put it on' (Scp)
tsuk^{44}-pe^{42} I do / -tɕo^{44} imperative /-lʌ^{22} 3rd person has done (Scp)

200 **drive / hunt** (SWD#112)

*rak ⩙ Ngak (PLB:TSR#162)

qūgǎn 驱赶〔驅趕〕 WrT ***'ded pa*** / ***'bud pa***
drive (TBL#1576 驱逐) (ZMC#0713 赶（走）)

dɑ^{23} -ni^{22} / **da-ni** / བདའ་ནི་ (Dzk)
don^{23} -tsi^{22} (Bmt)
gro^{24} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
bɑ^{22}dui^{42} (Khk: Zmg[Wml])
gro^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
k^{h}on^{44}-me^{42} I do / -ɕo^{44} imperative /-lʌ^{22} 3rd person has done (Scp)

dǎliè 打猎〔打獵〕 WrT ***rngon pa*** / ***khyi ra rgyag pa***
hunt (TBL#1230) (ZMC#0686)

(ʃɑ^{44}) dɑ^{23} -ni^{22} / **(sha) da-ni** / (ཤ་) བདའ་ནི་ (Dzk) ʃɑ^{44} 'meat'
(ʃɑ^{44}) gro^{24} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
(ʃɑ^{44}) krot^{44}to^{22} [n.] (Khk: Zmg[Wml])
(ʃɑ^{44}) krot^{44}to^{22} gai^{24} -dem^{231} [v.] 'go to hunt' (Khk: Zmg[Wml])
(ɕʌ^{44}) gro^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
ɕʌ^{44} k^{h}on^{44}-me^{42} (Scp)

200.1 **burn** (SWD#169)

*bar ⩙ *par (STC#220), ploŋ (STC#139), *tsow (STC#275), *ka·ŋ (STC#330), *duk ⩙ *ʔduk (TSR#62), *put (TSR#8)

ránshāo 燃烧〔燃燒〕 WrT ***'bar ba*** (TBL#1269)

ts^{h}i:^{44} -ni^{22} / **tsi:-ni** / འཚིག་ནི་ (Dzk)
ts^{h}ik^{44} nɑ^{44} (Bmt)
dom^{24}dzu^{22}mu^{22} [vi] (Khk: Zmg[Wml])
tu^{44}te^{22}me^{22} ~ tu^{44}tem^{22} [vt] (Khk: Zmg[Wml])
gʌ^{22}mi^{44} bur^{44} -tʌ^{22} 'burning' [vi] (Khk: Zmg[Trn])
fire burn AUX
jum^{44} -dim^{22} 'burn sth.' [vt] (Khk: Zmg[Trn])
gʌ^{21}mi^{42} ts^{h}i^{44} ki^{44} mɪn^{231} (Khk: Trs)
fire burn AUX

mi^{24} bʌr^{44}-lʌ^{42} ‘fire is burning’ (Scp)
(mi^{24}/ɕʌ^{44}) ‘fire / meat’ gok^{44}-pe^{42} / -tɕo^{44} /-lʌ^{22} ‘burn sth. on fire’
-pe^{42} I do / -tɕo^{44} imperative /-lʌ^{22} 3rd person has done (Scp)

200.2 **cut** (SWD#114)

*da·n (STC#22), *lep (STC#351), *mrak (STC#147),
*ra-t (STC#458), *ri·t (STC#371), *tsywar (STC#240),
*kut (STC#383), *tsyat (STC#185), *tuk (STC#387);
*Ntök ⩙ *ʔtök (TSR#101), *ʔtwap ⩙ *C-dwap (TSR#69)

qiē 切 WrT ***gtub pa*** (TBL#1574 ～菜) (ZMC#0634 ～菜)
cut

to^{44} -ni^{22} / **to**(k)**-ni** / བཏོག་ནི་ (Dzk)
tup^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
tup^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
tup^{44} -dim^{21} (Khk: Zmg[Trn])
tup^{44}ti^{44} -min^{231} (Khk: Trs)
tok^{44}-pe^{42} I do / -tɕo^{44} imperative /-lʌ^{22} 3rd person has done (Scp)

qiē piàn 切片
slice

dzɻɑ^{44} -ni^{22} / **dra-ni** / སྒྲ་ནི་ (Dzk)
dzɻʌ^{23} -gim^{22} ; lip^{44} -tim^{22} ‘slice meat’ (Khk: Zmg[Trn])
tʂʌk^{44}-pe^{42} I do / -tɕo^{44} imperative /-lʌ^{22} 3rd person has done (Scp)

gē 割 WrT ***rnga ba*** / ***’breg pa***
chop (TBL#1342 ～草) (ZMC#0601 ～稻子)

dzam^{23} -ni^{22} / **dzam-ni** / བཙམ་ནི་ (Dzk)
ŋɑ^{24} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)
prek^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])
prek^{44} -gim^{21} ‘=reap’ ; tup^{44} -dim^{22} (Khk: Zmg[Trn])
zʌ^{22}-me^{44} I do / zʌm^{22}-ɕo^{42} imperative /zʌm^{22}-lʌ^{44} s/he has done (Scp)

WrT ***gcod pa***
(cf. TBL#1339 ～肉 ; TBL#1340 ～绳 ; TBL#1341 割断)

jiǎn 剪 WrT ***'breg pa*** / ***'dra ba*** (TBL#1416)
cut with scissors; trim

the same as qiē 切 'cut'

kǎn 砍 WrT ***gcod pa***
chop (TBL#1467 ～树) (ZMC#0602 ～树)
(cf. TBL#1468 ～骨头)

(ʃiŋ^{44}) kɑ^{44} -ni^{22} / **(shing) ka-ni** / (ཤིང་) བཀག་ནི་ (Dzk)

tʃ^{h}ir^{44} -ʑɑŋ^{22} (Bmt)

tup^{44} -gem^{231} (Khk: Zmg[Wml])

tup^{44} -dim^{22} ; tɕ^{h}ir^{44} -dim^{22} 'split firewood' (Khk: Zmg[Trn])

ɕiŋ^{44} tok^{44}-pe^{42} 'cut down' (Scp)

■ **Appendix**: **Other basic words in the SWD# list excluded from CalmSea (JAM200)**

SWD#007 **this** → GRM: demonstratives

zhège 这个〔這個〕 WrT ***'di*** (TBL#0942) (ZMC#0981)

o$ʔ^{44}$kai^{44} (Khk: Zmg[Wml], Trs)

SWD#008 **that** → GRM: demonstratives

nàge 那个〔那個〕 WrT ***de*** (TBL#0948) (ZMC#0983)

ʌ^{21}t^{h}u^{44}kai^{44} (Khk: Zmg[Wml])
u^{22}t^{h}i^{44}hai^{44} ~ u^{22}ti^{44}hai^{44} (Khk: Zmg[Wml], Trs)

SWD#009 **here** → GRM: demonstratives

zhèli 这里〔這裡〕 WrT ***'dir*** (TBL#0944) (ZMC#0982)

he^{44}nʌ^{21}; $ʔ$o^{21}he^{44}nʌ^{21} (Khk: Zmg[Wml], Trs)

SWD#010 **there** → GRM: demonstratives

nàli 那里〔那裡〕 WrT ***(sa) der*** (TBL#0950) (ZMC#0984)

$ʔ$ʌ^{44}t^{h}u^{ˈ21}; $ʔ$u^{21}t^{h}e^{44}nʌ^{21} (Khk: Zmg[Wml], Trs)

SWD#011 **who** → GRM: interrogatives

shéi 谁〔誰〕 WrT ***su*** (TBL#0953) (ZMC#0985)

$ʔ$ʌ^{44} (Khk: Trs); ai^{42} (Khk: Zmg[Wml])

SWD#012 **what** → GRM: interrogatives

shénme 什么〔甚麼〕 WrT ***ga re; ci*** (TBL#0954) (ZMC#0986)

dʑʌ^{24} (Khk: Trs); dʑai^{24} (Khk: Zmg[Wml], Trs)

SWD#013 **where** → GRM: interrogatives

nǎli 哪里〔哪裡〕 WrT ***gang*** (TBL#0955) (ZMC#0988)

ɑo^{21} (Khk: Zmg[Wml]) ; ʔʌu^{44} ~ ʔʌo^{44} (Khk: Trs)

SWD#014 **when** → GRM: interrogatives

shénme shíhou 什么时候〔甚麼時候〕 WrT ***(dus) nam*** (TBL#0956) (ZMC#****)

ɑr^{44}wɑ^{21} (Khk: Zmg[Wml]) ; ʌk^{44}pʌ^{42} (Khk: Trs)

SWD#015 how → GRM: interrogatives

zěnme 怎么〔怎麼〕 WrT ***ga 'dra; ci 'dra*** (TBL#0957) (ZMC#****)

ʔʌ^{44}to^{21} (Khk: Trs)

SWD#016 **not** → GRM: negatives

bù 不 WrT ***mi*** (TBL#****) (ZMC#1003)

mʌ^{21} (Khk: Zmg[Wml])

SWD#017 **all** (TBL#0963) (ZMC#0999)

dōu 都 WrT ***tshang ma; thams cad***
quánbù 全部
yígòng 一共

t^{h}ʌm^{24}tɕʌ^{42} (Khk: Trs)

SWD#019 **some**

yìxiē 一些 WrT ***kha shas; 'ga'zhig*** (TBL#0923)
jǐge 几个〔幾個〕 (TBL#0924) (ZMC#****)

k^{h}ʌm^{24}te^{42} (Khk: Trs)

SWD#020 **few** → GRM: adjectives

shǎo 少 WrT ***nyung nyung*** (TBL#0988) (ZMC#0820)

$k^{h}ʌm^{24}te^{42}$ (Khk: Trs)

SWD#021 **other**

qítā 其他 WrT ***gzhan pa*** (TBL#0960) (ZMC#****)
biéde 别的

$so^{44}so^{44}gʌm^{24}ho^{44}$ (Khk: Trs)

SWD#027 **big** → GRM: adjectives

dà 大 WrT ***chen po*** (TBL#0964) (ZMC#0800)

$do^{24}mʌ^{44}lʌ^{21}$ (Khk: Trs)

SWD#029 **wide**

kuān 宽〔寬〕 WrT ***rgya che*** (TBL#0976) (ZMC#0815)

$mʌŋ^{24}wʌ^{42}$ (Khk: Trs)

SWD#032 **small**

xiǎo 小 WrT ***chung chung*** (TBL#0965) (ZMC#0801)

$tɕiŋ^{24}ku^{44}lʌ^{21}$ (Khk: Trs)

SWD#033 **short**

duǎn 短 WrT ***thung thung*** (TBL#0973) (ZMC#0810)

$t^{h}iŋ^{44}ku^{21}lʌ^{44}$ (Khk: Trs)

SWD#034 **narrow**

zhǎi 窄 WrT ***dog po*** (TBL#0977) (ZMC#0816)

$t^{h}iŋ^{44}ku^{21}lʌ^{44}$ (Khk: Trs)

SWD#036 **woman** → GRM: nouns

nǚrén 女人 WrT ***mo*** (TBL#0174) (ZMC#0291)

$mo^{22}dʑʌ^{44}$; $bo^{22}mɛ^{42}$ (Khk: Zmg[Wml])

SWD#037 **man** → GRM: nouns

nánrén 男人 WrT ***pho*** (TBL#0173) (ZMC#0290)

$p^{h}o^{22}dʑʌ^{44}$; bo^{24} (Khk: Zmg[Wml])

SWD#040 **wife** → GRM: nouns

qīzi 妻子 WrT ***skye dman*** (TBL#0248) (ZMC#0338)

($ŋai^{24}$) $mo^{44}dʑʌ^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])

SWD#041 **husband** → GRM: nouns

zhàngfu 丈夫 WrT ***khyo ga*** (TBL#0247) (ZMC#0337)

($ŋai^{24}$) $p^{h}o^{44}dʑʌ^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])

SWD#042 **mother** → GRM: nouns

mǔqin 母亲〔母親〕 WrT ***a ma*** (TBL#0219) (ZMC#0320)
māma 妈妈〔媽媽〕

$ʔʌ^{44}mʌ^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])

SWD#043 **father** → GRM: nouns

fùqin 父亲〔父親〕
bàba 爸爸 WrT ***pha*** (TBL#0218) (ZMC#0319)

$ʔʌ^{44}pʌ^{22}$ (Khk: Zmg[Wml])

SWD#052 **forest** → GRM: nouns

sēnlín 森林 WrT ***shing nag*** (TBL#0050) (ZMC#****)

$ro^{24}ji^{21}$ (Khk: Trs)

SWD#055 **seed**

zhǒngzi 种子〔種子〕 WrT ***son*** (TBL#0405) (ZMC#0220)

son^{42} (Khk: Trs)

SWD#061 **rope**

shéngzi 绳子〔繩子〕 WrT ***thag pa*** (TBL#0619) (ZMC#0422)

t^{h}ʌk^{44}pʌ^{44} (Khk: Trs)

SWD#095 to **suck**

xī 吸 WrT ***'jibs pa*** (TBL#1711) (ZMC#****)
shǔn 吮 (TBL#1648) (ZMC#****)

dʑip^{22}-tim^{42} ; t^{h}ʌn^{44}de^{44}me^{231} (Khk: Trs)

SWD#099 to **breathe** (CS#039)

hūxī 呼吸 WrT ***dbugs btang*** (TBL#****) (ZMC#****)

buk^{44}ɕu^{42} -gim^{231} (Khk: Trs)

SWD#104 to **think**

xiǎng 想 WrT ***bsam pa*** (TBL#1726) (ZMC#0727)

nok^{44}sʌm^{42} t^{h}u^{44} -gim^{231} (Khk: Trs)

SWD#111 to **fight**

dǎjià 打架 WrT ***'thab pa; 'dzing ba*** (TBL#1234) (ZMC#0709)
dǎzhàn 打仗 (TBL#1233) (ZMC#****)

t^{h}ʌp^{44} -dem^{231} (Khk: Trs)

SWD#113 to **hit**

dǎ 打 WrT ***zhus pa*** (TBL#1228) (ZMC#0710)

po^{44} -gim^{231} (Khk: Trs)

SWD#115 to **split**

pǐkāi 劈开 WrT ***'phral ba*** (TBL#1552) (ZMC#0604)
fēnkāi 分开 (TBL#1322) (ZMC#0703)

$p^hri^{44}de^{44}$ -min^{231} ~ -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#116 to **stab**

cì 刺 WrT ***btsug pa*** (TBL#****) (ZMC#****)

$sop^{44}te^{44}$ -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#119 to **swim**

yóuyǒng 游泳 WrT ***skyal rgyab pa*** (TBL#1763) (ZMC#****)

$tɕai^{44}$ t^hu^{44} $ŋe^{24}$ -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#121 to **walk**

zǒu 走 WrT ***bom pa rgyab pa*** (TBL#1815) (ZMC#0572)

$jʌm^{21}$ go^{21} ge^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#122 to **come**

lái 来〔來〕 WrT ***yong pa*** (TBL#1491) (ZMC#0737)

$rʌ^{24}$ ge^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#126 to **turn** [vi]

zhuǎn 转〔轉〕 WrT ***'khor pa*** (TBL#1808) (ZMC#****)

gir^{44} te^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#129 to **hold**

ná 拿 WrT ***(lag par) 'khyer pa; bkyag pa***
(TBL#1528) (ZMC#0549)

$tɕ^hʌr^{44}$ te^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#133 to **wipe**

cā 擦 WrT ***'phyid pa; sub pa*** (TBL#1163) (ZMC#0624)

p^hi^{44} ki^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#134 to **pull**

lā 拉 WrT ***then pa*** (TBL#1487) (ZMC#0562)

$t^h\Lambda ŋ^{44}$ de^{44} men^{231} (Khk: Trs)

SWD#135 to **push**

tuī 推 WrT ***'bi 'jag rgyab pa*** (TBL#1689) (ZMC#0563)

p^hui^{44} de^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#136 to **throw**

rēng 扔 WrT ***g-yug pa; dbyugs pa***
(TBL#1591) (ZMC#0558)

$tɕ\Lambda^{44}$ $ŋe^{44}$ -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#139 to **count**

shǔ 数〔數〕 WrT ***grangs ka rgyab; rtsis***
(TBL#1640) (ZMC#0618)

$gr\Lambda ŋ^{24}k^h\Lambda^{44}$ t^hu^{44} $ŋe^{44}$ -men^{231} (Khk: Trs)
counting do SFX AUX

SWD#140 to **say**

shuō 说〔說〕 WrT ***zer pa; la pa*** (TBL#1649) (ZMC#0545)

$l\Lambda p^{44}$ te^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#141 to **sing**

chàng 唱 WrT ***gzhas btang pa*** (TBL#1184) (ZMC#0683)

$m\Lambda^{22}ni^{44}$ $t^h\Lambda ŋ^{44}$ de^{44} -men^{231} (Khk: Trs)
song

SWD#142 to **play**

wán 玩 WrT ***rtsed pa*** (TBL#1703) (ZMC#0680)

ple^{44} ŋe^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#144 to **flow**

liú 流 WrT ***rgyug pa*** (TBL#1502) (ZMC#0756)

??? (Khk: Trs)

SWD#145 to **freeze**

dòng(jié) 冻（结）〔凍結〕 WrT ***'khyags rgyab pa*** (TBL#1440) (ZMC#****)
jié bīng 结冰〔結冰〕

k^{h}i^{44}ki^{44} -men^{231} (Khk: Trs)

SWD#146 to **swell**

péngzhàng 膨胀〔膨脹〕 WrT ***skrang pa*** (TBL#1549) (ZMC#****)

zi^{21}ŋi^{44} -mɪn^{231} (Khk: Trs)

SWD#153 **lake**

hú 湖 WrT ***mtsho*** (TBL#0031) (ZMC#0020)

ts^{h}o^{43} (Khk: Trs)

SWD#154 **sea**

hǎi 海 WrT ***rgya mtsho*** (TBL#0032) (ZMC#0019)

dʑʌm^{21}ts^{h}o^{43} (Khk: Trs)

SWD#157 **sand**

shā 沙 WrT ***bye ma*** (TBL#0044) (ZMC#0043)

sʌ^{43} (Khk: Trs)

SWD#158 **dust**

chén 尘〔塵〕 WrT ***thal la*** (TBL#0045) (ZMC#****)

be^{21}lʌp^{44} (Khk: Trs)

SWD#161 **fog**

wù 雾〔霧〕 WrT ***rmug(s) pa*** (TBL#0016) (ZMC#0012)

muk^{21}pʌ^{44} (Khk: Trs)

SWD#164 **snow**

xuě 雪 WrT ***gangs*** (TBL#0012) (ZMC#0009)

k^{h}ʌ^{44} (Khk: Trs)

SWD#165 **ice**

bīng 冰 WrT ***'khyags pa*** (TBL#0017) (ZMC#0011)

k^{h}e^{44} (Khk: Trs)

SWD#173 **green**

lǜ 绿〔綠〕 WrT ***ljang khu*** (TBL#1009) (ZMC#0842)

ŋun^{24} ti^{44} lʌ^{21} (Khk: Trs)

SWD#174 **yellow**

huáng 黄〔黃〕 WrT ***ser po*** (TBL#1008) (ZMC#0838)

ser̊^{44} ti^{44} lʌ^{21} (Khk: Trs)

SWD#185 **good**

hǎo 好 WrT ***yag po*** (TBL#1052) (ZMC#0860)

gʌ^{21} tɕen^{44} nʌ^{21} (Khk: Trs)

SWD#186 **bad**

huài 坏〔壞〕 WrT ***'dug cag*** (TBL#1053) (ZMC#0861)

dʑʌ^{21} ni^{44} lʌ^{21} (Khk: Trs)

SWD#187 **rotten**

fǔ 腐

làn 烂〔爛〕 WrT ***rus pa*** (TBL#1330) (ZMC#0792)

rui^{24} wʌ^{44} lʌ^{21} (Khk: Trs)

SWD#188 **dirty**

zāng 脏〔髒〕 WrT ***dzor po*** (TBL#****) (ZMC#0854)

k^{h}ʌm^{44} lok^{21} pʌ^{44} dʑʌ^{24} ŋʌ^{21} (Khk: Trs)

SWD#189 **straight**

zhí 直 WrT ***'drong po*** (TBL#1003) (ZMC#0821)

tʂ^{h}ʌŋ^{24} ze^{42} (Khk: Trs)

SWD#192 **dull** (as a knife)

dùn 钝〔鈍〕 WrT ***rtul po*** (TBL#1021) (ZMC#0000)

me^{21} tɕ^{h}ʌt^{43} ; tɕ^{h}ʌt^{44}k^{h}ʌn^{42} (Khk: Trs)

SWD#193 **smooth**

huá 滑〔滑〕 WrT ***'jam po*** (TBL#1037) (ZMC#0882)

dʑʌm^{24} tɕ^{h}uk^{44} tɕ^{h}u^{21} (Khk: Trs)

SWD#194 **wet**

shī 湿〔濕〕 WrT ***rlon pa*** (TBL#1029) (ZMC#0865)

ɕir^{24} bʌn^{44} lʌ^{42} (Khk: Trs)

SWD#195 **dry**

gān 干〔乾〕 WrT ***skam po*** (TBL#1028) (ZMC#0864)

kʌm^{44} bʌn^{44} lʌ^{42} (Khk: Trs)

SWD#196 **correct**

duì 对〔對〕 WrT ***dag po*** (TBL#1045)
zhèngquè 正确〔正確〕 (ZMC#0902)

den^{24} bʌ^{44} ; wen^{24} dʌ^{42} (Khk: Trs)

SWD#201 **at**

zài 在 WrT ***la*** (TBL#****) (ZMC#****)

rʌŋ^{42} (Khk: Zmg[Wml])

SWD#202 **in**

li 里 WrT ***la*** (TBL#****) (ZMC#****)

SWD#203 **with**

hé 和 WrT ***dang (mnyam du)*** (TBL#****) (ZMC#****)
yǔ 与〔與〕

SWD#204 **and**

gēn 跟 WrT ***dang*** (TBL#****) (ZMC#****)
hé 和

SWD#205 **if**

ruò 若 WrT ***gal srid na*** (TBL#****) (ZMC#****)
rúguǒ 如果

ʌ^{44}to^{22}bu^{21}zi^{22}bu^{21}nen^{42} (Khk: Trs)

SWD#206 **because**

yīnwèi 因为〔因爲〕 WrT ***tsang*** (TBL#****) (ZMC#****)

dʑʌ^{24}bu^{21}zi^{22}bu^{21}nen^{231} (Khk: Trs)

■ Index by Swadesh List with Japanese Translation

SWD No.	English	中文	ひらがな	漢字	CalmSea No.
SWD#001	I	我	わたし	【私】	CS#042
SWD#002	you	你	きみ / あなた	【君 / *貴方】	CS#041 (thou)
SWD#003	he	他	かれ	【彼】	*CS#040.1
SWD#004	we	我们	わたしたち	【私たち】	*CS#042.1
SWD#005	you	你们	きみたち	【君たち】	*CS#041.1
SWD#006	they	他们	かれら	【彼ら】	*CS#040.2
SWD#007	this	这个	これ / この［+名］	【*此れ】	
SWD#008	that	那个	あれ / あの［+名］	【彼】	
SWD#009	here	这里	ここ	【*此処】	
SWD#010	there	那里	そこ	【*其処】	
SWD#011	who	谁	だれ	【誰】	
SWD#012	what	什么	なに	【何】	
SWD#013	where	哪里	どこ	【*何処】	
SWD#014	when	什么时候	いつ	【*何時】	
SWD#015	how	怎么	どう	【*如何】	
SWD#016	not	不	ない		
SWD#017	all	都 / 全部 / 一共	すべて	【全て】	
SWD#018	many	多	おおい	【多い】	CS#127
SWD#019	some	一些 / 几个	いくらか	【*幾らか】	
SWD#020	few	少	すこし	【少し】	
SWD#021	other	其他 / 别的	ほか	【他】	
SWD#022	one	一	いち / ひと（つ）	【一】	CS#116
SWD#023	two	二	に　/ ふた（つ）	【二】	CS#120
SWD#024	three	三	さん / み（っつ）	【三】	CS#121
SWD#025	four	四	し　/ よ（っつ）	【四】	CS#122
SWD#026	five	五	ご　/ いつ（つ）	【五】	CS#123
SWD#027	big	大	おおきい	【大きい】	
SWD#028	long	长	ながい	【長い】	CS#158 (long / tall)
SWD#029	wide	宽	ひろい	【広い】	
SWD#030	thick	厚	あつい	【厚い】	CS#171
SWD#031	heavy	重	おもい	【重い】	CS#164
SWD#032	small	小	ちいさい	【小さい】	
SWD#033	short	短	みじかい	【短い】	
SWD#034	narrow	窄	せまい	【狭い】	

SWD#035	thin	薄	ほそい	【細い】	CS#151
SWD#036	woman	女人	おんな	【女】	
SWD#037	man	男人	おとこ	【男】	
SWD#038	human	人	ひと	【人】	CS#040 (person / human being)
SWD#039	child	孩子	こ	【子】	CS#043 (child / son)
SWD#040	wife	妻子	つま	【妻】	
SWD#041	husband	丈夫	おっと	【夫】	
SWD#042	mother	母亲 / 妈妈	はは / おかあさん	【母】	
SWD#043	father	父亲 / 爸爸	ちち / おとうさん	【父】	
SWD#044	animal	动物	いきもの	【生き物】	CS#052 (meat / animal)
SWD#045	fish	鱼	さかな	【魚】	CS#055
SWD#046	bird	鸟	とり	【鳥】	CS#053
SWD#047	dog	狗	いぬ	【犬】	CS#054
SWD#048	louse	虱子	しらみ	【虱】	CS#056
SWD#049	snake	蛇	へび	【蛇】	CS#057
SWD#050	worm	蚯蚓 / 虫子	みみず / ようちゅう	【蚯蚓 / 幼虫】	CS#059* (insect, bug, vermin)
SWD#051	tree	树	き	【木】	CS#091 (tree / wood)
SWD#052	forest	森林	もり	【森】	
SWD#053	stick	棍子	ぼう	【棒】	CS#088
SWD#054	fruit	果实 / 水果	み / くだもの	【実 / 果物】	CS#075
SWD#055	seed	种子	たね	【種】	
SWD#056	leaf	叶子	は	【葉】	CS#077
SWD#057	root	根	ね	【根】	CS#083
SWD#058	bark	树皮	こはだ	【木皮】	CS#020 (skin / bark)
SWD#059	flower	花	はな	【花】	CS#074
SWD#060	grass	草	くさ	【草】	CS#076
SWD#061	rope	绳子	なわ	【縄】	
SWD#062	skin	皮	かわ	【皮】	CS#020 (skin / bark)
SWD#063	meat	肉	しし	【肉】	CS#052 (meat / animal)
SWD#064	blood	血	ち	【血】	CS#002
SWD#065	bone	骨头	ほね	【骨】	CS#003
SWD#066	fat	脂肪	あぶら	【脂】	CS#007 (fat / grease)
SWD#067	egg	蛋	たまご	【卵】	CS#005
SWD#068	horn	犄角	つの	【角】	CS#015
SWD#069	tail	尾巴	しっぽ	【尻尾】	CS#022
SWD#070	feather	羽毛	はね	【羽】	CS#011 (= hair [body])
SWD#071	hair	头发	かみ	【髪】	CS#010

SWD#072	head	头	あたま	【頭】	CS#013
SWD#073	ear	耳朵	みみ	【耳】	CS#004 ()
SWD#074	eye	眼睛	め	【目】	CS#006
SWD#075	nose	鼻子	はな	【鼻】	CS#019
SWD#076	mouth	嘴巴	くち	【口】	CS#017
SWD#077	tooth	牙齿	は	【歯】	CS#024
SWD#078	tongue	舌头	した	【舌】	CS#023
SWD#079	fingernail	指甲	つめ	【爪】	CS#026 (nail / claw)
SWD#080	foot	脚	あし	【足】	CS#008
SWD#081	leg	腿	もも / すね / あし	【脚】	*CS#026.3
SWD#082	knee	膝盖	ひざ	【膝】	*CS#026.2
SWD#083	hand	手	て	【手】	CS#012 (hand / arm)
SWD#084	wing	翅膀	つばさ	【翼】	CS#025
SWD#085	belly	肚子	はら	【腹】	CS#001
SWD#086	guts	肠子	はらわた	【腸】	CS#009
SWD#087	neck	脖子	くび	【首】	CS#018
SWD#088	back	背	せ	【背】	*CS#026.1
SWD#089	breast	乳房	ちち	【乳】	CS#030 (vagina or breast/milk)
SWD#090	heart	心脏	しんぞう / こころ	【心臓 / 心】	CS#014
SWD#091	liver	肝	きも	【肝】	CS#016
SWD#092	to drink	喝	のむ	【飲む】	CS#176
SWD#093	to eat	吃	たべる	【食べる】	CS#175
SWD#094	to bite	咬 / 啃	かむ	【噛む】	CS#181
SWD#095	to suck	吸 / 啜	すう	【吸う】	
SWD#096	to spit	吐（口水）	（つばを）はく	【吐く】	CS#021 (n.)
SWD#097	to vomit	吐	はく	【吐く】	CS#037
SWD#098	to blow	吹	ふく	【吹く】	CS#189
SWD#099	to breathe	呼吸	いきする	【息する】	CS#039 (breath / life)
SWD#100	to laugh	笑	わらう	【笑う】	CS#131
SWD#101	to see	看	みる	【見る】	CS#149
SWD#102	to hear	听	きく	【聞く】	CS#004 (ear / hear)
SWD#103	to know	知道	しる	【知る】	CS#145
SWD#104	to think	想	おもう	【思う】	
SWD#105	to smell	闻	かぐ	【嗅ぐ】	CS#150
SWD#106	to fear	怕	おそれる	【恐れる】	CS#144 (fear / frighten)
SWD#107	to sleep	睡	ねる	【寝る】	CS#129 (sleep / lie down)
SWD#108	to live	活	いきる	【生きる】	CS#153 (alive)
SWD#109	to die	死	しぬ	【死ぬ】	CS#132

SWD#110	to kill	杀	ころす	【殺す】	CS#192
SWD#111	to fight	打架 / 打仗	たたかう	【戦う】	
SWD#112	to hunt	打猎	かる	【狩る】	CS#200 (drive / hunt)
SWD#113	to hit	打	うつ / あてる	【打つ / 当てる】	
SWD#114	to cut	切 / 割	きる	【切る】	*CS#200.2
SWD#115	to split	劈开 / 分开	わる / わける	【割る / 分ける】	
SWD#116	to stab	刺	さす	【刺す】	
SWD#117	to scratch	挠	かく	【掻く】	CS#182 (scratch / scrape)
SWD#118	to dig	挖	ほる	【掘る】	CS#186
SWD#119	to swim	游泳	およぐ	【泳ぐ】	
SWD#120	to fly	飞	とぶ	【飛ぶ】	CS#140
SWD#121	to walk	走	あるく	【歩く】	
SWD#122	to come	来	くる	【来る】	
SWD#123	to lie (as in a bed)	躺	ねる / よこたわる	【寝る / 横たわる】	CS#129 (sleep / lie down)
SWD#124	to sit	坐	すわる	【座る】	CS#136
SWD#125	to stand	站	たつ	【立つ】	CS#135
SWD#126	to turn[vi]	转	まわる	【回る】	
SWD#127	to fall	掉 / 落	おちる	【落ちる】	CS#137 (fall [from hight])
SWD#128	to give	给	あたえる / あげる	【与える / 上げる】	CS#177
SWD#129	to hold	拿	もつ	【持つ】	
SWD#130	to squeeze	挤	しぼる	【絞る】	CS#195
SWD#131	to rub	擦	こする	【擦る】	CS#194
SWD#132	to wash	洗	あらう	【洗う】	CS#185
SWD#133	to wipe	擦掉	ふく	【拭く】	
SWD#134	to pull	拉	ひく	【引く】	
SWD#135	to push	推	おす	【押す】	
SWD#136	to throw	扔	なげる	【投げる】	
SWD#137	to tie	绑 / 拴 / 结	むすぶ	【結ぶ】	CS#178
SWD#138	to sew	缝	ぬう	【縫う】	CS#191
SWD#139	to count	数	かぞえる	【数える】	
SWD#140	to say	说	いう	【言う】	
SWD#141	to sing	唱	うたう	【歌う】	
SWD#142	to play	玩	あそぶ	【遊ぶ】	
SWD#143	to float	浮	うく	【浮く】	*CS#140 (=fly)
SWD#144	to flow	流	ながれる	【流れる】	
SWD#145	to freeze	冻结/ 结冰	こおる	【凍る】	
SWD#146	to swell	膨胀	ふくらむ	【膨らむ】	

SWD#147	sun	太阳	ひ	【日】	CS#090 (sun / day)
SWD#148	moon	月亮	つき	【月】	CS#078
SWD#149	star	星星	ほし	【星】	CS#087
SWD#150	water	水	みず	【水】	CS#092
SWD#151	rain	雨	あめ	【雨】	CS#080
SWD#152	river	河	かわ	【川】	CS#081
SWD#153	lake	湖	みずうみ	【湖】	
SWD#154	sea	海	うみ	【海】	
SWD#155	salt	盐	しお	【塩】	CS#084
SWD#156	stone	石头	いし	【石】	CS#089
SWD#157	sand	沙子	すな	【砂】	
SWD#158	dust	尘	ちり	【塵】	
SWD#159	earth	土 / 地	つち	【土】	CS#072
SWD#160	cloud	云彩	くも	【雲】	CS#071
SWD#161	fog	雾	きり	【霧】	
SWD#162	sky	天空	そら	【空】	CS#085
SWD#163	wind	风	かぜ	【風】	CS#093
SWD#164	snow	雪	ゆき	【雪】	
SWD#165	ice	冰	こおり	【氷】	
SWD#166	smoke	烟	けむり	【煙】	CS#086
SWD#167	fire	火	ひ	【火】	CS#073
SWD#168	ash	灰	はい	【灰】	CS#070
SWD#169	to burn	燃烧	もえる	【燃える】	*CS#200.1
SWD#170	road	路	みち	【道】	CS#082
SWD#171	mountain	山	やま	【山】	CS#079
SWD#172	red	红	あか	【赤】	CS#163
SWD#173	green	绿	みどり	【緑】	
SWD#174	yellow	黄	きいろ	【黄色】	
SWD#175	white	白	しろ	【白】	CS#169
SWD#176	black	黑	くろ	【黒】	CS#170
SWD#177	night	夜里	よる	【夜】	CS#100
SWD#178	day	（白）天	ひ	【日】	CS#090 (sun / day)
SWD#179	year	年	とし	【年】	CS#114
SWD#180	warm	暖和	あたたかい	【暖かい】	CS#165
SWD#181	cold	冷	さむい	【寒い】	CS#160
SWD#182	full	满	みちた	【満ちた】	CS#157
SWD#183	new	新	あたらしい	【新しい】	CS#172
SWD#184	old	旧	ふるい	【古い】	CS#152

SWD#185	good	好	いい	【良い】	
SWD#186	bad	坏	わるい	【悪い】	
SWD#187	rotten	腐 / 烂	くさった	【腐った】	
SWD#188	dirty	脏	きたない	【汚い】	
SWD#189	straight	直	まっすぐ	【真っ直ぐ】	
SWD#190	round	圆	まるい	【丸い】	CS#166
SWD#191	sharp (as a knife)	尖	するどい	【鋭い】	CS#173
SWD#192	dull (as a knife)	钝	にぶい	【鈍い】	
SWD#193	smooth	滑	なめらか	【滑らか】	
SWD#194	wet	湿	ぬれた	【濡れた】	
SWD#195	dry	干	かわいた	【乾いた】	
SWD#196	correct	对 / 正确	ただしい	【正しい】	
SWD#197	near	近	ちかい	【近い】	CS#113
SWD#198	far	远	とおい	【遠い】	CS#112
SWD#199	right	右	みぎ	【右】	CS#111 (right side)
SWD#200	left	左	ひだり	【左】	CS#110 (left side)
SWD#201	at	在	で	{場所} で［動詞］	
SWD#202	in	里	で	{中} で / に［動詞］	
SWD#203	with	和 / 与	と	{ひと} と（ともに）［動詞］	
SWD#204	and	跟 / 和	と	{もの} と {もの}	
SWD#205	if	若 / 如果	もし		
SWD#206	because	因为	だから		
SWD#207	name	名字	なまえ	【名前】	CS#046

Swadesh, Morris

1950 Salish internal relationships. *International Journal of American Linguistics*. 16. 157-167.

1952 Lexicostatistic dating of prehistoric ethnic contacts. *Proceedings American Philosophical Society*. 96. 452-463.

1955 Towards greater accuracy in lexicostatistic dating. *International Journal of American Linguistics*, 21, 121-137.

1972 What is glottochronology? In M. Swadesh, *The origin and diversification of languages*. London: Routledge & Kegan Paul. pp. 271-284.